



Universiteit
Leiden
The Netherlands

The Emergence of a Myth : In search of the origins of the life story of Shenrab Miwo, the founder of Bon
Gurung, K.N.

Citation

Gurung, K. N. (2011, May 31). *The Emergence of a Myth : In search of the origins of the life story of Shenrab Miwo, the founder of Bon.* Retrieved from <https://hdl.handle.net/1887/17677>

Version: Not Applicable (or Unknown)

License: [Licence agreement concerning inclusion of doctoral thesis in the Institutional Repository of the University of Leiden](#)

Downloaded from: <https://hdl.handle.net/1887/17677>

Note: To cite this publication please use the final published version (if applicable).

Appendix 3: Tibetan Bon Texts

3.1: Transliteration of the excerpts from the *mDo 'dus*

Note: I here provide excerpts in Wylie of the relevant chapters of the primary Tibetan texts of the *mDo 'dus*. These transliterations are mainly included here to allow the reader to check the paraphrases and translations that I present in this dissertation against the Tibetan, without having to refer to the original editions. I have chosen merely to juxtapose the excerpts from all the three versions that I have acquired so far and at this stage I do not yet attempt to edit them critically. I am, however, working on a critical edition of these texts, which is scheduled to appear in print separately.

Version 1: <i>mDo 'dus</i>	Version 2: <i>mDo 'dus Karmay</i>	Version 3: <i>mDo 'dus Lhagyal</i>
<i>mDo 'dus</i>, Chapter vi (only relevant passage)		
[p. 40] tshe lo nyi khri thub dus su/ rje'u rigs dra ma mnga' mdzad de/ 'bru sna dgu la long yang spyod/ lha cig lha bo sgom lha sras/ gshen cig thugs rje rmad 'byung ste/ yab ni rje'u rigs lha lus ste/ yum ni kun shes drang mkhan ma/ sras byams pa thams cad mkhyen gzigs byung/	[f.20a] tshe lo nyi khri thub dus su/ rje'u rigs dra ma mnga' mdzad/ 'bru sna dgu la longs yang spyod/ lha gcig lha bon sgom lha sras/ gshen cig thugs rje rmad byung ste/ yab ni rje'u rigs lha lung ste/ yum ni kun shes drang mkhan ma/ sras ni byams pa thams cad mkhyen gzigs gyur/	[f.17b] tshe lo nyi khri thubs dus su% rje'u rig dra mas mnga' mdzad de% 'bru sna dgu la long spyod do% lha 1 lha'o sgom lha sras% gshen 1 thugs rje rmad 'byung ste% yab ni rje'u rig lha lus te% yum ni kun shes drang mkhan ma% sras byams pa thams cad mkhyen gzig 'gyur%

<i>mDo 'dus</i> , Chapter vii (only relevant passage)		
[p. 47] tshe lo bzhi khri thub dus su/ ston [p. 48] pa bram ze'i dkar bdag ni/ dal 'byor skye zhes bya bar 'gyur/ ston pa tshad med thugs rje can/ mu le grum shing nyag re phul/ dge la spro ba'i brtson 'grus thob/ sbyor lam kun bzang ye shes thob/ sa bzhi pa 'od 'phro thob par 'gyur/ tshe lo nyi khri thub dus su/ ston pa rje'u'i rigs blo ldan 'gyur/ ston pa thams cad mkhyen gzigs la/ 'bru'i phung po chen po phul/ thams cad mkhyen pa'i lung bstan pa/	[f.24b] tshe lo bzhi khri thub dus su/ ston pa bram zer rkor bdag ni/ dal 'byor skye zhes bya ba gyur/ ston pa tshad med thugs rje can/ mu le drug shing nyag rog phul/ de la spro ba brtson 'grus thob/ spyod la kun bzang ye shes thob/ sa bzhi pa 'od 'phro thob pa 'gyur/ tshe lo nyi khri thub dus su/ ston pa rje rig blo ldan 'gyur/ ston pa thams cad mkhyen pa gzigs/ 'bru'i phung po chen po phul/ thams cad mkhyen pa lung [f.25a] bstan pa/	[f.21a] tshe lo 4 khri thub dus su% ston pa bram ze gor bdag ni% dal 'byor skye zhes bya bar 'byung% ston pa tshad med thugs rje can% mu le drum shing nyag re phul% dge la spro ba'i brtson 'grus thob% sbyor lam kun bzang ye shes thob% sa 4 pa 'od 'phros thob par 'gyur% tshe lo nyi khri thub dus su% ston pa rje'u rig blo ldan 'gyur% ston pa thams cad mkhyen gzig la% 'bru'i phung po chen po phul% thams cad mkhyen pas lung bstan pa%
<i>mDo 'dus</i> (Chapter viii)		
[p. 50] de nas ston pa gshen rab la gsang ba mdo sdud kyis zhus pa/ e ma ston pa gshen rab rdzogs/ 'gro ba'i don la cir yang sprul/ bye ba phrag brgyas 'gro don mdzad/ cir yang [51] sprul pa'i sku la bstod/	[f.26a] de nas ston pa gshen rab la/ gsung ba mdo sdud zhus pa las/ e ma ston pa gshen rab lags/ 'gro ba don la ci yang sprul/ bye ba phrag brgya 'gro don mdzad/ cir yang sprul pa sku la bstod/	[f.22a] de nas ston pa gshen rab la% gsang ba mdo sdud kyi zhus pa% e ma ston pa gshen rab rdzogs% 'gro ba'i don la cir yang sprul% bye ba phrag brgyas 'gro don mdzad% cir yang sprul pa'i sku la bstod%

sems dpa' 'chi med gtsug phud ni/ gshen rab ston pa ci ltar 'khrungs/ mdzad pa thams cad bshad du gsol/ zhes zhus// ston pas bka' rtsal pa/ kye ma 'dus pa'i 'khor rnam nyon/ gang gis gto rgyal ye mkhyen pa'i/ bstan pa stong pa rdzogs 'gyur nas/ 'og men lha'i gnas mchog du/ ston pa gto rgyal ye mkhyen nyid/ bdag dri med gtsug phud spyan sngar byon/ nga'i 'dzam gling bye ba ru/ 'gro ba 'dren par rdzogs 'gyur pas/ mya ngan 'das pa'i tshul yang bstan/ gsal ba dri med gtsug phud khyod/ thams cad mkhyen gzigs lung bstan dgongs mdzod la/ gzigs pa lnga dang dgongs pa lnga/ mdzam gling bstan pa gshegs pa mdzod/ gling la dgongs pas 'dzam bu gling/ yul la dgongs pa 'ol mo'i lung/ ri ni g.yung drung rgu brtsegs ri/ mkhar ni bar so brgyad du red/ [52] rigs la dgongs pa rgyal rigs ste/ dus ni tshe lo brgya pa'i dus/	sems dpa' 'chi med gtsug phud ni/ gshen rab ston pa ci ltar 'khrungs/ mdzad pa thams cad bshad du gsol/ ces zhus ston pas bka' rtsal pa/ e ma 'dus pa 'khor rnam nyon/ gang gi gto rgyal ye mkhyen gyi/ bstan pa'i ston pa rdzogs 'gyur nas/ 'og min lha'i gnas mchog du/ ston pa gtol rgyal ye mkhyen nyid/ bdag dri med gtsug phud sbyongs ngar byon/ nga'i 'dzam gling bye ba ru/ 'gro ba 'dren pa rdzogs gyur pa/ mya ngan 'da' ba tshul yang ston/ gsal ba dri med gtsug phud kyi/ thams cad mkhyen gzigs [f.26b] lung bstan nas/ gzigs pa lnga dang dgong pa lnga/ 'dzam gling ston pa gshegs pa mdzad/ gling la dgongs pa 'dzam bu gling/ yul la dgong pa 'ol mo lung ring nas/ g.yung drung dgu rtse ri/ mkhar ni bar po so brgyad du/ rigs la dgong pa rgyal rig ste/ dus ni tshe lo brgya pa'i dus/	sems dpa' 'chi med gtsug phud ni% gshen rab ston par [f.22b] ci ltar 'khrungs% mdzad pa thams cad bshad du gsol% ces zhus ston pas bka' rtsal pa% kye ma 'dus pa'i 'khor rnam nyon% gong gi gto rgyal ye mkhyen gyi% bstan pa ston pa rdzogs 'gyur nas/ 'og men lha'i gnas mchog du% ston pa gto' rgyal ye mkhyen nyid% bdag dri med gtsug phud spyan sngar byon% nga'i 'dzam gling bye ba ru% 'gro ba 'dren pa rdzogs 'gyur pas% mya ngan 'da' ba'i tshul yang bstan/ gsal ba dri med gtsug phud khyod% thams cad mkhyen gzig lung bstan dgong mdzod la% gzig pa lnga dang dgong pa lngas% 'dzam gling ston par gshegs par mdzod% gling la dgongs pa 'dzam bu gling/ yul la dgongs pa 'ol mo'i lung/ ri ni g.yung drung rgu rtseg ri% mkhar ni bar po so brgyad du% rig la dgongs pa rgyal rig ste% dus ni tshe lo brgya pa'i dus%
--	--	--

yab ni rgyal bon thod dkar yab/ yum ni yo phyi rgyal bzhad yum/ ces gsungs dri med gtsug phud gyis/ gcung shes pa dag la dbu rgyan bskon/ nga'i tshab tu gcung khyod kyis/ lha rnams 'dren pa'i ston pa gyis/ nga'i 'dzam bu'i gling du ni/ bstan pa rnams gsum rdzogs rjes la/ shes pa ye gnas srid bu chung// tshe lo bcu pa 'dren par shog/ ces brjod rang gis lus po yang/ ri rab kha la bzhag par gyur te/ bsam zhing skye ba'i 'chi 'phro mdzad/ nga ni longs spyod rdzogs gyur tshe/ lus 'di seng ge pad gdan gyur/ smon lam btab te lus tor do/ thugs ni 'od kyis ye shes sku/ kun bzang gshen lha'i thugs kar thim/ thugs rje thabs kyi sprul pa cig/ gzung ni yi ge a dkar gyur/ sing ga'i lta stang kyis gzigs ste/ ri rab ri'i rtse mo nas/ dbang po drug la spros pa'i/	yab ni rgyal po thod dkar yab/ yum ni yo phye rgyal bzhad yum/ ces gsung dri med gtsug phud kyi/ gcang shes dag la dbu rgyan bskor/ nga'i 'tshab tu gcong khyod kyi/ lha rnams 'dren pa ston pa gyi/ nga'i 'dzam bu gling du ni/ ston pa rnam gsum rdzogs rje la/ shes pa ye gnas srin bu chung/ tshe lo bcu pa 'dren pa shog/ ces brjod rang gis las pa yang/ ri rab kha ru bzhhan 'gyur te/ bsam zhing skye ba'i 'chi 'phros mdzod/ nga ni longs spyod rdzogs gyur tshe/ lus 'di seng ge pad gdan 'gyur/ smon lam btab ste lus dor to/ thug ni 'od kyi ye shes sku/ kun bzang gshen lha thug dkar thim/ thugs rje thabs kyi [f.27a] sprul pa gcig/ gsungs ni yi ge a dkar gyur/ snyin rje lnga stong gi gzigs ste/ ri rab ri'i rtse mo nas/ dbang po drug la spros pa yi/	yab ni rgyal bon thod dkar yab% yum ni yo phyi rgyal bzhad yum% ces gsung dri med gtsug phud kyi/ gcung shes pa dag la dbu rgyan bskon% nga'i tshab du [f.23a] gcung khyod kyang% lha rnam 'dren pa'i ston pa gyis% nga'i 'dzam bu gling du ni% bstan pa rnams 3 rdzogs rjes la% shes pa ye gnas srid bu chung% tshe lo bcu pa'i 'dren par shog% ces brjod rang gi lus po yang% ri rab kha la bzhag gyur te% bsam zhing skye ba'i 'chi 'pho mdzad% nga ni longs spyod rdzogs gyur tshe% lus 'di sing ghe pad gdan gyur% smon lam btab ste lus dor to% thug ni 'od gyi ye shes sku% kun bzang shen lha'i thugs kar thim% blo gsal 'chi med gtsug phud kyang% thugs rje thabs kyi sprul pa cig% syang (gsung) ni yi ge a dkar gyur% sing ge'i lta stangs kyi gzigs ste% ri rab ri'i rtse mo na% dbang po drug la spros pa'i%
--	---	---

[53] 'gro ba 'dren pa'i gshen drug sprul/ lha la gsal 'bar kun shes dang/ lha men mu sangs lce 'bar dang/ mi la gshen rab mi bo dang/ byol song la ti sgron ma dang/ yid dag grang 'dzin byin spung dang/ dmyal ba la byams pa ngang 'dzam mo/ gnas rig sum bcu rtsa gsum la/ 'dul ba'i bon po sum bcu rtsa gsum sprul/ 'khor kyis dang po 'dul ba'i phyir/ nam mkha'i ba dan dang/ khyung gis ru mtshon can dang/ rma bya'i ldem rgyang can/ rgod kyis 'phar 'dab can/ zo bo sbar shad can dang// dbal so mdung rtse can dang/ gsas mda' dung yug can dang/ rnga stong ri chem pa can/ gshang khri lo gnam grag can/ dung 'phar po 'phar grags can dang/ yang rgyal 'brug slag can dang/ che rgyal rgod zhu can dang/ gcod pa khra slag can dag go/ 'khor gyis bar pa 'dul ba'i phyir/	'gro ba 'dul ba gshen drug sprul/ lha la gsal ba kun shes dang/ lha min mun sangs lce 'bar dang/ mi la gshen rab mi bo dang/ byol song ti sangs sgron ma dang/ yid dag 'jig rten dbyings spos te/ dmyal ba byams pa dang 'jal lo/ gnas rig sum bcu rtsa gsum ru/ 'dul ba gshen po sum bcu rtsa gsum sprul/ 'khor gyi dang po 'dul ba'i phyir/ nam mkha' ba dan can dang/ khyung gi ru mtshon can dang/ rma bya ldem brgyang can dang/ zo bo spar shed can dang/ rnga stong ri chem pa can dang/ gshang khro lo gnam grag can dang/ dung 'phar po 'phar chung can dang/ yang rgyal 'brug slag can dang/ che rgyal rgod zhu can/ gcod pa khrag slag can dang/	'gro ba 'dul ba'i gshen du sprul% lha la gsal 'bar gun shes dang% lha men mu sang lce 'bar dang% mi la gshen rab mi bo dang% byol song la ting sang sgron ma dang% yid dag grang 'dzin byin spong de% dmyal ba la byams pa ngang 'jam mo% [f.23b] gnas ris sum bcu so 3 du% 'dul ba'i gshen po sum bcu rtsa 3 sprul% 'khor gyi dang po 'dul ba'i phyir% nam mkha'i ba dan dang% khyung gi ru mtshon can % rma bya'i ldem rgyang can dang% rgod gyi 'phar 'dab can% zo'o sbar shad can dang rnga stong ri chem pa can% gshang khri lo gnam grag can dang% dung 'phar po 'phar grag can % yang rgyal 'brug slag can dang che rgyal bya zhu can% gcod pa khra slag can dag go% 'khor gyi bar pa 'dul ba'i phyir%
--	--	--

dbal bon rom po yog bon [54] gto rgyal dang/ khrin bon phya sangs dang/ gnyer bon gto chen dang/ 'o bon 'brang gzu rtsis bon ye khru dang/ bdud bon chu lcags dmu bon ye'u tan/ btsan bon mtshal lcag srin bon dmu cho dang/ skos bon gtsug sras phy a bon thod dkar dang/ zla bon tshe pa gnyi bon dra ma dang/ skar bon gdang bkra sprin bon sa thub dang/ gzha' bon khud tad dal bon dbu gar dang/ zer bon gdang snyan lo bon gto chen dang/ rdzi bon dang drug dang/ bar g.yen gtod dgu 'dul/ 'khor gyis tha ma 'dul ba'i phyir/ klu bon dbyar snyen gyim bu dang/ gnyen bon thang thang khrol ba dang/ rgyal bon bong po sman bon 'bring dangs dang/	gang dbal bon rum bon [f.27b] yog bon gtor rgyal can dang/ khen bon phya sangs dang/ gnyan bon gto' chen dang/ 'o bon 'brang gzug/ rtse bon ye khri dang chu lcam bdud bon chu lcam/ dmu bon te'u can dang btsan bon mtshon lcag/ sri bon mu co dang/ skos bon gtsug sras/ phy a bon thang dkar dang/ zla bon tshe pa gnyi bon drang ma dang/ skar bon gdung bkra' srin bon sa thul dang/ gzha' bon khug pa/ dal bon dbu dkar dang/ zer bon gdung snyan/ lo bon gto chen dang/ rdzi bon dang drug go/ 'khor gyi tha ma 'dul ba'i phyir/ klu bon dbyar snyen gyi bu dang/ gnyan bon thang thang grol ba dang/ rgyal bon bod po/ sman bon 'bri ma dang/	dbal bon rom po yogs bon gto rgyal dang% khrin bon phya sangs gnyer bon gto' chen dang% 'o bon 'brang gzu rtsi bon ye 'khru dang% bdud bon chu lcag dmu bon ye'u tan dang% btsan bon mtshal lcag srid bon mu cho dang% skos bon gtsug sras phya bon thod dkar dang% zla bon tshes pa nyi bon drang ma dang% skar bon gdang bkra sprin bon ba thul dang% gzha' bon gug tang dal bon dbu' [f.24a] kar dang% zer bon gdang snyan lo bon gto chen dang% sdzi bon dang drug go% 'khor gyi tha ma 'dul pa'i phyir% klu bon dbyar sny a gyim bu dang% gnyan bon thang thang grol ba dang% rgyal bon bong po sman bon 'bring dang dang%
---	--	---

<p>gzed bon la tsha srin bon ya ngal dang/ glud bon gyer mkhas byur bon li byin dang/ gshin bon smrig pa gta' bon byin khri dang/ thar bon gru skyol/ de ltar sum bcu rtsa gsum sprul/ [55] gshen rab bka' la thams cad btags/ 'dzam gling nub byang phyog 'ol mo lungs su/ yab myes gdung rgyud dmu'i rigs/ myes dmu rgyal lan kyis thems pa skas/ phya a lde khyab pa'i sras mo ni/ phya za ngang 'brang ma la ni/ sras me bon lha bon rgyal bon thod dkar 'khrungs/ de'i 'phrul gshen snang ldan la// gto rgyud spyad rgyud mkhas par bslab/ mtsho mu lo stong ldan 'gram nas ni/ yab ni rgyal pos sa la dang/ yum ni btsun mo ghir ti ma/ sras ni rgyal bu gsal khyab mtshan/ sras mo gsal ba'i 'od ldan mo/ rgyal bon thod dkar btsun mor byin/ mi phyi lha phyi yo phyi rgyal bzhad ma ru thogs/</p>	<p>gze bon yang dal dang/ glu bon gyi mkha' byung bon li byin dang/ gshen po smras pa gto bon byin khrol dang/ thar bon byin khrol dang/ thar bon grub skyol lo/ de ltar sum bcu rtsa sum sprul/ [f.28a] gshen rab bka' la thams cad btag/ 'dzam gling byang phyogs 'ol mo lung rings su/</p> <p>sras mi bon lha bon rgyal po thod dkar 'khrungs/ de 'phrul gshen snang ldan lag/ gto' rgyud smras rgyu mkhas pa slob/ mtsho mu le stob ldan 'gram nas ni/ yab ni rgyal po sa la dang/ yum ni btsun mo 'gheng ti ma/ sras ni rgyal bu gsal khyab mtshan/ sras mo gsal ba 'od ldan ma/ rgyal po thod dkar btsun mo byin/ mi phye lha phye yo phye rgyal gzhan ma ru thob/</p>	<p>gzeg bon la tsa srid bon ya ngal dang% glud bon gyer mkhas byur bon li byin dang% gshen bon smrig pa gto bon byi khrol dang% thar bon grub skyol lo/ de ltar sum cu rtsa 3 sprul% gshen rab bka' las thams cad btag% 'dzam gling byang phyog 'ol mo lung ring su/ yab myes gdung rgyud dmu'i rig% myes dmu rgyal lan gyi them pa skar% phya a lde khyab pa'i sras mo ni% phya za ngang 'brang ma la ni% sras mi bon lha bon rgyal bon thod dkar 'khrung% de'i 'phrul gshen snang ldan la% gto'i rgyud smrang rgyud mkhas par slab% mtsho mu le stong ldan 'gram nas ni% yab ni rgyal po sa la dang% yum ni btsun mo 'gir [f.24b] ti ma/ sras ni rgyal bu gsal khyab mtshan% sras mo gsal ba'i 'od ldan mo% rgyal bon thod dkar btsun mor byin% mi phyi lha phyi yo phyi rgyal bzhad ma ru thogs%</p>
---	--	--

yab yum mtshan ldan bar po so brgyad du/ 'gro don thugs dgongs gzim mal byas pa gzigs/ thugs nyid yi ge a dkar po/ 'od kyi gsang lam dkar po la/ yab kyis spyi bo'i gtsug tu thim/ tshangs [56] pa lha lam dkar po zhug/ byang chub sems gyis thig ler zhug/ yum kyis mkha' ru chags pa la/ g.yung drung dkar po 'od 'bar 'gyur yul gyis lhums su zhug pa'o// de dus rmi lam nor bu rin chen gzi 'bar rnyed/ sing ge dkar po mkha' las byung nas thim/ a dkar 'od kyis nyi zla gsal shar bas/ 'jig rten mun pa thams cad bsal ba dang/ g.yung drung dkar po rnyed dang dge rtags mang du byung/ mkhar sgo g.yas su u du 'bar ba 'khrung/ dbus mkhar sgo g.yan du 'dzam bu'i shing yang rdol// rmad du byung ba'i cho 'phrul sna tshogs byung/ lhums su zla bcu blo gros ldan cing sku bltam	yab yum mtshan ldan bar po so brgyad du/ 'gro don thug dgongs zi ma byas pa'i gzigs/ thug nyid yi ger a dkar po/ 'od gyi gsang lam dkar po la/ tshangs pa lha lam dkar po zhus/ byang chub sems kyi thig le zhu/ yum gyi mkhar ru chags pa la/ g.yung drung dkar po 'od 'bar 'gyur/ yum gyi lhams su zhug pa'o/ de tu rmi lam nor bu rin chen gzig 'bar rnyed/ sengha'i dkar po mkhar las byung nas thim/ a dkar 'od gyi nyi zla gsal shar ba/ 'jig rten mun pa [f.28b] thams cad bsal ba dang/ g.yung drung dkar po brnyed dang rge rtag mang du byung/ mkhar sgo g.yas su u du 'bar ba dbus/ mkhar sgo g.yon du 'dzam bu shing yang brdol/ rmad du byung ba cho 'phrul sna tshogs 'byung/ lhams su zla bcu blo gros ldan pa ci sku	yab yum mtshan ldan bar po so brgyad du% 'gro don thugs dgong gzim mal byas pa gzig% thugs nyid yi ge a dkar po/ 'od gyi gsang lam dkar po la% yab gyi spyi'o gtsug du thim% tshangs pa lha lam dkar por zhugs% byang chub sems kyi thig le zhu% yum gyi mkha' ru chags pa la% g.yung drung dkar po 'od 'bar 'gyur yum gyi lhum su zhug pa'o% de dus rmi lam la nor bu gzi 'bar rnyed% sing ge dkar po mkha' la byung nas thim% a dkar 'od kyi nyi zla gsal shar bas% 'jig rten mun pa thams cad gsal ba dang% g.yung drung dkar po rnyed pa dang dge rtag mang du byung% mkhar sgo g.yas su u du 'bar ra dbus/ mkhar sgo g.yon du 'dzam bu shing yang rdol% rmad du byung ba'i cho 'phrul [f.25a] sna tshog byung% lhums su zla bcu blo gros ldan cing sku bltam
--	--	--

te/ bar po so brgyad bkra shis mkhar par rin chen ka ba brten te/ 'byung bzhi lha mos sku brten mchan khung g.yas su bltam/ tshangs pa rgya byin phyag gis dar dkar lcib kyi sku phyis blangs/ klu mo kun shes [57] ma yis sku khrus gsol/ lha mi gshen gyi bkra shis g.yang blan lha'i nab bza' gsol/ sa la gshegs tsa g.yung drung pad ma phyogs bzhir bkra/ khri smon rgyal bzhad sgo drung bram ze gsal bas mtshan ltas brtag te/ mtshan bltas shis pa brjod gshen rab ston pa 'byung ngo zhes// bram ze'i rgyal rigs kun 'dus rgyan dang gtsug phud btag/ 'byung ba'i gshen lngas bkra shis dpal bskyed de legs pa brjod/ nam mkha'i ba dan can la sogs pa yang/ bar po so brgyad mkhar la skor kyin shis pa brjod/ lha klu dri za'i bu dang bu mos mkha' la me	ldum te/ bar po so brgyad bkra shis khang pa rin chen ka ba rten/ 'byung bzhi sku brten mtshan khung g.yas su bltam/ tshangs pa rgya byin phyag gis dar dkar sku phyed blangs/ klu mo kun shes ma yi sku khrus gsol/ bkra shis g.yang blan lha'i nab bza' gsol/ sa la gshen tsa g.yung drung pad ma phyogs bzhi bkra'/ khri smin rgyal bzhing sgo drug du bram ze gsal bltas te/ mtshan ltas shis pa brjod de gshen rab 'byung ngo zhes/ bram ze rgyal rig kun 'dul rgyan dang gtsug phud btag/ 'byung ba gshen ltas bkra shis [f.29a] dpal skyes leg pa brjod/ nam mkha'i ba dan can la sogs pa/ bar po so brgyad mkhar la bskor zhes shis pa brjod/ lha klu dri za bu dang bu mo mkhar la sgra	ste% bar po so brgyad bkra shis khang par rin ces ka ba la brten te% 'byung bzhi lha mos sku brten mchan khung g.yas su bltam% tshangs pa rgyal byin phyag gis dar kar sku phyis blang/ klu mo kun shes ma'i sku khrus gsol/ bkra shis g.yang blan lha'i nab bza' gsol% sa la gshegs tshe g.yung drung pad ma phyog 4r bkra% khri smon rgyal bzhad sgo drung bram ze gsal bas ltas bltas ste% mtshan bltas shis par brjod de gshen rab byung ngo zhes% bram ze rgyal rig kun 'dus rgyan dang gtsug phud btag% 'byung pa'i gshen lngas bkra shis dpal bskyed legs pa brjod% nam mkha'i ba dan can la sogs pa'i% bar po so brgyad mkhar la bskor gyin shis par brjod% lha klu dri za'i bu dang bu mos mkha' la sgra
---	--	---

tog char 'babs so/ bkra shis zhal dro mdzad pa dang po yin/ gzhon nur gyur tse yig rtsis 'phong rtsal kun la sbyangs/ dgung lo gsum la grong khyer lang ling la sku 'chags ste/ rgya mtsho mu le had du khrus byas/ rgyal po sa la phyag 'tshal te/ sa chu me rlung nam mkha'i [58] lha mos 'dud cing du/ rlung bon phyod de sangs rgyas g.yu rnga phul/ chu bon bdud rtsi zil pa can gyis bum pa phul/ sa bon rin chen thor tsug tsan gyis zhal zas phul/ me bon 'od kyi ljang lo can kyi sa dan phul/ 'byung ba lnga rnams thams cad bon du bsgyur// ston pa byang phyogs sgra mi bsnyan du gshegs 'gyur de/ bdud rtsi za zhing shing lo gyon pa dang/ mi rnams tshe lo stong thub smon lam btab/	snyan me tog char phab so/ bkra shis zhal dro mdzad pa dang po yin/ gzhon nu gyur tshe yig rtsis 'phung rtsa kun la sbyong/ rgo lo gsum la grong khyer lang ling sku 'chag ste/ rgya mtsho mu le had du khrus byas/ rgyal po sa la phyag 'tshal lo/ sa chu me rlung lha mo 'dus cing dus/ rlung bon phyag de gsungs rgyal g.yu rta phul/ chu bo bdud rtsi zin pa can gyi bum pa phul/ sa bon rin chen thor tsug can gyi zhal za phul/ me bon 'od gyi ljang lo can gyi ba dan phul/ 'byung ba lnga rnams thams cad bon du bsgyur/ ston pa byang phyog sgra mi snyan du gshegs 'gyur te/ bdud rtsi zang zhing shing lo gyon pa dang/ mi rnams tshe lo stong thub smon lam btab/	bsnyan me tog char bab so% bkra shis zhal dro mdzad pa dang po yin% gzhon nur gyur tshe yig rtsis 'phol rtsal kun la sbyangs% dgung lo 3 la grong khyer la ling sku 'chags ste% rgya mtsho mu le had du khrus byas rgyal po sa la phyag 'tshal te% sa chu me rlung nam mkha'i lha mos 'dud cing du% rlung bon phyod de gsang rgyal g.yu rnga phul% chu bon bdud rtsi zil pa can gyi bum pa phul% sa bon rin chen thor tsug can gyis zhal zas phul% mye bon 'od gyi lcang lo can gyi ba dan phul% 'byung ba lnga rnams thams cad bon du bsgyur% ston pa byang phyog sgra mi bsnyan du gshegs gyur ste% bdud rtsi za zhing shing lo gyon pa dang% mi rnams tshe lo stong thub smon lam btab%
--	---	---

nga dang bdag tu 'dzin pa med pa'i bon bshad/ ban glang spyon byon longs spyod che ba dang/ sbyin pa rab tu gtong ba'i bon bshad do/ tshe lo Inga brgya thub pa'i smon lam btab/ de nas shar phyogs lus 'phags po ru byon/ bzod pa sgom shig gzugs bzang thob ces bon bshed do/ tshe lo gnyis brgya Inga bcu thub pa'i smon lam btab/ de nas 'ol mo gling du byon 'gyur nas/ gshen rab dgu (dgung) lo bcu la rgyal bar phyung/ 'ol mo lung gis mi rnam(s) thams cad rab tu 'dus/ spos dri me [59] tog char bab 'ja' tshon 'khrig/ de dus myes rgyal lan kyis thems pa skar/ rgyal po sa la 'khor dang bcas pa rnams/ phung po lhag med sa la mnong rdzogs so/ g.yung drung lha'i bon/ mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las/	nga dang bdag tu 'dzin pa med pa bon bshad do/ ban glang spyod du byon pa longs spyod che ba dang/ sbyin pa [f.29b] rab tu gtong ba'i bon bshad do/ tshe lo Inga brgya thub pa'i smon lam btab/ de nas shar phyog lus phag po ru byon/ bzod pa sgom shing gzugs bzang thob cing bon bshad do/ tshe lo gnyis brgya Inga bcu thub pa'i smon lam btab/ de nas 'ol mo gling du byon gyur nas/ gshen rab rgod (dgung) lo rgyal sar phyung/ 'ol mo lung ring gi mi rnams thams cad rab du 'dus/ spos dri me tog char phabs 'ja' tshan 'khrungs/ de dus dmu rgyal gyi thub pa sku/ rgyal po sa la 'khor dang bcas pa rnams/ phung po lhag med la mnong rdzogs so/ g.yung drung lha'i bon mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las/	nga dang bdag tu 'dzin pa med pa'i bon bshad de% ban glang spyon byon longs spyod che ba dang% sbyin pa rab tu gtong pa'i bon bshad do% tshe lo Inga brgya' thub pa'i smon lam btab% de nas shar phyog lus 'phag po ru byon% bzod pa sgom 1 zug bzang thob ces bon bshad do% tshe lo [f.26a] 2 brgya Inga bcu thub pa'i smon lam btab% de nas 'ol mo gling du byon gyur nas% gshen rab dgu lo bcu las rgyal sar phyung% 'ol mo lung gi mi rnams thams cad rab du 'dus% spos dri me tog char bab 'ja' tshon 'khrig% de dus myes dmu rgyal lan gyi them pa skar% rgyal po sa la 'khor dang bcas pa rnams% phung po lhag med sa la mnong rdzogs so% g.yung drung lha'i bon% mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las%
---	---	--

gshen rab ston pa sku ci ltar 'khrungs pa'i le'u ste brgyad pa'o///	'gro don mdzad pa'i le'u ste brgyad pa'o/ ste brgyad pa'o//	gshen rab ston pa'i sku ci tar 'khrung pa'i le'u ste brgyad pa'o//
<i>mDo 'dus, (Chapter ix)</i>		
[p. 59] de nas ston pa gshen rab la/ hos dang pa(ba) yid ring kyis zhus pa'i mdo'// de nas ston pa gshen rab nyid yab rgyal bon thod dkar la/ rin po che'i na bza' phul/ lha'i zhal zas phul byas ste/ yab myes rgyud gyis bon rnams nyon/ smrang rgyud 'bum la mkhas par gyur/ de nas gcung po rma lo g.yu lo 'khrung/ bkra shis zhal sros mdzad pa la/ shar phyogs gling nas skyes bu cig/ sangs po 'bum khri'i sprul pa ste/ gshen za ngang ring ma'i sras/ yid kyis khye'u chung rdzu 'phrul can [60] yi ge 'phrul slag sku la gyon/ skos gyis chags shing phyag na bsnams/ 'brug rta sngon po chibs su bcib/ ston pa'i mdun du shar gyis byung/	[f. 29b] de nas ston pa gshen rab lags/ hos dad pa (ba) yid ring zhus pa'i mdo'/ de nas ston pa gshen rab la/ yab cig rgyal po thod kar la/ rin po che'i nam bza' phul/ lha'i zhal zas phul byas te/ yab med rgyud gyi bon rnams nyon/ smran rgyud 'bum la mkhas pa 'gyur/ de nas gang (gcung) po rma lo g.yul lo khrung/ bkra shis zhal sros mdzad pa las/ shar phyog gling la [f.30a] skyes bu gcig/ sangs po 'bum khri sprul pa ste/ gshen za ngang ring ma'i sras/ yid gyi khye'u chung rdzu 'phrul can/ yi ge 'phrul slag sku la gyon/ skon kyi chag shing phyag na 'dzin/ 'brug rta sngon po chibs su bcing (bcib/ ston po (pa'i) mdun du shar gyi byung/	[f.26a] de nas ston pa gshen rab la% hos dang pa yid ring gyi zhus pa'i mdo'% de nas ston pa gshen rab nyid/ yab cig rgyal bon thod dkar la% rin po che'i na bza' phul% lha'i zhal zas phul byas ste% yab myes rgyud gyi bon rnams nyan% smrang rgyud 'bum la mkhas par gyur% de nas gcung po rma lo g.yu lo 'khrung% bkra shis zhal sros mdzad pa las% shar phyog gling la skyes [f.26b] bu 1% sangs po 'bum khri'i sprul pa ste% gshen za ngang ring ma'i sras% yid gyi khye'u chung rdzu 'phrul can% yi ge 'phrul slag sku la gyon% skos kyi chag shing phyag na 'dzin% 'brug rta sngon po chibs su bcib% ston pa'i mdun du shar gyi byung%

<p>lha phyag 'tshal nas chags shing phul/ e ma ston pa thams cad mkhyen/ mi shes mun sel ye shes sgron// gsal ba'i 'od ldan ye shes spyan/ 'gro don gzigs la phyag 'tshal lo/ bdag ni yid kyis khye'u chung yin/ gshen rab tshang pa bya'i rgyud/ sangs po 'bum khri'i sprul pa ste/ 'gro ba 'dren pa'i thar lam can/ bdag la thar pa'i lam ston zhu/ ces zhus/ ston pas bka' rtsal pa/ yid kyi khye'u chung thugs rje can/ thabs kyi sprul pa'i rdzu 'phrul ldan/ 'gro ba 'dren pa thar pa'i bon/ g.yung drung mi 'gyur snying po long/</p> <p>the gp pa chen po'i bon la spyod/ lung 'dren rgyud 'dren grol bar gyis/ [61] rgyal po hos kyis 'gro don spyod/ 'gu ling ma ti sgrib pa sbyangs/ de nas thog med mngon sangs rgyas/ ces gsung lung bstan rab du thob/ re rjes nub phyogs gling nas nas/ rgyal po 'khor tshogs mngon du byon/</p>	<p>lha phyag 'tshal nas chag shing phul/ e ma ston pa thams cad mkhyen/ mun shes mun sel ye shes sgron// gsal ba 'od ldan ye shes spyan/ 'gro don gzig la phyag 'tshal lo/ bdag ni yid gyi khye'u chung yin/ gshen rab tsha ma phya'i rgyud/ sangs po 'bum khri sprul pa ste/ 'gro ba 'dren pa thar lam can/ bdag la thar pa lam ston zhus/ ces zhus ston pa bka' rtsal pa/ yid gyi khye'u chung thugs rje can/ thabs kyi sprul pa rdzu 'phrul ldan/ 'gro ba 'dren pa thar pa bon/ g.yung drung mi 'gyur snying po [f.30b] 'ding/ the gp pa chen po bon la spyod/ lo 'dren rgyun 'dren grol ba gyis/ rgyal po hos kyi 'gro don spyod/ 'gul te mi ta bsgrub pa sbyong/ de nas thog med mngon sangs rgyas/ ces gsung lung bstan rab du thob/ de rje nub phyogs gling nas ni/ rgyal po 'khor tshogs 'dun du byon/</p>	<p>lha phyag 'tshal nas chag shing phul% e ma ston pa thams cad mkhyen% mi shes mun sel ye shes sgron% gsal ba'i 'od ldan ye shes spyan% 'gro don gzig la phyag 'tshal lo% bdag ni yid gyi khye'u chung yin% gshen rab tsha la phya'i rgyud% sangs po 'bum khri'i sprul pa ste% 'gro ba 'dren pa'i thar lam can% bdag la thar pa'i lam ston zhu% ces zhus ston pas bka' rtsal pa% yid gyi khye'u chung thugs rje can% thabs kyi sprul pa rdzu 'phrul can% 'gro ba 'dre ba thar pa'i bon% g.yung drung mi 'gyur snying po long%</p> <p>the gp pa chen po'i bon la spyod% lung 'dren rgyud 'dren grol bar gyis% rgyal po hos kyis 'gro don spyod% 'gu [f.27a] ling mi ti sgrib pa sbyong% de nas thog med mngon sangs rgyas% ces gsung lung bstan rab du thob% de nas nub phyog gling nas ni% rgyal po 'khor tshogs mdun du byon%</p>
---	--	---

<p>lha rta dkar po ston pa la phul/ lha phyag 'tshal nas zhus pa'i mdo// e ma ston pa lha mis gtso// bdag ni rgyal po hos kyis rigs/ dang ba yid ring bya ba lags/ yul hos mo gling drug dag nas 'ong// rgyu las dang pas sems bskyed de/ lam du tshogs bsags sgrub sbyangs phyir/ bston pa gshen rab gdan 'dren 'ongs/ yun kyis mchod gnas dag dus zhus/ ston pas thugs rje 'dzin par zhu/ ces zhus ston pas bka' rtsal pa// kye ma rgyal po dad pa can// bdag ni bar po so brgyad du/ bkra shis zhal sros byed pa'i/ nga dang 'dra ba'i slob [62] bu cig/ rgyal po'i mchod nas lo gsum gyis/ ces gsungs/ yid kyis khye'u chung/ tshu bzang smra mkhan khye'u chung khyod/ g.yung drung gtsug gshen rgyal ba ste/ hos rgyal dang ba yid rang gyis/ lo gsum tshogs bsags mchod gnas gyis/ ces gsung/ khye'u chung zhal nas ni/ slob dpon lha'i bka' byung na/</p>	<p>lha rta dkar po ston pa la phul/ lha phyag 'tshal nas zhus pa mdo'/ e ma ston pa lha'i gtso/ bdag ni rgyal po hos kyi rigs/ dang ba yid ring bya ba la/ yul hos mo gling drug dang ba la 'od/ rgyud las dad pa sems bskyed nas/ lam du tshog bsag bsgrib sbyang phyir/ ston pa gshen rab gdan 'dren 'ong/ yun gyi mchog nas ngag (dag) tu zhus/ ces zhus ston pa bka' rtsal pa/ kye ma rgyal po dad pa can/ bdag ni bar po so brgyad du/ bkra shis zhal strong byed pa yi/ nga dang 'dra ba slong bu cig/ rgyal po mchog gnas lo gsum gyi/ ces gsung yid gyi [f.31a] khye'u chung/ tshul bzang smra mkhas khye chung khyod/ g.yung drung gtsug gshen bya ba ste/ hos rgyal po dang ba yid ring kyi/ lo gsum tshogs bsags mchod gnas kyi/ ces gsung khye'u chung zhal nas ni/ slob dpon lha'i bka' byung na/</p>	<p>lha ta dkar po ston pa la phul% lha phyag 'tshal nas zhus pa'i mdo'% e ma ston pa lha mi'i gtso/ bdag ni rgyal po hos kyi rigs% dang ba yid ring bya ba yin% yul hos mo gling drug nas 'ongs% rgyu las dad pas sems skyed de% lam du tshog bsag sgrub sbyang phyir% ston pa gshen rab bdan 'dren 'ong% yun gyi mchod gnas dag du zhu% ston pas thugs rje 'dzin par zhu% ces zhus ston pas bka' rtsal pa% kye ma rgyal po dad pa can% bdag ni bar po so brgyad du% bkra shis zhal sros byed pa'i/ nga dang 'dra ba'i slob bu 1% rgyal po'i mchod gnas lo 3 gyis/ ces gsung yid gyi khye'u chung% tshul bzang smra mkhas khye'u chung khyod% g.yung drung gtsug gshen rgyal ba ste/ hos rgyal dang [f.27b] pa yid ring kyis% lo 3 tshog bsag mchod gnas gyis% ces gsung khye'u chung zhal nas ni% slob dpon lha'i bka' byung na%</p>
--	--	--

dmyal bar gtong yang cha sems med/ bden pa'i bka' rtsal ston pa'i bka'/ bdud dang srin pos mi gcogs nas/ rang gis srog la bab gyur kyang/ slob dpon bka' bcag mi srid pas/ bdag ni ston pa'i gsung ltar bgyi/ ces gsung// 'brug rta ston pa la 'bul/ shing rta 'khor lo chibs su bcib// khye'u chung hos mo gling la gshegs/ chu bo gyim shang bya ltar rgal/ yul ni hos mo gling drug byon/ mkhar ni 'bar ba rtse rgu nas/ rgyal po'i 'khor kyis [63] bsu ba byas/ tshogs bsags bsnyen bkur rga ston byas/ de nas g.yung drung gtsug gshen rgyal ba des/ ka 'da shel kyis brag phugs du/ lo gsum hos gyis bla mchod byas/ hos 'khor khriks dmag song ba'i tshe/ btsun mo 'gu ming ma ti mas/ slob dpon cig bu dro la drang/ dro gsol bsngo ba byas pa ni/ bdag g.yung drung gtsugs gshen rgyal ba nges//	dmyal ba gto' yang che ba med/ bden pa bka' rtsal ston pa bka'/ bdud dang srin po ma gcig na/ ring (rang) gi srog la bab gyur kyang/ slob dpon bka' bcag mi srid pa/ bdag ni ston pa gsungs ltar bgyi/ ces smras 'brug rta ston pa la phul/ shing rta 'khor lo chibs su bcing (bcib)/ khye'u chung hos mo gling la gshegs/ chu bo gyim shing (shang?) bya lta dga'/ yul ni hos mo gling drug byon/ mkhar ni bar po rtsa dgu na/ rgyal po 'khor ye bsu ba bya/ tshogs bsags bsnyen bkur rga ston byas/	dmyal bar gtong yang cha bes myed% bden pa'i bka' rtsal ston pa'i bka'% bdud dang srin pos mi gcog na% rang gi srog la bab 'gyur kyang% slob dpon bka' bcag mi srid pas/ bdag ni ston pa'i gsung ltar bkyid% ces gsung 'brug rta ston pa la phul% shing rta 'khor lo chibs su bcibs% khye'u chung hos mo gling la gsheg% chu'o gyim shang bya ltar rgal% yul ni hos mo gling drug byon% mkhar ni 'bar ba rtse rgu nas% rgyal po 'khor gyi bsu ba byas% tshog bsag bsnyen bkur rga ston byas% de nas g.yung drung gtsug gshen rgyal ba des% ka dha shel gyi brag phug du% lo 3 hos kyis bla mchod byas% hos 'khor khrim dmag song ba'i tshe% btsun mo 'gu ling ma ti mas% slob dpon 1 bu dro la drang% dro gsol bsngo ba byas [f.28a] pa ni% bdag g.yung drung gtsug gshen rgyal ba'i/
---	--	---

dpang po med par gro mi gsol/ de ring dpang med tro gsol ba'i/ dbang po drang strong ne tsos kyi/ 'dod chags dug gis ru ma yin/ 'khor ba'i sdug bsngal skyed shing ste/ sgyu ma'i lus kyi chags pa spang/ ces brjod slob dpon bron nas song/ btsun mos rang gis skra bal nas/ rgyal po la ni 'phra ma smras/ khyod kyi bla mchod tsod yod de/ dro drangs dus la nga la 'jus/ skyigs nas kho bdag bros so zer/ rgyal pos slob dpon bzhed pa nas/ 'gu ling [64] ma ti 'bul dgongs tshe/ drang strong ne tses smras pa ni/ he he dang ba yid ring kye/ hos khang nang du hos ru can/ btsun mos dro ni drang dus su/ nga la 'bras can byin nas ni/ bdag g.yung drung gtsug gshen rgyal ba ni/ dpang po med par dro gsol ba ni/ dpang po drang strong ne ne tsos gyis zer na/ cig pur gshegs kyi thal/ btsun mo cig pur skra bal cing/	dpang po [f.31b] drang strong ne tso kyi/ 'dod chags dun gis rus ma yin/ 'khor ba bsdug bsngal skyes shing ste/ sgyu ma lus la chag pa spyod/ ces brjod slob dpon bros nas song/ btsun mo rang gi skra bal nas/ rgyal po la ni 'phra ma sma sa/ khyod kyi bla mchod tshod yod de/ dro drang dus nang la nga la 'dzus/ skrag nas kho bdag bros so zer/ rgyal po slob dpon bzheng pa yin/ 'gu ling ma ti 'bul dgongs tshe/ drongs strongs ne tso smras pa ni/ he he dang ba ying rings kyi/ hos khas nang du hos ru na/ btsun mo dro ni drang pa ru/ nga la 'bras mchod byed nas ni/ bdag gtsug gshen rgyal ba ni/ dpang po med pa dro gsol ba/ dpang po drang strong ni tsos kyi/ zer na cig pu shal kyi thal/ btsun mo cig pu skra dbal cig/	dpang po med par dro gsol ba'i% dpang po drang strong ne tsos gyis% 'dod chag dug gi ru ma yin% 'khor ba'i sdug bsngal bskyed shing ste% sgyu ma'i lus la chags pas spong/ ces brjod slob dpon bros nas song% btsun mos rang gi skra bal nas% rgyal po la ni 'phra ma smras% khyod kyi bla mchod tshod yod de% drong drang dus na nga la 'jus% skying nas kho bdag bros so zer% rgyal pos slob dpon bzhed pa la% 'gu ling ma ti 'bul dgong tshe% drang strong ne tsos smras pa ni% he he dang ba yid ring kye% hos khang nang na hos ru can% btsun mos dro ni drang dus su% nga la 'bras chan byin nas ni% bdag g.yung drung gtsug gshen rgyal ni% dpang po med par dro gsol ba'i% dpang po drang strong ne tsos gyis% zer nes cig bu shad kyi thal% btsun mos cig pur skra bal cing%
--	---	---

gos ni rang gis ben mos bkral/ ma nyes dpang po ne tso yod/ rgyal po btsun mo rdzun la bden pa med/ drang po 'jig rten kun du bden/ g.yo sgyu gya gyus mdza' bshes bslu/ ces zer ne tso 'phur nas song// de rgyal po slob dpon gtsug rum 'bar 'tshal gshegs//	gos ni rang gis se mo 'dral/ ma nyes dpang po ni (ne) tso yod/ rgyal po rdzun la bden pa med/ drang [f.32a] po 'jig rten kun du bde/ g.yo sgyur gya gyus mdza' bshes slus/ ces nes (ne) tso 'phur nas song/ der rgyal po slob dpon bde' ru song/ slob dpon ri gtsug ru 'bar ba tsha la shes/ lam du gser 'gar la dro srang (slang) tshe/ gser sgro 'gar mo rkus te bskungs/ da ci dro gsol btsun pa khyod de zhes/ slob dpon dag la klong btab te/ 'gar ba 'gar gri phyung nas blang?/ 'ga' ba'i mig la dro (ho) ru drug (drud)/ 'gar ba mig gis mngon shes drug/ 'gar mo gser spram rkung pa mthong/ hos ru 'gar gri lag du byas/ ngas ni gtsug gshen rgyal ba yin/ ngas btsun mo 'gu ling ma ti la/ mi gtsangs par yang ma spyad nas/ mgar ba khyod kyi gser sram la/ ma byin par yang ma blang nas/ mgar dri gye bo gser du shog// //	gos ni rang gi sen mos bkral% ma nyes dpang [f.28b] po ne tso yod/ rgyal po rdzun la bden pa med% drang po 'jig rten kun na bden% g.yo sgyu gya gyus mdza' bshes phung% ces zer ne tso 'phur nas song% der rgyal pos slob dpon bda' ru song% slob dpon gtsug rum 'bar 'tshal gsheg% lam du gser mgar la dro slang tshe/ gser sbrang rgan mos brkus te bskung% da ci dro gsol btsun bas khyer ro zhes% slob dpon dag la klang btab ste% 'gar bas 'gar dri phyung nas bdas/ 'gar ba'i mig la hos rus drud% 'gar bas mig gi mngon shes grub% 'gar mos gser sram bskung pa mthong% hos rus 'gar gri la tug tug byas% nga ni gtsug gshen rgyal ba yin% ngas btsun mo 'gu ling ma ti la% mi tshang par yang ma spyad na% 'gar ba khyod gyi gser sram la% ma byin par yang ma blang na% 'gar dri gyi bo gser du shog%
--	--	--

ces brjod mgar dri gser du gyur// mgar bas phyi phyag 'tshal nas log/ 'phrul mgar gung chu khyod nyid ni/ rgyal po hos ni nga bda' dang 'phrad pa na/ slob dpon gtsug gshen rgyal ba ni/ ri gtsug rum 'bar ba'i nag tshal du/ bya khra gzan la 'dzums bzhin ni thal/ gyim sham chu la bya ltar lding na thal/ thal mo zhes ci 'phrin smras so gsung/ ces gyis gsang nas de byas pas/ chu bo gyim shang 'gram nas ni [66] rgyal po 'khor tshoms phyir la log/ btsun mos klong btag nyes pa'i/ 'gu ling mdze'i ma ti klu/ zin de la gtsug gshen snying po thugs rje skyes/ drang strong ne tso'i rnams 'phrul de/ mo ma kun shes thang po btangs/ btsun mo 'gu ling mdzes zin pas/ g.yung drung gtsug gshen rgyal ba la/ klong btab nyes pas klu'i zin/ mdze nad rab tu mi bzad pa/ de la phan cing bsod (gso?) pa'i thabs/	ces [f.32b] brjod 'gar gi (gri) gser du gyur/ 'gar ba phyi phyag 'tshal nas ldog/ 'phrul 'gar gur chung khyod nyid ni/ rgyal po ho bda' dang 'phrad pa na/ slob dpon gtsug gshen rgyal ba ni/ rin chen gtsug rum 'bar ba nag tshal du/ bya khrag gzan lta 'dzam bzhin thal/ gyim shang chu la bya lta lding na thal/ ces kyi gsungs nas des byas pa/ chu bo gyim shang 'gro nas ni/ rgyal po 'khor 'tsham phyi la ldog/ btsun mo klong btab nyes pa yin/ 'gur ling ma ti klung mdzes zin/ de la gtsug gshen rgyal ba snying rje skye/ drang strong ne tso rnams 'phrul te/ mo ma kun shes thang po btang/ btsun mo 'gu ling mdzes zin pa/ g.yung drung gtsug gshen rgyal ba la/ klung btab nyes pa klu'i zin/ mdzes nad rab tu mi zad pa/ de la phan zheng [f.33a] bsal (gsol?) bas thobs/	ces brjod bgar dri gser du gyur% 'gar bas phyi phyag [f.29a] 'tshal nas log% 'phrul 'gar gung cung khyod nyid ni% rgyal po hos ni nga bda' dang 'phrad pa na% slob dpon gtsug gshen rgyal ba ni% ri gtsug rum 'bar ba'i nag tshal du% bya khra gzan la 'dzum 4n thal% gyim shang chu la bya ltar lding na thal% ces kyis gsung nas de byas pas% chu'o gyim shang 'gram nas ni% rgyal po 'khor tsom phyir la log% btsun mos klang btab nyes pa'i% 'gu ling ma ti klu mdzes zin% de la gtsug gshen thugs rje skyes% drang strong ne tso'i rnams 'phrul ste% mo ma kun shes thang po btang% btsun mo 'gu ling mdzes zin pa% g.yung drung gtsug gshen rgyal ba la% klang btab nyes pas klu'i zin% mdze' nad rab du mi bzad pa% de la phan cing bsod pa'i thab%
---	---	--

ston pa gshen rab gdan drangs nas/ tshogs bsags sgrub pa sbyangs nas phan zer//	tshogs bsags sgrub pa sbyangs nas phan no zer/ der ston pa 'khor bcas gdan drang nas/ ston pas 'gu ling ma ti la/ khyod kyis gtsug gshen rgyal ba ni/ spyan drangs tshogs bsags lha phyag 'tshal lo/ spyan sngar nyes pa bshags nas byang/ de lan klu'i gtong mi 'gyur ces gsungs/ kun shes thang po yin/ gtsug gshen rgyal ba spyan drangs te/ nyes [67] pa bshags byang byas shin du/ lha mo sum brgya phyag 'tshal te/ tshogs bsags las ngan mdze nad sos/ der btsun mo rin chen gcal bkram phul/ hos rgyal dang pa dga' dgu nas/ bu mo hos za rgyal med ma/ rin chen rgyan kyis btab nas ni// ston pa gshen rab khab tu phul// bram ze blo gsal mtshan bltas nas/ mtshan bzang bkra shis legs so brjod/ khri smon rgyal bzhad dag tu byon/ rga ston lha gsol che ru byas/ sras ni gto bu 'bum sangs dang/	ston pa gshen rab gdan drang nas% tshog bsag sgrub pa sbyang nas phan no zer% der ston pa 'khor tshog gdan drang te% [f.29b] ston pas 'gu ling ma ti la% khyod gyi gtsug gshen rgyal ba ni% spyan drang tshog bsag lha phyag 'tshal% spyan ... nyes pa bshag na byang% de min klu'i btang mi 'gyur% ces gsung kun shes thang po'i% gtsug gshen rgyal ba spyan drang ste% nyes pa bshag sbyong byas shin du% lha mo sum brgya la phyag 'tshal te% tshog bsag las ngan mdze nad sos% der btsun mos rin chen gcal bkram phul% hos rgyal dang bas dga' mgu' nas% bu mo hos za rgyal med ma% rin chen rgyan gyi btab nas ni ston pa gshen rab khab du phul% bram ze blo gsal mtshan bltas na% mtshan bzang bkra shis leg so brjod% khri smon rgyal bzhad dag du byon% rga ston lha gsol che ru byas% sras ni gto bu 'bum sangs dang%
--	---	---

spyad bu de ni khri shes 'khrungs/ bu mo gshen za ne'u chen 'khrungs/ de nas yid kyi khye'u chung gis/ 'brug rta sngon po chibs su bcib/ myur mgyog rdzu 'phrul lcag gis brabs/ klog 'gyu skad cig ci bzhin bar/ gsas chen ru bzhi gdan yang drangs/ shar nas gar gsas btsan po byon/ [68] byang na rgod gsas kham pa byon/ nub nas gsas rje rmang po byon/ lho nas gnam gsas khyung rum byon/ bar po so brgyad phyogs bzhi ru/ bka' rtags rnga gshang dung slang (gling?) bzhi/ rang bzhin mkha' nas rnam bab byung/ sa gdug bla res rgyal mtshan bzhi/ 'khor lo dpal bye'u dung dang nya/ pad ma bum pa rgyal mtshan gdug/ rin chen sna bdun gter dang brgyad/ me tog 'dze dgu char du bab/ sgo bzhi mdzod lnga klog bshad mdzad/ de nas gsas chen ru bzhi yis// gar dha (rta) 'phyo ba dung gis mdog/	dpyad bu khri shes 'khrungs/ bu mo gshen za ne'u chen 'khrungs/ de nas yid kyi khye'u chung gis/ 'brug rta sngon po chibs su bcings/ myur mgyog rdzu 'phrul lcag gis bral/ glog 'gyur skad cig ci bzhin pa/ gsas chen ru bzhin gdan yang drang/ shar nas gar gsas btsan po byon/ byang nas rgod gsas kham pa byon/ nub na gsas rje rmang po byon/ lho ni gnams gsas khyung rum byon/ bar po so brgyad phyog bzhi ru/ bka' rtag rnga bshang dung slad (gling?) bzhi (bzhi) / rang bzhin mkha' nas gnam bab byung/ 'phan gdug bla re rgyal mtshan bzhin/ 'khor lo dpal bye'u dung dang mnyam/ padma bum pa rgyal mtshan gdugs/ rgyal srid rin chen sna bdun gter dang brgyad/ me tog [f.34a] mdzes dgu chu ru bab/ sgo bzhi mdzod lnga klong bshad mdzad/ de nas gsas chen rus bzhi yis/ gar rtags (rta) phyogs ba dung gis mdog/	spyad bu de ni khri shes 'khrung/ bu mo gshen za ne'u chung 'khrungs de nas yid gyi khye'u chung gi% 'brug rta sngon po chibs su bcib% myur mgyog rdzu 'phrul lcag kyi brab% glog [f.30a] 'gyu skad 1 ci bzhin par% gsas chen ru gdan yang drang% shar nas kar gsas btsan po byung% byang nas rgod gsas khams pa byon% nub nas gsas rje rmang po byon% lho nas gnam gsas khyung rum byon% bar po so brgyad phyog 4 ru% bka' rtag rnga gshang dung slang bzhin% rang bzhin mkha' nas gnam bab byung% pad gdug bla ri rgyal mtshan 4% 'khor lo dpal bye'u dung dang nya% pad ma bum pa rgyal mtshan gdug% rin chen sna bdun gter dang brgyad% me tog mdzes dgu char du bab% sgo 4 mdzod lnga klog bshad mdzad% de nas gsas chen ru 4'i% kar rta 'phyo ba dung gi mdog%
--	--	---

rgod rta lding ba gser lo dang/ gsas rta bang chen mtshal bu dang/ gnam rta gyi ling 'gros po che/ ston pa gshen rab bcib par phul/ de tshe ston pa'i zhal nas ni/ bon ni sgo bzhi mdzod dang lnga/ chab dkar sngags rgyud phyi nang dang/ chab nag srid rgyud che chung dang/ dpon gsas lung rgyud che chung dang/ [69] 'phan yul 'bum sde rgyas bsdus dang/ gtsang ma mtho thogs zas don mdzod/ gzungs so dag la 'dzin shes gyis/ bdag sgo dag la ming ying thog/ go lam dag la don snyed mdzod/ ces brjod/ sgo bzhi mdzod lnga gtan la phabs/ de nas gung la brag seng ge brgya bsnol su/ bdud ma tang ru rings btul// mtho ris khri smon rgyal bzhad rtser/ rgyal po hos kyis 'gro don rdzogs so/ de nas mgon btsun phya'i phul du/ snang ldan g.yu rtse bya ba ru/ ye shes lha'i ston pa la/ 'gro ba 'dul ba'i bon rnams zhus/ de nas shar lho nub byang phyogs bzhi ru/	rgod rtags (rta) ldeng lo gser lo dang/ gsas chen dbang chen mtshal bu dang/ gnam rta kyi ling 'gro po che/ ston pa gshen rab bcib pa phul/ de tshe ston pa zhal nas ni/ bon ni sgo bzhi mdzod dang ldan (lnga)/ chab kar sngag rgyu phyi nang dang/ chab na (nag) srid rgyud cher chung dang/ dpon gsas lung rgyu che chung dang/ 'phan yum 'bum sde rgyas bsdus dang/ gtsang ma mthong thob zab don mdzod/ gzungs so dag la 'dzin shes kyi/ bdag sgo dag la mi yang thob/ go la dag la don rnyed mdzod/ ces brjod sgo bzhi mdzo lnga gtan la phab/ de nas gung la brag seng ge rgyal snol du/ bdud ma bdud rim ma ring btul/ tho ras khri [f.34b] smon rgyal bzhed rtse rgyal po hos kyi 'gro don rdzogs/ de nas mgon gsum phyag yul du/ snang ldan g.yu rtseg bya ba ru/ ye gshen lha'i ston pa la/ 'gro ba 'dul ba'i bon rnams zhus/ de nas shar lho nub byang phyog bzhi ru/	rgod rta ldir ba gser lo dang% gsas rta bang chen mtshal bu dang% gnam rta gyi ling 'gros po che% ston pa gshen rab bcib par 'bul% de tshe ston pa gshen rab zhal nas ni% bon ni sgo 4 mdzod dang lnga% chab dkar sngag rgyud phyi nang dang% chab nag srid rgyud che chung dang% 'phan yul [f.30b] 'bum sde rgyas bsdus dang% gtsang ma mtho do zab don mdzod% gzung so dag la 'dzin shes gyi% bdag sgo dag la ming yang thog% go lam dag la don rnyed mdzod% ces brjod sgo 4 mdzod lnga gtan la phab% de nas gung la brag sing ge brgyad bsnol du% bdud ma trang ru ring btul% mtho ras khri smon rgyal bzhad rtser rgyal po hos kyis 'gro don rdzog% de nas mgon sum phya yul du% snang ldan g.yu rtse bya ba ru% ye shes lha'i ston pa la% 'gro ba 'dul ba'i bon lung zhu% de nas shar lho nub byang phyog 4 ru%
--	--	--

ston pas 'brug rta sngon po bcibs/ lha rta ke ru snyan kar la/ gto sgro spyad sgro rtsis sgro sman sgro dang/ lho sgro gshen sgro zung gsum ma drug bkal/ rnga gshang dung slang bzhi dang chas/ gsas chen bzhi ru 'dren ston byas/ yid kyis khye'u chung gis [70] sna 'dren byas/ sras bu zung gsum ya drug dang/ mo ma kun shes thang po dang/ bon gyis 'khor lo phyogs bzhir bskor/ gto spyad 'bum sde gtan la phabs/ de nas 'dzam bu gling bzhi ru/ skad rigs mi cig sum brgya drug bcu las/ bon skad 'gyur mi cigs pa re re bzhags/ slar yang 'ol mo gling du byon/ bar po so brgyad mkhar du thams cad kun 'dus/ g.yung drung lha'i bon/ mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las/ ston pa gshen rab mi bo dang/ rgyal po hos dang ba yid ring zhu don kyis mdo/ hos za rgyal med khab tu bzhes nas/ sras 'khrungs pa'i le'u ste dgu pa'o// //	ston pa 'brug rta sngon po bcib/ lha rta ke ru snyan dkar la/ gto' sgro dpyad sgro rtsi sgro sman sgro dang/ lha sgro gshen sgro zung gsum ma drug dang/ rnga gshang dung slang bzhi dang chas/ gsas chen bzhi ru 'dren ston byed/ yid kyi khye'u chung sna 'dren byed/ sras bu zad gsum ya drug dang/ mo ba kun shes thang po dang/ bon gyi 'khor lo phyog bzhi skor/ gto' dpyad 'bum sde gtan la phab/ de nas 'dzam bu gling bzhi ru/ skad rig mi mthun sum brgya drug bcu la/ bon la skad 'gyur mi gcig re re bzhag/ slar yang 'ol mo [f.35a] gling du byon/ bar po so brgyad mkhar du thams cad kun 'dus so/ g.yung drung lha'i bon mdo' 'dus pa rin po che rgyud las/ ston pa gshen rab mi bo dang/ rgyal po ho dang ba yid ring zhu don gyi mdo'/ hos za rgyal med khab tu bzhes nas/ sras 'khrung pa'i le'u ste dgu pa'o/	ston pas 'brug rta sngon po phul% lha rta ge ru bsnyan dkar la% gto sgro dpyad sgro rtsis sgro sman sgro dang% lha sgro gshen sgro zung 3 ya drug bkal% rnga gshang dung slang 4 dang chas% gsas chen 4 ru 'dren ston byas% yid gyi khye'u chung sna 'dren byas% sras bu zung 3 ya drug dang% mo ma kun shes thang po dang% bon gyi 'khor lo phyog 4r [f.31a] bskor% gto spyad 'bum sde gtan la phab% de nas 'dzam bu gling 4 ru% skad rig mi 1 sum brgya drug 10? la% bon skad 'gyur mi 1 re re bzhag% slar yang 'ol mo gling du byon% bar po so brgyad mkhar du thams cad kun 'dus so% g.yung drung lha'i bon mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las% ston pa gshen rab mi bo dang/ rgyal po hos dang ba yid ring gyi zhu don gyi mdo'/ hos za rgyal med khab tu bzhes nas/ sras 'khrung pa'i le'u ste dgu pa'o%
---	---	--

***mDo 'dus* (Chapter x)**

[p.70]

de nas shes rab phul du byung ba'i/
ston pa gshen rab mi bo dang/
dpo rgyal 'bar sgron zhu don mdo/
sdig can mi rgu drangs pa'i le'u/
ston pa gshen rab mi bo dang/
gnas mchog 'ol mo lung rings su/
me rtog tshal du bzhugs cing/
sras ni gto [71] bu 'bum sangs dang/
yab sras mjial cing bon bshad tshe/
lho phyogs gling nas sgra snyan grags/
de tshe rgyal po 'khor tshogs cig/
ston pa'i spyan sngar shar kyis phyin/
'dod pa dgu 'gyur nor bu phul/
lha phyag dgu 'tshal 'di skad zhus/
'gro ba'i dpal mgon gshen rab mchog/
'jig rten sgron ma skyes bu'i phul/
rnam pa thams cad mkhyen pa'i thugs//
cir yang sa le sprul pa'i sku/
zhal mthong zhus pa'i don ched ni/
bdag ni rgyal po dpo'i rigs/
dos rgyal 'bar ba'i sgron ma can/
yul ni khri tang 'byams pa'i gling/

[f.35a]

de nas shes rab phul du byung ba'i/
ston pa gshen rab mi bo dang/
dpo' rgyal 'bar sgron zhus don mdo'/
sdig che ming dgu drang ba'i le'u 'o/
ston pa gshen rab mi bo la/
gnas mchog 'ol mo lung ring kyi/
me rtog tshal du bzhug cing dus/
sras ni gto bu 'bum sangs dang/
yab sras mjial cing bon bshad che/
lho phyog gling nas sgra snyan grag/
de tshe rgyal po 'khor tshogs cig/
ston pa spyan sngar shar gyi phyin/
'dod pa dgu 'gyur nor bu phul/
lha phyag dgu 'tshal 'di [f.35b] skad zhus/
'gro ba'i dpal mgon gshen rab mchog/
'jig rten sgron ma skyes bu phul/
rnam par thams cad mkhyen pa'i phul/
ci yang sems la sprul pa sku/
zhal mthong zhu ba don chad du/
bdag ni rgyal po dpo' yi rigs/
dpo' rgyal 'bar ba sgron ma can/
yul ni khri thang 'byams pa gling/

[f.31a]

de nas shes rab phul du byung ba'i/
ston pa gshen rab mi po dang%
dpo rgyal 'bar sgron zhu don mdo%
sdig can mi dgu drang pa'i le'u%
ston pa gshen rab mi po ni%
gnas mchog 'ol mo lung ring kyi%
me tog tshal du bzhug cing du%
sras ni gto bu 'bum sang dang/
yab sras mjial cing bon bshad tshe/
lho phyog gling nas sgra bsnyan grag/
de tshe rgyal po 'khor tshog 1/
ston pa'i spyan ngar shar gyi phyin%
'dod pa dgu 'gyur [f. 31b] nor bu phul%
lha phyag dgu 'tshal 'di skad zhus/
'gro ba'i dpal mgon gshen rab mchog%
'jig rten sgron ma skyes bu'i phul%
rnams pa thams cad mkhyen pa'i thugs%
cir yang sa le sprul pa'i sku/
zhal mthong zhu pa'i don ched ni%
bdag ni rgyal po dpo'i rig%
dpo rgyal 'bar ba'i sgron ma can%
yul ni khri dang 'byam pa'i gling%

dge ba sha stag spyod pa'i sa/ de'i nub gling khrim bu chung/ rgyal po 'phra mo khri 'od dang/ btsun mo khri btsun gsal mo la/ rgyal bu khri shang bya ba skyes/ rgyal bu khri shang glud du ni/ bran phrug khri shes bsad dgos skad/ spa gyim shang gong po (?) bon por bsnyags/ [72] ha 'da nag po bsad mi byas/ rgyal bu nad pas smras pa ni/ pha ma ngan pas bdag la phan du re ba dang/ mo bon rdzun mas za 'dod byas pa dang/ ha dha nag po shin tu glen pa dang/ bran phrug dag la rang dbang med pa yis/ 'di lta bu las ngan spyad pa yi ri mug/ ma rig gti mug mun pa'i rgyu/ mo bon cig rdzun rnam smin gyis/ rgyal bu khri shang shi rgyu la/ sdig can mi dgu ro dgu byung/	dge ba sha ltag spyod pa yis/ de'i nub gling khri bu chung/ rgyal po phra mo khri 'od dang/ btsun mo khri btsun gsal mo la/ rgyal bu khri shang bya ba skye/ rgyal bu ma song nad kyi zin/ mo ma snyed du snyed logs ... bsnyag/ mo ma rdzun babs phra btsug pa/ rgyal bu khri shang gling du ni/ phran phrun khri shes bsad rgod skad/ spram gyi shang gang gang bon po snyag/ ha dhan nag po bsad mi bya/ rgyal bu nang pas smrad pa ni/ pha ma ngan pa bdag la phan du ring ba dang/ mo bon rdzun mar zas 'dod byed pa dang/ ha dhan nag po shin tu gleng pa dang/ bran phrug la rang dbang med pa yin/ 'di la [f.36a] ltas na las ngan bsad pa ye re mug/ ma rig gti mun mun pa rgyud/ ma bon cig rdzun rnam smin gyi/ rgyal bu khri shang shi rgyud la/ sdig can mi dgu ra dgu byung/	dge ba sha stag spyod pa'i sa% de'i nub gling khri bu chung% rgyal po 'phra mo khri 'od dang% btsun mo khri btsun gsal mo la/ rgyal bu khri shang bya bar skyes% rgyal bu mi sos nad gyi zin/ mo ma sdig nga sdig lom bsnyag% mo mas rdzun lab 'phra bcug nas% rgyal bu khri shang glud du ni/ bran phrug khri shes bsad rgos skad/ spa gyim shang gong gong bon por bsnyag% ha 'dha nag pos bsad ma byas% rgyal bu nad pas smras pa ni% pha ma ngan pas bdag la phan du re ba dang% mo bon rdzun mas za 'dod byed pa dang/ ha 'dha [f.32a] nag po shin tu glen pa dang% bran phrug dag la rang dbang med pa'i/ 'di lta'u las ngan spyad pa yi ri mug% ma rig gti mug mun pa'i rgyus% mo bon cig rdzun rnams smin gyis% rgyal bu khri shang shi rgyu la% sdig can mi dgu ro dgu byung%
--	---	---

dmag mi sum stong las dbang gyur/ e ma las ngan mun byas yi ri mug/ ces smras yi mug skyes ste ngus/ bran phrug dag gis 'di skad do// // kye ma sems can skyes nas shi ba la/ ci ste me bon bden 'gyur nas/ rgyal bu'i glud du nga 'gro nas/ rgyal bu mi shi sos pa na/ brag phrug sdug pa shi ba rung/ ces pa'i tshig kyang brjod de 'dug/ de la rgyal bu dag gis pha ma yis/ brag phrug sdug pa snying rje ste/ rgyal bu shi nas rgyal rab chad/ [73] rgyal bu sos pa'i thabs yod nas/ brag phrug glud du gtong bas leg/ ces smras bran phrug glud du btangs/ brag phrug sha btson bzhin du bzungs/ mog pa rkang pa g.yas la 'then/ bon pos lag pa g.yas pa then/ ha 'da nag po snying phyung ste/ sha rnams glud du phyogs bzhir gtor/ mo bon khyim du phyin tsa rgyal bu shi nas 'dug/ mo bon skyeng ste lceb nas shi/	dmag mi sum stong las dbang gyur/ e ma las ngan gnas ngan yi re mug/ ces smras pa yud mun skyed bus/ phran phrug dag gis 'di skad du/ kye ma sems can skyed nas 'chi ba lag/ ci ste mo bon brjod de 'grub/ rgyal bu glud du bdag 'gro nas/ rgyal ba mi shig sos pa na/ bran phrug sdug pa shi ba rung/ ces pa tshog kyang brjod de 'dug/ de la rgyal bu bdag gi pha ma yis/ bran phrug sdug pa snying re rje/ rgyal bu shi na rgyal rab chad/ rgyal bu song pa thabs yod na/ bran phrug glud du gtong pa len/ ces smras bran phrug glud du [f.36b] btang/ phran brun sha bcon bzhin du bzung/ mos mas rkang pa g.yas la 'then/ bon po lag pa g.yas la 'then/ sha rnam glud du phyogs bzhi gtor/ mo bon khyim du phyin tsam rgyal ba shi nas 'dug/ mo bon skye te lce nas shi/	dmag mi sum stong las dbang gyur% e ma las ngan mun gnas yi re mugs% ces smras yi mug skyes ste ngus% bran phrug dag gis 'di skad du% kye ma sems can skyes nas shi ba la/ ci ste mo bon bden gyur na% rgyal bu glud du nga 'gro nas% rgyal bu mi shi gson pa na% bran phrug sdug pa shi ba rung% ces pa tshig gyang brjod nas 'dug% rgyal bu dag gis pha ma'is% bran phrug sdug pa snying rje ste% rgyal bu shi na rgyal rab chad% rgyal bu sos pa'i thab yod na% bran phrug glud du gtong pa leg% ces smras bran phrug glud du btang/ bran phrug sha btson bzhin du bzung/ mo mas rkang pa g.yas la then% bon pos [f.32b] lag pa g.yas la then% ha 'dha nag pos snying phyung ste% sha rnams glud du phyog bzhir gtor% mo bon khyim du phyin tsa rgyal bu shi nas 'dug% mo bon skyeng ste lceb nas shi%
---	---	--

de rje bran phrug dag gis pha ma'i// ha 'da nag po'i snying phyung bsad/ de nas bran phrug a ma des// rgyal po 'phra mo khri 'od kyi// mkhar dang rtse mthon dag la zhugs/ der bran gyis rgyal sa bzung ba la/ bdag rgyal po 'bar sgron 'phrag dog skyes/ 'khor gyi dmag mi sum stong bsdus/ mkhar phags bran 'phrug pha ma bsad/ sdig pa dmags mi spyi'i khur/ de 'dra'i las ngan byung [74] byung ba 'di/ ci yi rgyu dang ci'i rgyu rkyen/ 'bras bu ngan pa ci lta bu 'byung/ drang na drangs thabs ci ltar lag/ gshen rab ston pa nyid la zhu/ ces zhus ston pa nyid la zhu/ ces zhus ston pas gsang lam/ rgyal po 'bar ba'i sgron ma can/ khyod ni zhu don thab la mkhas/ 'gro don mdzad pa'i bsam pa can/ dge ldan sems la sdig mi 'gyur/ de la nam yang ngan song med/ ci ltar sdig cin mi dgu yang/ sngon dus las spyod ngan pa las/	de rje bran phrug dag gi pha ma yin/ ha dha nag po snying phyung bsad/ de nas bran phrug pha ma de/ rgyal po phra mo khyed 'od kyi/ mkhar dang rtse mthon dag la bzhugs/ de bran yis rgyal sa bzung ba de/ bdag rgyal po 'bar sgron 'phra dog skyes/ 'khor gyi dmag mi sum stong bsdus/ mkhar pham? bran 'phrug pha ma bsad/ sdig pa dmag mi spyi yi khyer/ de 'dra las ngan byung ba ni/ ci 'i rgyu dang ci'i rkyen/ 'bras bu ngan pa ci ltar byung/ drang na drang thabs ci ltar lags/ gshen rab ston pa nyid la zhu/ ces zhus ston pa lan gsung pa/ rgyal po 'bar ba sgron ma can/ khyod ni zhu don thabs la mkhas/ 'gro don mdzad pa bsam pa [f.37a] can/ dge ldan sems la sdig mi 'gyur/ de la nam kyang ngan song med/ ci ltar sdig can mi dgu 'di/ sngon du las spyod ngan pa las/	de rjes bran phrug dag gi pha ma'is% ha 'dha nag po snying phyung bsad% de nas bran phrug pha ma des% rgyal po 'phra mo khri 'od kyi% mkhar dang rtse mthon dag la zhug% der bran yi rgyal sa bzung ba la/ bdag rgyal 'bar sgron 'phrag dog skyes% 'khor kyi dmags mi sum stong bsdus/ mkhar phab bran phrug pha ma bsad% sdig pa dmag mi spyi'i khur% de 'dra'i las ngan byung pa 'di% ci'i rgyu dang ci'i rkyen% 'bras bu ngan pa ci lta bu 'byung/ drang na drang thabs ci tar lag% gshen rab ston pa nyid la zhu% ces zhus ston pas lan gsung pa% rgyal po 'bar ba'i sgron ma can% khyod gyi zhu don thabs la mkhas% 'gro don mdzad pa'i bsam pa can% dge ldan sems la sdig mi [f.33a] 'gyur% de la nam yang ngan song med/ ci tar sdig can mi dgu 'di/ sngon du las ngan spyod pa las%
--	---	---

smon lam ma dag rgyud las byung/ rkyen ni sdig pa'i rnam smin tshogs/ 'bras bu ngan pa smin pa ni/ de la rgyal bu khri shang ni/ bsam pa bzang po'i gtan dag gis/ sum bcu rtsa gsum lha ru skyes/ lha bu dri ma med par skyes/ bran phrug khri shes bsam bzang ste/ dga' ldan lhar [75] skyes/ khri shang ma ni bsam ba 'bring tsam ste/ lceb pas chu bur can gyi dmyal bar skyes/ khri shang ma ni bsam ngan ste/ lcags kyis sog les lus po gtub par skyes/ mo ma sdig nga sdig mi ni/ yang shi yang sos myal ba ru/ bud med lus la dred mong mgo can cig tu skyes// sbrul gyis mig za/ sdig pas sna nas za// rtsangs pas lce la za/ sdom nag pos snying la za/ sbal pas lte ba za zhing/ me ma mur la 'bog/ de 'dra'i dmyal bar skyes/ bon pos za 'dod dbang gis mi shes shes byas rdzun du smras/	smon lam ma dag rgyud la byung/ rkyen ni sdig pa rnam smin tshogs/ 'bras bu ngan pa smin pa ni/ de la rgyal bu khri shang ni/ bsam pa bzang po rkyen dag gis/ sum bcu rtsa sum lha ru skyes/ lha bu dri ma med par skye/ bran phrug rga ldan lha ru skye/ rgyal bu de'i pha ma gnyis/ dmyal ba'i chu'i pha ma skyes/ mo ma sding nga sdi lo ni/ yang shi yang sos dmyal ba ru/ bu med lus la dred mo mgo can gcig tu skye/ sbrul mig za sdig pa sna nas za/ rtsang pa lce za sdom nag snying la za/ sbal pa lte ba za me ma mur la 'bog/ de 'dra bas dmyal ba skye/ bon po gyam shang gang gang ni/	smon lam ma dag rgyud las byung% rkyen ni sdig pa rnam smin 'tshog% 'bras bu ngan par smin pa ni% de la rgyal bu khri shang ni% bsam pa bzang pa'i rkyen dag kyis/ sum bcu rtsa 3 lha ru skyes/ lha bu dri ma med par skyes% bran phrug khri shes bsam bzang ste% rga ldan gnas su lhar skyes so% khri shang pha ni bsam ba 'bring tsam ste% lceb pas chu bur can gyi dmyal bar skyes% khri shang ma ni bsam pa ngan ste% lcag kyi sog les lus po gtub bar skyes% mo ma sdig nga sdig lom ni/ yang shi yang sos dmyal ba ru% mud med lus la dred mong mgo can 1 du skyes% sbrul gyi myig za sdig pas sna nas za% rtsang pas lce la za% sdom nag pos sna la za% sbal pas lte ba za zhing me ma mur la 'bog de 'dra ba'i dmyal bar skyes/ [f.33b] bon pos za 'dod dbang gi mi shes shes byas rdzun du smras%
---	---	---

lceb pas dmyal ba thig nag gnas su skyes/ de yang sbrul nag mgo gsum pa cig tu skyes/ mgo cig sog les gcod cing/ mgo cig tho bas brdung/ mgo cig sta re can kyis gsas/ mjug [76] ma chur btso/ rked pa me ru sreg/ yang shi yang sos der skyes/ gha ha dha nag po ni/ byol song mun nag gling chen du/ lus ni phag nag gcig tu skyes/ sdug bsngal ni lcags kyi phur bzhi gnan nas/ lcags kyi sdig pa bran phrug dag gis pha ma ni/ bsha gtub byed ma'i dmyal bar skyes/ mi lus ra lug mgo can la/ srin po pho mos spu gri rnon po yi/ srog khung kha phyes snying phyung za bar skyes/ rgyal po dmags mi stong dang chas// da lta shi nas lha ma yin/ dang 'thab rtsod chen po byed bar skyes/ sdig sbyangs dge ba spyad nas/ dga' ldan lha'i gnas su skyes/	dmyal ba thig nag can du skyes/ de dang sbrul nag mgo gsum po cig skyes so/ [f.37b] mjug ma chu btso rked pa me ru bsreg/ yang shing yang sod de ltar skye/ bran phrug dag gis pha ma ni/ ... (bsha') gdub byed pa dmyal ba skye/ mi lus ra lug mgo can lag/ sriv po pho mo spungs gri rnon po yi/ srog kha kha phyes snying phyung za ba skye/ rgyal po dmag mi stob dang chas/ da lta shi na lha ma yin thab rtsod chen po byed pa skye/ sdig spyod dge ba'i spyod pa na/ rga' ldan lha'i gnas su skyes/	lceb pas dmyal thiig nag gnas su skyes% de yang sbrul nag 'gho 3 pa 1 du skyes/ 'go 1 sog les gcod cing mgo 1 tho bas rdung% mgo cig sta re can gyi gse/ mjug ma chur btso rked pa me ru sreg% yang shi yang sos de ltar skyes% bran phrug dag gi pha ma ni% bsha' gtub byed pa'i dmyal bar skyes% mi lus ra lug mgo can la% srin po pho mos spu dri rnon po'i/ srog khung kha phyes snying phyung za bar skyes% rgyal bo dmag mi stong dang chas/ da lta shi nas lha ma yin/ 'thab rtsod chen po byed par skyes% sdig sbyang dge ba spyad pa na% dga' ldan lha'i gnas su skyes/
---	--	--

drang na drangs thabs 'di lta ste/ rgyal bu bran phrug pha ma dang/ mo bon ha 'da nag po dgu/ rgyal po dmag mi sum stong rnames/ sdig sgrib dus cig sbyangs par 'gyur/ ces gsungs/ rgyal po dga' ba [77] skyes/ u du 'bar ba'i me tog phul/ 'jig rten sgron ma gshen rab lag/ sngar byas sdig la 'gyod tshad 'gyi/ phyin chad dge ba gzhung bzhin srang/ ci ltar bgyis na sgrib sbyangs zhus/ ces zhus/ ston pas bka' rtsal pa/ rgyal po 'bar sgron rdul shug can/ dge' spyod myur du brtsams nas 'grub// bsam brtan gzhu brdung shes rab mda' 'phangs nas/ rnames shes yul brgyad nyon mongs dgra bsod rgos/ bder gshegs lha gshen srid pa la/ mtshan phyag 'tshal nas myur du 'byong/ 'gro la sbyin gtong rtul shug bskyed/ bdun du mi thog sgrib pa 'byong/ ces gsung/ rgyal pos yang zhus pa/	drang na drangs thabs 'di lta ste/ rgyal bu phran phrug pha ma dang/ mo bon ha dha nag po dang/ rgyal po dang dmag mi sum stong rnames/ sdig sgrib dus cig sbyor ba 'gyur/ ces gsung rgyal po dga' ba skyes/ u du 'bar ra me tog phul/ 'jig rten sgron ma gshen rab lag/ sngar byas sdig pa 'gyod tshangs bgyis/ phyi 'chad dge ba'i gzhung bzhin spyod/ ci ltar bgyis na sgrib byangs [f.38a] zhing/ ces zhus ston pa bka' rtsal pa/ rgyal po 'bar ba sgron ma rdul shug can/ dge' spyod myur du brtsam nas 'grub/ bsam gtan gzhung brdul shes rab mda' 'phang nas/ rnam shes yul brgyad nyon mongs dgra bsad rgong/ bder gshegs lha gshen srid pa la/ mtshan phyag 'tshal na myur du byang/ 'gro la sbyin gtong rdul shug skye/ yin (yun) du mi thog sgrib pa byang/ ces gsungs rgyal po yang zhus pa/	drang na drang thab 'di lta te% rgyal bu pha ma bran phrug dang% mo bon ha dha nag po dgu% rgyal po dang dmag mi sum stong rnames/ sdig sgrib dus 1 'byang bar 'gyur% ces gsung rgyal po dga' ba skyes/ [f.34a] u du 'bar ba'i me tog phul/ 'jig rten sgron ma gshen rab lag% sngar bgyis sdig la 'gyod tshang bgyi% phyin chad dge ba gzhung bzhin strong% ci tar bgyis na sgrib sbyang zhu/ ces zhus ston pas bka' rtsal pa/ rgyal po 'bar sgron rtul shug can% dge' spyod myur du brtsam na 'grub/ bsam gtan gzhu brdung shes rab mda' 'phang na% rnam shes yul brgyad nyon mongs dgra gsod dgos% bder gshegs lha gshen srid pa la mtshan phyag 'tshal na myur du 'byang/ 'gro la sbyin gtong rtul shug bskyed% yun du mi thog sgrib pa 'byang% ces gsung rgyal pos yang zhus pa%
--	--	--

<p>lha mi'i ston pa sgron ma'i mchog/ sa le gsal ba'i ye shes spyan/ snang srid bkra ba'i mkhyen rgya can/ bdag dang bdag 'dra'i sgrib sbyangs phyir/ bdag gis gnas su 'byon par zhu/ [78] ces zhus/ ston pa gshen rab nyid// gser gyis chags shing phyag tu 'dzin// gser gyi shing rta'i khri la bzhugs/</p> <p>g.yung drung sems dpa' stong dang lnga brgya dang/ 'khor bcas khri thang 'byams pa'i gling/ grong khyer lhun grub 'dus pa byon/ phyag dang rim 'gro bsu ba bgyis/ mkhar ni shod pa gcegs pa ru/ sras bu rma lo g.yul lo yis/ nyi zla gnyis kyi gur yang phub/ gsang ba yid kyis khye'u chung yis/ pad ma ris kyi gdan yang bting/ rgyal po 'bar ba'i sgron ma'i/ gsol zas ro mchog brgya dang ldan/ nor bu gzi 'bar phul/ kye ma ston pa thugs rje can/ rnam pa thams cad mkhyen pa'i</p>	<p>lha min ston pa sgron ma mchog/ sa le gsal ba ye shes spyan/ snang srid bkra ba mkhyen rgyal can/ bdag dang bdag 'dra sgrib sbyang phyir/ bdag gi gnas su byon par zhu/ ces zhus ston pa gshen rab nyid/ gser gyi cha shing phyag tu 'dzin// gser gyi shing rta khri la [f.38b] .../</p> <p>'khor bcas khri tong 'byam pa gling/ grong khyer lhun grub 'dus pa'i byon/ phyag dang rim gro bsu ba bgyis/ mkhar ni shang pa brtsegs pa ru/ sras bu rma lo g.yu lo yis/ nyi zla nyid kyi gur yang phub/ gsung ba yid kyi khye 'u chung gi/ padma rigs kyi bdan yang bting/ rgyal po 'bar ba sgron ma can/ gsol bras ro mchog brgyad ldan drang/ nor bu rin chen gzigs 'bar phul/ kye ma ston pa thugs rje can/ rnam par thams cad mkhyen pa yi/</p>	<p>lha mi'i ston pa sgron ma'i mchog% sa le gsal ba'i ye shes spyan% snang srid bkra ba'i mkhyen rgya can/ bdag dang bdag 'gra'i sgrib sbyong phyir/ bdag gi gnas su byon par zhu% ces zhus ston pa gshen rab nyid% gser gyi chag shing phyag tu 'dzin/ gser gyi shing rta'i 'khor khri la [f.34b] bzhugs% g.yung drung sems stong dang lnga brgya dang/ 'khor bcas khri dang 'byam pa'i gling/ grong khyer lhun grub 'dus par byon/ phyag dang rim 'gro bsu ba brgyis/ mkhar ni shod pa gtsegs pa ru% gsas bu rma lo g.yu lo'i nyi zla ris kyis gur phub% gsang pa yid gyi khye'u chung gi/ pad ma ris kyis gdan yang bting/ rgyal po 'bar ba'i sgron ma'i% gsol zas ro mchog brgya ldan drang% nor bu rin chen gzi 'bar phul/ kye ma ston pa thugs rje can% rnams pa thams cad mkhyen pa'i%</p>
---	--	--

<p>gshen rab mi bo sgron ma'i mchog/ rgyal phran khri shang nad kyis zin/ nad de cis kyang ma sos par/ pha ma mo bon bran phrug ha 'da dang/ dmag mi tshu ched sdig la gnas pa 'di/ ci'i rgyu dang ci'i rkyen/ ston pa'i sgron ma bdag la bshad du gsol/ ces zhus/ ston [79] pas bka' brtsal pa/ sngon tshe snga ma rgyal bu de/ tshe stod dpon bsad bcad byas/ tshe smad gto rgyal ye mkhyen la/ srog gcod spang ba'i ston pa blangs/ dge bcu tshad mar spyod pa yis/ 'dir ni rgyal bur skyes pa'o/ tshe thung sngon gyi srog bcad rnams smin yin/ pha ma mo bon had 'da rnams/ rgyal bus dge ba spyod pa la// mo mas sdig spyod 'khor ba yin// rgyal po khyod ni snga ma 'dur gshen skyes/ dmag mi rnams ni ltad mo ba/ bdag ni 'dur gsas yin zhes byas/ de rnams rnam smin yam du 'dir 'tshogs/</p>	<p>gshen rab mo bo sgron ma mchog/ rgyal phran khri shang nad gyi zin/ nad de bcos kyang ma sod pa/ pha ma mo bon bran phrug ha 'dha dang/ dmag mi tshun chad sdig la gnas pa 'di/ ci'i rgyu dang ci'i rkyen/ ston pa sgron ma bdag la shod/ de la ston pa bka' brtsal pa/ sngon tshe snga ma rgyal bu de/ tshe stod dmag dpon thams cad [f.39a] byas/ tshe smad gto' rgyal ye mkhyen lha/ srog gcod spong pa sdom pa blang/ dge bcu tshad ma spyod pa yi/ 'di ni rgyal bu skyes pa'o/ tshe thang sngon gyi srog gcod rnam smin yin/ pha ma mo gtong ha dha rnams/ rgyal bu dge la spyod pa la/ mo ma sdig spyod 'khor ba yin/ rgyal po khyod ni sngar la lha rnams? 'dul gshen rab skyes/ dmag mi tshogs rnam lha mo ba/ bdag ni 'dur gsas yin zhes bya/ de rnams rnam smin du 'tshogs nas/</p>	<p>gshen rab mi bo sgron ma'i mchog% rgyal phran khri shang nad gyi zin/ nad de cis kyang ma sos par% pha ma mo bon bran phrug ha dha dang% dmag mi tshun chad sdig la gnas pa 'di% ci'i rgyu dang ci'i rkyen% ston pa'i sgron mas bdag la shod/ ces zhus ston pas bka' rtsal pa/ sngon tshe snga ma rgyal bu des% tshe stod dmag dpon bsad bcad byas/ tshe [f.35a] smad gto rgyal ye mkhyen la% srog gcod spang pa'i sdom pa blang/ dge bcu tshad mar spyad pa'i 'dir ni rgyal bur skyes pa'o/ tshe thung sngon gyi srog bcad rnams smin yin% pha ma mo bon ha dha rnams% rgyal bu dge ba spyod pa la% ma mos sdig spyod 'khor ba yin% rgyal po khyod ni snga mar 'dur gshen skyes/ dmag mi rnams ni ltad mo ba/ bdag ni 'dur gsas yin zhes bya% de rnams smin dus 'dir 'tshog/</p>
---	--	---

<p>de bas sgrub pa dus 'dir sbyangs/ ces gsung/ rgyal po 'khor bcas gyis/ ston pa'i zhabs la phyag 'tshal te/ bder gshegs stong gis mchod pa bsham/ snying po brjod cing bstod pa byas/ 'khor ba dong sprug snying po brjod/ ris drug glud kyis tshim par byas/ bden [80] pa'i don yang bstan pa yin/ ltas dang cho 'phrul chen po byung/ rgyal po dmag mi sum stong bcas/ mkha' la 'od bzhin mngon sangs rgyas/ 'jig rten 'khams ni bde la bkod/ slad nas rgyal po 'bar sgron sras/ dpo'u lag ngan bya ba dang/ dpo'u lag ngan bya ba dang [repeated]/ dpo'u za thang mo shul du lus/ de la mtshan ldan khye'u bzhi yis// gshen rab dag la slar zhus pas/ e ma yab cig gshen rab mchog/ 'jig rten stong par gyur tsam kyis/ 'gro ba lhag med sangs rgyas nas/ rgyal bu lcam dral lus pa 'di/ ci'i rgyu dang ci'i rkyen/ dbyings dang ye shes thabs kyi sku/</p>	<p>de bas bsgrub du 'dir ru sbyang/ ces gsung rgyal po 'khor bcas kyi/ ston pa zhabs la phyag 'tshal lo/ bder gshegs stong gis mchod pa bsham/ snying po brjod cing sgom pa byas/ ('khor ba rnam sgra snying brjod)/ [erased] rig drug glud gyi snying rje tshim pa byas/ bden pa don yod bstan pa'i/ ltas dang cho 'phrul mang po byung/ rgyal po dmag mi sum stong bcas/ mkhas la 'od bzhin mngon sangs rgyas/ 'jig rten khams ni bde ba bkod/ slad ni rgyal po 'bar sgron sras/ dpa bu las ngan byang ba dang/ [f.39b] dpo' za tho mo shul du lus/ de la mtshan ldan khye'u bzhi yi/ gshen rab dag la slar zhus pa/ e ma yab cig gshen rab mchog/ 'jig rten stong pa gyur tsam gyi/ 'gro ba lhag med sangs rgyas rnams/ rgyal ba lcam dral lus pa 'di/ ci'i rgyu dang ci'i rkyen/ dbying dang ye shes thabs kyi sku/</p>	<p>de bas sgrub pa dus 'dir 'byang/ ces gsung rgyal po 'khor bcas kyis% ston pa'i zhab la phyag 'tshal de% bder gshegs stong gi mchod pa bsham/ snying po brjod cing bstod pa byas/ 'khor ba dong sprug snying po brjod% rig drug glud gyi tshim par byas% bden pa'i don yang bstan pa'i/ ltas dang cho 'phrul chen po byung/ rgyal po dmag mi sum stong bcas/ mkha' la 'od bzhin mngon sangs rgyas% 'jig rten 'khams ni bde la bkod% slad na rgyal po 'bar sgron sras% [f.35b] {rag pa lo} dpo bu lag ngan bya ba dang/ dpo za thang mo shul du lus% de la mtshan ldan khye'u chung 4'i% gshen rab dag la slar zhus pa% e ma yab 1 gshen rab mchog% 'jig rten stong par gyur tsam gyi% 'gro ba lhag med sangs rgyas na% rgyal bu lcam gral lus pa 'di% ci'i rgyu dang ci'i rkyen% dbying dang ye shes thabs kyi sku%</p>
--	--	---

sku gsum kha' la yab pa cig/ ces zhus/ ston pas bka' brtsal pa/ dpo' rgyal sngun dus sangs rgyas pa/ tshogs bsags sgrub pa byang ba yin/ rgyal bu ming sring lus pa 'di/ rgyal bu skye ba Inga brgya ru/ 'tshams med sdig pa spyod pa [81] yin/ dus 'dir rgyal bu skies pa ste/ da rung lhag ma ma dag pas/ bdag nyid mya ngan 'das tsam nas// thar pa'i go 'phong bzod thob bo/ sring mo dpo' zang thang mo ni/ sngon nas bdag dang me tog 'thor/ smon lam lhan cig btab pa'i/ bdag gis grogs su phran pa yin// de phyir rgyal pos phul ba legs/ ces gsung dpo' za thang mo ni// ston pa gshen rab khab tu bzhes/ kho ma ne'u chung dag tu bsus/ dga' ston bkra shis lha gsol byas/ nor sbyin dag gis g.yang yang blangs/ sras bu lung 'dren rgyud 'dren 'khrungs/ bu mo gshen za ne'u chung bltams/	sku gsungs mkhar la yab ba cig/ ces zhus ston pa bka' brtsal pa/ dpo' rgyal sngon du sangs rgyas pa/ tshogs bsags sgrub pa'i byung ba'i/ rgyal bu med srid lus pa 'di/ rgyal bu skye ba Inga brgya ru/ 'tsham med sdig pa spyod pa yin/ dus 'dir rgyal bu skies pa ste/ da rung lhag ma ma dag pas/ bdag nyid mya ngan 'das tsam na/ thar pa'i gong 'phong gzung thob po/ sring mo dpo' za thang mo yin/ sngon nas bdag dang me tog gtor/ smon lam btab cig btab pa yi/ bdag gis grogs su 'phrad pa yin/ de phyir rgyal po phul ba lags/ ces gsung [f.40a] dpo' za thang mo ni/ ston pa gshen rab kha (khab) tu bzhengs (bzhes)/ khong ni ne'u chung bdag tu bsu'/ dga' ston bkra' lha gsol ba bya/ nor sbyin bdag gis g.yang yang blan/ sras bu lung 'dren rgyu 'dren 'khrungs/ bu mo gshen za ne'u chung bltams/	sku 3 mkha' la yal cing% ces zhus ston pas bka' brtsal pa% dpo' rgyal sngun du sangs rgyas pa% tshog bsag sgrub pa sbyang ba yin% rgyal bu ming sring lus pa ni% rgyal bu skye ba Inga brgya ru% 'tsham med sdig pa spyad pa yin% dus 'dir rgyal bur skies pa ste% da rung lhag ma ma dag pas% bdag nyid mya ngan 'das tsam na% thar pa'i go 'phang bzod thob po% sring mo dpo' za thang mo ni% sngon nas bdag la me tog gtor/ smon lam lhan 1 btab pa'i% bdag gi grogs su phrad pa yin% de phyir rgyal pos phul ba leg% ces gsung dpo' za thang mo ni% [f.36a] ston pa gshen rab khab du bzhes% khong ma ne chung dag du bsus% rga ldan bkra shis lha gsol byas% nor sbyin dag gis g.yang sa glan% sras bu lung 'dren rgyud 'dren 'khrung% bu mo gshen za ne'u chung brtam%
---	---	--

mi nor sna dgu phogs su byin/ gto sgro spyad sgro bka' ru gtad/ de nas phyi rol tshal bzhi ru/ lha rgyud gshen rgyud srid rgyud dang/ don rgyud rgyud sde bzhi rnames dang/ don mdo bcu bon gyi [82] 'khor lo bskor/ lung 'dren rgyud 'dren dag la gtad/ rgyal po dpo'i 'gro don mthar phyin no/ g.yung drung lha'i bon/ mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las/ rgyal po dpo'i 'gro don mdzad cing dpo' za thang mo khab tu khab tu bzhes pa'i le'u ste bcu pa'o// //	mi nor sna dgu phyogs su bya/ gto sgron spyad sgron bka' ru btang/ de nas phyi rol tshal bzhin du/ lha rgyu gshen rgyu srid rgyud dang/ bon rgyud rgyu sde rnam bzhi dang/ mdo' bcud bon gyi 'khor ...bskor/ lung 'dren rgyud 'dren dag la gtad/ rgyal po 'gro don mthar phyin pa/ g.yung drung lha'i bon mdo 'dus pa rin po che rgyud las/ rgyal po dpo'i 'gro don mdzad cing/ dpo' za thang mo khab tu bzhengs (bzhes) pa'i le'u ste bcu pa'o/	mi nor sna dgu phogs su byin% gto sgrom dpyad sgrom bka' ru gtad% de nas phyi rol tshal 4 ru% lha rgyud gshen rgyud srid rgyud dang% don rgyud rgyud sde 4 rnames dang% mdo' bcu bon gyi 'khor lo bskor% lung 'dren rgyud 'dren dag la gtad% rgyal po dpo'i 'gro don mthar phyin no% g.yung drung lha'i bon% mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las% rgyal po dpo'i 'gro don mdzad cing% dpo za thang mo khab du bzhes pa'i le'u ste bcu pa'o%/ %
---	---	--

mDo 'dus (Chapter xi)

[p. 82] de nas ston pa gshen rab la/ gsang ba mdo rgyud kyi zhus pa/ e ma shes rab phul phyung ba'i/ ston pa thams cad mkhyen pa nyid/ kong tse 'phrul gyis rgyal po'i/ dgongs pa yongs su grub pa'i/ rgyu dang rkyen rnames ci ltar lags/ ces zhus/ ston pas bka' rtsal pa// kye ma 'dus pa'i 'khor rnames nyon//	[f.40a] de nas ston pa gshen rab lags/ gsung ba mdo' sdud gyi zhus pa/ e ma shes rab phul phyung ba'i/ ston pa thams cad mkhyen [f.40b] pa nyid/ kong tse 'phrul gyi rgyal po yi/	[f.35b] de nas ston pa gshen rab la% gsang ba mdo sdud gyi zhus pa/ e ma shes rab phul byung ba'i% ston pa thams cad mkhyen pa nyid% kong tshe 'phrul gyi rgyal po'i/ rgongs pa yongs su grub pa'i% [f.36a] rgyu dang rkyen rnames ci tar lag% ces zhus ston pas bka' rtsal pa/ kye ma 'dus pa'i 'khor rnames nyon%
---	--	--

gang du 'dzam gling lho tshogs nas/ rgyal po sa'i snying po la/ bu ni che ba rtag blo gsal/ de'i pha'i mgo bo bcad/ 'bring ba sdang sdems mchog/ de'i ma'i nu ma bcad/ bu chung [83] gsol mchog dge ba spyad/ sngun du pho bo gnyis che 'phos te/ bdag ni rgyal bu sdig pa can/ klu srin nag por skye gyur nas/ gcung po dge ba spyod pa'i/ grogc cig byed pa'i smon lam btab/ rgyal po gsal mchog tshe 'phos pas/ 'ol mo gling gis nub phyogs su/ yul na (ni) rgyal lag 'od ma'i gling// mkhar ni khri sgo rtse brgya nas/ grong khyer 'phrul bsgyur bkod pa ru/ yab ka 'da ma gser 'od dang/ btsun mo mu tri gsas 'od ma'i/ sras kong tse 'phrul gyis rgyal por skyes/ de dad pa bsod nams dge stobs kyis/ mu khyud bdal pa'i mtsho gling du/ srin po stag gis grog byed de/ gsas khang chen chen bzhing pa'i/	gang du 'dzam gling lho phyogs ni/ rgyal po mi yi snying po la/ bu ni che ba blo gsal la/ de'i pha'i mgo bo bcad/ 'bring ba sdud sems mchog/ de yi ma yin nus ma bcad/ bu chung ba'i gsal mchog dge ba spyod/ sngon du pho bo nyid kyi tshe 'phos te/ bdag ni rgyal bu sdig pa can/ klu srin nag po skye gyur nas/ gcu po dge ba spyod pa yin/ grogc cig byed pa'i smon lam btab/ rgyal po gsal mchog tshe 'phos pa/ 'ol mo gling gis nub phyogs su/ yul la rgyu la 'od ma gling/ mkhar ni khri sgo rtse brgyad nas/ grong khyer 'phrul sgyur bkod pa rus/ yan [f.41a] ka dha la gser 'od dang/ btsun mo mu dre gsal 'od ma/ sras kong tse 'phrul gyi rgyal po skyes/ dge ba dang po bsod stob kyi/ mu khyu bdal pa'i mtsho gling du/ srin po stong gis grog byed do/ gsas khang chen po bzheng pa yang/	gong du 'dzam gling lho phyog nas% rgyal po sa'i snying po la% bu ni che ba rtag blo gsal% de'i pha'i mgo'o bcad% 'bring ba sdang sems mchog% de'i ma'i nu ma bcad/ bu chung gsal mchog dge ba spyad% sngon du pho bo 2 tshe 'phos te% bdag ni rgyal bu sdig pa can% klu srin nag por skyes 'gyur gyang/ gcung po dge ba spyod pa'i/ grog 1 byed pa'i smon lam btab% rgyal po gsal mchog tshe 'phos pa% 'ol mo gling gi nub phyogs su% yul ni rgya lag 'od ma gling/ mkhar ni khri sgo rtse brgya na% grong khyer 'phrul bsgyur bkod pa ru% yab ka dha la gser 'od dang% btsun mo mu khri gsal 'od ma'i% sras kong tse 'phrul gyi rgyal por skyes% de dad pa bsod nam [f.37a] dge stob kyis% mu khyud bdal pa'i mtsho gling du% srin po stong gi grog byed de% gsas khang chen po bzhing pa'i%
---	---	---

rlung rdor rje rgya gram gzhi la rmang bris/ mtsho khar rming thon grub la nye ba la/ btsun mo gnyen lcam [84] 'od ma gsal/ g.yag 'khor bcas pas tshor nas mthong/ gsang tshig yum la shor ba'i nyes pa yis/ srin po'i dmag stong the les btabas nas khyer/ de tshe mgon btsun phyi'i grong khyer nas/ phya en tse len med thugs rje skyes/ kong tse 'phrul gyi rgyal po yis/ dge skos mtha' ru phyin bya'i phyir/ khye'u chung tsi ber dung 'phring ('phreng) can du byon/ lha srin 'tshams kyis gzu'o mdzad/ dge dang mi dge'i shen phrag phyes// dge ba'i skos thebs lha mi rgyal gyur te// kong tse rgyal po yid rang rab tu thob/ dge ba'i skos mkhan an tse phya la zhus/ de tshe lha bu yid ni smon lam skyes/ skyin gyi ral ga gyon zhing gser gyis ral gri	rlung rdo rje rgya gram gzhi la rming du bri/ mtsho khar rming thon grub la nye ba la/ btsun mo gnyes lcam 'od ma gsal/ g.yon 'khor bcas pa tshor nas mthong/ gser gsung tshogs yum la shor ba nyes pa yin/ srin po dmag stong tho le btabas byung/ de tshe mgon mtho? mgo sum phya'i grong khyer nas/ phya an tse lan med thugs rje skyes/ gang tse 'phrul gyi rgyal po yi/ rge skos mtha' ru phyin pa'i phyir/ khye'u chung tsir be dung 'phring can du byon/ lha srin 'tsham gyis gzung bo mdzod/ dge dang mi [f.41b] rge dang mi shan phran phyes/ dge ba'i skos thob lha'i mi rgyal gyur te/ gong rtse rgyal po yid rang rab tu thob/ dge ba'i skos mkhan an tse phya la zhus/ de tshe lta bu yid bzhin smon lam skyes/ skyo yi rul ka gyon cig gser yi ral gri thob/	rlung rdo rje rgya gram gzhi la rming du bris% mtsho' khar rming thon grub la nye pa la% btsun mo gnyan lcam 'od ma gsal% g.yog 'khor bcas pas tshor nas mthong/ gsang tshig yum la shor ba'i nyes pa'i% srin po dmag stong tho les btabas byer% de tshe mgon sum phya'i grong khyer nas% phya en tshe lan thugs rje skyes/ kong tse 'phrul gyi rgyal po'i% dge skos mtha' ru phyin bya'i phyir% khye'u chung dung 'phring tsi ber can du byon% lha srin 'tsham gyi gzu'o mdzad% dge dang mi dge shan phrag phyes/ dge ba'i skos theb lha mi rgyal 'gyur te% kong tse 'phrul gyi rgyal po yi rang rab tu thobs% dge ba'i skos mkhan en tshe phya la zhus% de tshe lha bu yid 4n smon lam skyes% skyin gyi ral ka gyon [f.37b] zhing gser gyi ral
---	---	--

thogs//		dri thog%
klu'i bu tsa dung sprul thor gtsug can/ gsas khang brtsigs pa'i las ni nged kyi byed do zer/ de tshe srin po mya ngan dmod pa skyes gyis [85] ni/ srin gyis gsas khang brtsigs du/ rgyal nyid gsang tshig mnyam/ khye'u chung tsi ber can khyod/ slob dpon dgo'am ci/ ces pas/ a tse lan gsungs pas// lus rin po che 'od kyis dpe'i gzhi bting te/ thugs 'phrul gyis bang mdzod kyis don khog phub te/ dbang po nyi ma'i zer la bden lam drang/ rig pa gar spyin 'dra ba'i tshig gis 'bru sbyar te/ blo rig pa'i ye shes thams cad mkhyen bar shar/ ljag 'phrul ldes phyes pas slob dpon dgos sam ci/ ces pas srin po skyeng de song/ der lha glu lha ma yin gyis brtsigs/ de rming rtsal ldan srin gyis gyis brtsigs pas	klu'i bu tsa dung sprul thor tsug can/ gsas khang brtseg pa rgyal nyid gsung tshig nyam/ khye chung tse ber can khyod slob dpon skyo'am ci/ ces pas a tse lan gsungs pa/ lus rin chen 'od kyi dpe gzhi bting ste/ thug 'phrul kyis mdzod gyi khog phub ste/ dbang po nyi ma zer la bde lam drud/ rig pa gar sbyin 'dra bas tshig gi 'bru spungs/ rig pa'i ye shes thams cad mkhyer pa shar/ ljags 'phrul lde phyes pas/ slob dpon dge ba sems can cig/ ces pa sngon skyon te song/ der lha klu lha ma yin kyi brtsig/ [f.42a] gzhi la rtse ldan gyis brtseg pa rten/	klu'i bu tsa dung sbrul thor tsug can% gsas khang rtsig pa'i las ni nged gyis bya'o zer/ de tshe srin po mye ngan dmod pa skyes kyi ni/ srin gyi gsas khang rtsig du rgyal nyid gsang tshig nyams/ khye'u chung tsi ber can khyod slob dpon rgos sam ci% ces pas/ en tses lan gsung pa% lus rin chen 'od gyi dpe'i gzhi bting ste% thugs 'phrul gyi bang mdzod gyi khog phub te% dbang po nyi ma'i zer la bden lam drang/ rig pa kar spyin 'dra bas tshigs gi 'bru sbyar te% blo rig pa'i ye shes thams cad mkhyen par shar% ljag 'phrul ldes phyes pas slob dpon dgos sam ci% ces pas srin po skyeng ste song/ der lha klu lha ma yin gyi brtsigs/ de rming rtsal ldan srin gyi brtsig pas brtan%

brten/ bar gnyen po lhas btags pas brjid/ nang rdzu 'phrul klus bris pas bkra/ skos sgam po phyas mdzad pas legs/ lag bsod ldan mis bla bas grub/ byin bder gshegs lhas brlabs pas rgyas/ [86] bstan pa rnams gsum rjes bzhag mdzad pas ni ngo mtshar ro/ / de yang gsas khang zhal sros su/ ston pa gshen rab 'khor bcas spyan drong nas/ sku yon gser gyi ban glang la/ rin chen sna tshogs bstad dang/ dar mtshon mdzes pa'i rmad gos phul/ bkra gsal mdzes pa'i mchod sprin bsham// kar nag bkra gsal zhal sros mdzad// de tshe bdud ni gdug pa'i tshogs/ phyogs bzhi dag nas bar chod brtsams/ de'i tshe mtshan ldan khye'u bzhi yang/ rngams pa'i 'khro chen ru bzhi sprul/ shar nas zo bo dbu dgu byung/ byang na gze ma dbu dgu byung/ nub na ru tso dbu dgu byung/ lho nas rom po dbu dgu byung/	bdag nyid gnyen po las btab par brjod/ nang rdzu 'phrul klu bris pa bkra'/ skos sgam po phyas mdzed pa legs/ lag bsod ldan mig blangs grub/ byin bder gshegs lha rlabs pas rgyas/ ston pa rnam gsum rje bzhag mdzad pa ni ngo mtshar che'o/ de yang gsas khang zhal sros su/ ston pa gshen rab 'khor bcas spyan drang te/ sku g.yas g.yon gser gyi ban glang la/ rin chen sna tshogs sga stod dang/ dar mtshon mdzes pa'i rmad gos phul/ bkra' gsal mdzes pa'i mchod sprin bsham/ dkar nag bkra gsal zhal sros mdzad/ de tshe bdud srid gdug pa tshogs/ phyogs bzhi dag nas bar chad brtsam/ de tshe mtshan ldan khye'u bzhi yis/ shar nas zo bo dbu dgu byung/ lho nas ru po rtse dgu byung/ nub nas ru co dbu dgu byung/ byang nas gze ma dbu dgu byung/	pad gnyan po lhas btag pas brjid/ nang rdzu 'phrul klus bris pas bkra% skos sgam po phyas mdzad pas leg% lag bsod ldan mis [f.38a] blang pas grub% byin bder gsheg lhas brlab bas rgyas% bstan pa rnams 3 rjes bzhag mdzad pas ni ngo mtshar ro/ de yang gsas khang zhal bsro dus% ston pa gshen rab 'khor bcas spyan drang so% sku yon gser gyi ban glang la% rin chen sna tshog sgas stad dang% dar mtshon mdzes pa'i rmad gos phul% bkra gsal mdzes pa'i mchod sprin bsham% dkar nag bkra gsal zhal sros mdzad% de tshe bdud srin gdug pa'i tshog% phyog 4 dag nas bar chod brtsam% de tshe mtshan ldan khye'u 4 yang% rngam pa'i khro chen ru 4r sprul/ shar nas zo'o dgu byung% nub nas ru co sde dgu byung% byang nas gze ma dbu rgu byung/ lho nas rom po dbu dgu byung%
---	--	--

'jigs pa'i dbu dang zhal gyis bswo sgra yin/ bdud srin bar chod dmags rnams rgyangs 'tshams bcad/ mtha'i lcag ri rgyab tu thams cad ma lus bdas/ bswo rag sheg zhi thun/ ge [87] rlung myal thum/ ces brjod bdud dang srin po btul/ de rjes gtso bzhi bder gshegs stong rtsa brgyad/ mkha' la sprin dpung gtib ba ltar byon/ byin rlabs rmad byung cho 'phrul bstan/ sa yang rnams pa drug du g.yos/ de tshe kong tse 'phrul rgyal gyis/ ston pa la ni nges zhus pa/ shes rab phul 'byung ston pa'i mchog/ pho brang lhun gyi grub pa dang/ gtso bzhi bder gshegs stong rtsa brgyad/ mkha' la sprin gtib nas kyang// byin brlab cher du bab pa dang/ mchod pa sprin dpung 'byung ba'i/ rgyu dang rkyen rnams ci ltar lags/ ston pas 'khor la bka' rtsal pa/	'jigs pa dbu dang zhal gyi bswo [f.42b] sgra yi/ bdud srin bar chod dmags rnams rgyangs 'tsham bcad/ mtha'i lcag ris rgyab tu ma lus bdos/ bso ragsha ge zhi thum ge du dmyal dmyal thum/ ces brjod bdud dang srin po btul/ de rje gtso' bzhi bder gshegs stong rtsa brgyad/ mkha' la sprin dpung gtib ltar byon/ byin rlab rmad 'byung cho 'phrul ston/ sa yang rnam par drug du g.yos/ de tshe kong rtse 'phrul rgyal kyi/ ston pa la ni nges zhus pa/ shes rab phul phyung ston pa mchog/ pho brang lhun gyi grub pa dang/ gtso bzhi bder gshegs stong rtsa brgyad/ mkhar la sprin ltar gting pa dang/ byin rlab char ltar 'beb pa dang/ mchod pa sprin dpung 'byung ba'i/ rgyun dang rkyen rnams ci ltar lags/ ston pa'i 'khor la bka' rtsal pa/	'jigs pa'i dbu dang zhal gyis bso sgra'i% bdud srin bar chod dmag rnam rgyang 'tsham bcad% mtha'i lcags ri rgyab du thams cad ma lus bdas% bso rag sha ge zhi thum% ge rgyud myal myal thum% ces brjod srin [f.38b] po btul% de rjes gtso 4 bder gshegs stong rtsa brgyad% mkha' la sprin dpung gtib ltar byon% byin rlab rmad 'byung cho 'phrul bstan/ sa yang rnam pa drug du g.yos/ de tshe kong tse 'phrul rgyal kyi% ston pa la ni nges zhus pa% shes rab phul 'byung ston pa'i mchog% pho brang lhun gyi grub pa dang% gtso 4 bder gshegs stong rtsa brgyad% mkha' la sprin ltar gtib nas kyang% byin rlab char ltar 'bab pa dang/ mchod pa'i phrin dpung 'byung pa'i% rgyu dang rkyen rnams ci ltar lag% ston pas 'khor la bka' rtsal pa%
--	--	---

pho brang lhun gyis grub pa ni/ rgyal po dad pa skyes pa dang/ bsod nams bsags pa'i rgyu las byung/ rkyen ni kun bzang thugs sprul pa'i/ en tse lan med phya'i byas/ mkha' la bder gshegs sprin ltar 'dus/ thugs rje [88] 'gron don gzigs pa ste/ rgyal po dag pa'i snang ba yin/ bde bar gshegs pa gtso bzhi ni/ dbyings dang ye shes mkha' la mnyam/ thabs dang shes rab zung du 'brel/ tshad med bzhi yis thugs rje byung/ deng 'dir yon bdag byed pa ni/ sngon du rgyal po gsal mtshog gis/ bdag la dge tshogs bsags pa'i/ snga ma'i las 'brel bzhag pa'i/ bstan pa rnam gsum rjes bzhag ni/ 'gro don mtha' ru phyin pa'o// ces gsungs bkra shis zhal sros dang/ ding dir rgyu sbyor yon gyi bdag/ sgos btsan kong tse 'khrul rgyal dang/ spyi btsan ris drug sems can rnams/ gsas khang chen po bzheng pa dang/ bder gshegs stong gis mtshan brjod cing/	pho brang lhun gyi grub pa ni/ rgyal po [f.43b] dang pa bskyes pa dang/ bsod nams bsags pa rgyu las byung/ rkyen ni kun bzang thugs sprul pa/ an tse lan med phya'i byas/ mkha' la bder gshegs sprin ltar btib/ thugs rje 'gro don gzigs pa ste/ rgyal po dag pa snang ba yin/ bde bar gshegs pa gtso bzhi ni/ dbyings dang ye shes mkha' la mnyam/ thabs dang shes rab zung du 'brel/ tshad med bzhi'i thugs rje 'byung/ der 'dir yon bdag byed pa dang/ sngon du rgyal po gsal mchog gis/ bdag la dge tshogs bsags pa yi/ snga ma las 'brel bzhag pa'o/ bstan pa rnam gsum rjes bzhag ni/ 'gro don mtha' ru phyin pa'o/ ces gsungs bkra shis zhal sros dang/ deng 'dir rgyu sbyor yon gyi bdag/ sgos btsan kong tse 'khrul rgyal dang/ spyir brtsan rigs drug sems can rnams/ gsas [f.43b] khang chen po bzhings pa dang/ bder gshegs stong gis mtshan brjod cing/	pho brang lhun gyi grub pa ni% rgyal po dad pa skyes pa dang% bsod nam bsags pa'i rgyu las byung/ rkyen ni kun bzang thugs sprul pa'i% en tse lan med phya'i byas% mkha' la bder gshegs sprin ltar 'dus% thugs rje 'gro don gzigs pa ste% rgyal po dag pa'i snang ba yin% bde bar gshegs pa gtso 4 ni% dbying dang ye shes mkha' la mnyam% thabs dang shes rab zung du 'brel% tshad [f.39a] med 4'i thugs rje byung/ ding 'dir yon bdag byed pa ni% sngon du rgyal po gsal mchog gi% bdag la dge tshogs bsags pa'i% snga ma'i las 'brel bzhag pa'i% bstan pa rnam 3 rjes bzhag gi ni% 'gro don mtha' ru phyin pa'o% ces gsung bkra shis zhal bsros dang% ding 'dir rgyu sbyor yon gyi bdag% sgo btsan gong tse 'phrul rgyal dang% spyi btsan rig drug sems can rnam/ gsas khang chen po bzhing pa dang% bder gshegs stong gi mtshan brjod cing%
--	---	--

bstan pa rnams gsum rgyas 'gyur nas/ dge ba mtha' ru rgyas 'gyur te/ kun kyis bla med 'bras bu thob par shog/ ces gsungs so/ kong tse las sog 'khor rga mgu rjes su [89] yid rang nas/ rga ston mchod pa cher byas so/ de nas kong tse 'phrul rgyal gyis bu mo 'phrul bsgyur khab tu phul/ sras bu 'phrul bu chungs 'khrungs ste/ gtsug lag rtsis gyis bon la mkhas/ de la ston pa gshen rab kyis/ rdzu 'phrul rkang pa bzhi ldan pas/ khri smon rgyal bzhad dag tu byon/ bkra shis zhal sros cher byas so / g.yung drung dag pa'i bon/ mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las/ bstan pa rnams gsum rjes bzhag mdzad pa'i le'u ste bcu cig pa'o// //	ston pa rnam sum rjes bzhag pa/ bstan pa yongs su rgyas gyur la/ dge ba mtha' ru rgyas 'gyur le/ kun gyi bla med 'bras bu thob par shog/ ces gsungs kong rtse la sogs 'khor rnams dga' mgu rjes su yid rang nas/ dga' stod mchod stod mchod pa cher byas so/ de nas kong tse 'phrul rgyal gyi bu mo 'phrul bsgyur khab tu phul/ sras bu 'phrul bu chung 'khrung ste/ gtsug la rtsi kyi bon la mkhas/ de nas ston pa gshen rab kyi/ rdzu 'phrul rkang pa bzhi ldan pas/ khri smon rgyal bzhad dag tu byon/ bkra shis zhal sros che byas so/ g.yung drung lha'i bon 'di 'dus pa rin po che rgyud la/ bstan pa rnam [f.44a] gsum rje bzhag mdzad pa le'u ste bcu gcig pa'o/	bstan pa rnams 3 rgyas 'gyur nas% dge ba mtha' ru rgyas 'gyur ste% kun gyis bla med 'bras bu thob par shog% ces gsung kong tshe la sogs 'khor dga' mgu rjes su yid rang nas% dga' ston mchod pa cher byas so/ de nas kong tshe 'phrul rgyal gyi bu mo 'phrul sgyur khab du phul% sras bu 'phrul bu chung 'khrung ste% gtsug lag rtsis kyis bon la mkhas% de nas ston pa gshen rab gyang% rdzu 'phrul rkang pa 4 ldan par/ [f.39b] khri smon rgyal bzhad dag tu byon% bkra shis zhal bsros cher byas so% g.yung drung lha'i bon% mdo' 'dus pa rin po che'i rgyud las% bstan pa rnams 3 rjes bzhag gi mdzad pa'i le'u ste bcu 1 pa'o//
--	--	--

mDo 'dus (Chapter xii)

[p.89] de nas ston pa gshen rab la// gshen za ne'u chung gis zhus pa/	[f. 44a] de nas ston pa gshen rab lag/ gshen za ne'u chung gis zhus pa	[f.39b] de nas ston pa gshen rab la% gshen za na'u chung gi zhus pa/
---	---	--

mchod pa phul nas zhus pa'i mdo/ e ma yab cig gshen rab mchog/ dpa' brten 'gyur med thams cad mkhyen/ rgyal bon myes kyi sa yang non/ thugs rje 'gro don mdzad la bstod/ bdag ni khyab pas blo brkus ste/ [90] lan cig 'khrul pas blo re 'gyod/ stab bu thungs dang gzigs bu thungs/ las ngan 'brel pas snying ra rje/ lan chags 'jal te nu ma byin/ 'di las 'brel ci ltar lags/ dang po bdud rnams gang nas byungs/ bar du bdud de gang du gnas/ ston pa'i bden pa'i bar chad ci/ tha mar bdud rnams ci ltar gyur/ ces zhus/ ston pas bka' rtsal pa/ ne'u chung la sogs 'khor rnam nyon/ gshen thugs la 'khrul pa med/ mngon shes gsal bas bslu mi nus/ bden pa'i don la rdzun pa med/ nyi ma'i dkyil nas mun pa med/ skye 'gro rlung la mi brten med/ srog chags chu la mi 'thung med/ bder gshegs bka' la mi nyan med/	mchod pa phul nas zhus pa mdo'/ e ma yab cig gshen rab mchog/ dpal rten 'gyur med thams cad mkhyen/ rgyal po myos kyi sa yod nas/ thugs rje 'gro don mdzad la bstod pa/ bdag ni khyab pa blo rku ste/ lan cig 'khrul pa blo re 'gyod/ stab bu thung dang gzig bu thung/ las ngan 'brel pa snying re rje/ lan chags 'jal te nu ma 'byin/ 'di yi lus 'brel ci ltar lags/ dang po bdud rnams gang nas 'byung/ tha mar bdud rnams ci ltar 'gyur/ ces zhus ston pa'i bka' rtsal pa/ ne chung la sogs 'khor rnams nyon/ [f.44b] gshen rab thugs la 'khrul pa med/ mngon shes gsal ba bslu mi nus/ bden pa'i don la rdzun pa med/ nyi ma dkyil nas mun pa med/ skye 'gro rlung la mi rten med/ srog chag chu la mi 'thung med/ bder gshegs bka' la mi nyan med/	mchod pa phul nas zhus pa'i mdo% e ma yab 1 gshen rab mchog% dpa' brtan 'gyur med thams cad mkhyen% rgyal bon mes kyi sa yang non% thugs rje 'gro don mdzad la bstod% bdag ni khyab pas blo brkus ste% lan chag 'khrul pas blo re 'gyod% stag bu thung dang gzig bu thung% las ngan 'brel bas snying re rje% lan chag 'jal te nu ma byin% 'di'i las 'brel ci tar lags/ dang po bdud rnams ci tar byung% bar du bdud de gang du nyas (gnas)% ston pa bden pa'i bar chod cing% tha mar bdud rnams ci tar 'gyur/ ces zhus ston pas bka' rtsal pa/ ne'u chung la sogs 'khor rnams nyon% gshen rab thugs las 'khrul pa [f.40a] med% mngon shes gsal bas bslu mi nus% bden pa'i don la rdzun pa med% nyi ma'i dkyil na mun pa med% skye 'gro rlung la mi brte med% srog chag chu la mi 'thung med% bder gshegs bka' la mi nyan med%
--	---	--

<p>g.yung drung bon la mi spyod med// bslu ba'i kha la nyan pa med/ gshen rab cig bur mnong sangs rgyas/ khyab pas [91] 'dren ste do bsdos nas/ bdag gis 'dren zlar song ba yin/ ne'u chung bdud kyis bslus pa de/ sngon gyis gza' 'brel 'brel smon lam yod/ stag bu thung gzigs bu thung yod pa de/ khra'o rgod dang khra mo rgod/ snga ma'i gza' 'brel yod pa yin// dang po bdud rnam gang nas byung/ ma rig ma rtogs rgyud las byung/ bdud la rnam pa lnga yod de/ kun nas nyon mongs pa'i bdud/ phung po nye bar len pa'i bdud/ 'chi bdag las brtsan dag gis bdud dang/ sgyu ma 'khrul pa gzugs brnyen bdud/ lha'i bu'i bdud dang lnga/ de yang nyon mongs bdud la lnga/ 'dod chags chu bo bdud/ zhe sdang me 'bar bdud/ gti mug mun 'thib bdud/ nga rgyal brag ri'i bdud/ 'phrag dog [92] rlung 'tshub bdud dag go/ </p>	<p>g.yung drung bon la mi spyod med/ bslu ba'i kha la nyan pa med/ gshen rab cig bu mnong sangs rgyas/ khyab pa 'gro te ngo stos/ sngon nas 'gran zla song ba yi/ ne'u chung bdud kyi bslu ba des/ sngon gyi gza' 'brel smon lam yin/ stag bu gzig bu yod pa de/ khro bo rgod dang khra mo rgod/ snga ma zla 'brel yod pa yin/ dang po bdud rnam gang nas byung/ [f.45a] ma rig ma rtog rgyud las byung/ bdud la rnam par lnga yod de/ kun nas nyon mongs pa'i bdud/ phung po nye bar len pa bu'i bdud/ 'chi bdag las brtsan dag gis bdud/ sgyu ma 'khrul pa gzugs rnyed bdud/ lha'i bu dang bdud dang lnga/ de yang nyon mongs bdud lnga lha/ 'dod chag chu bo bdud dang/ zhe sdang me 'bar bdud/ gti mug 'thib bdud/ nga rgyal brag ri bdud/ 'phrag dog rlung 'tshub bdud dag go/ </p>	<p>g.yung drung bon la mi spyod med% bslu ba'i kha la nyan pa med% gshen rab cig bu mnong sangs rgyas% khyab pa 'dran te do bsdo ba% sngon nas 'gran zlar song ba yin% ne'u chung bdud gyi bslus pa te% sngon gyi gza' 'brel smon lam yod% stag bu gzig bu yod pa de% khra bo rgod dang khro mo rgod/ snga ma'i zla 'brel yod pa yin% dang po bdun rnams gang nas byung% ma rig ma rtog rgyu las byung% bdud la rnam pa lnga yod de% kun nas nyon mong pa'i bdud% phung po nye bar len pa'i bdud/ 'chi bdag las brtsan dag gis bdud% sgyu ma 'khrul pa zugs brnyan bdud% lha'i bu'i bdud dang lnga% de yang nyon mong bdud la lnga% 'dod chag [f.40b] chu bo'i bdud/ zhe sdang me 'bar bdud% gti mug mun 'thibs bdud/ nga rgyal brag ri'i bdud% 'phrag dog rlung 'tshub bdud dag go% </p>
--	---	--

nyon mongs bdud kyis bzen btabs pa/ phung po lnga ni nye bar blangs/ zag bcas phung po rnam lnga la/ mngon par zhen pa phung po'i bdud/ snga ma'i las dang phyi ma'i las/ srog ni rkyen kyis 'gag pa la/ 'chi bdag las btsan bdud zhes bya/ 'dod pa'i yon tan lnga rnams ni// sgyu ma yin te de la zhen/ sgyu ma gzugs brnyen bdud dag go/ khyab pa sgyu ma gzugs rnyan bdud/ tshangs ris ma ta'i byang phyogs nas/ bdud yul mun pa'i glang chen nas/ bdud ni dga' rab dbang phyug bu/ bdud ni rgya lag thod rje dang/ chung ma gtum mo dug 'thung la/ bu ni bdud je(rje) khyab lag rings byung/ srin mo khrag 'thung snying ri blang/ bu bdud phrug 'jig rten skyong ba bzhi/ 'thab byed chags byed g.yeng byed dang/ rmong bar byed pa bzhi pa'o/ [93] mtshon du 'dod pa'i mda' lnga thog/	nyon mongs bdud kyi zhe btab pas/ phung po lnga ni nye ba blang/ zag bcas phung po lnga rnams la/ mngon par zhen pa phung po bdud/ snga ma las dang phyi ma'i las/ srog ni rkyen gyi 'gag pa las/ 'chi bdag las btsan bdud zhes bya/ 'dod pa yon tan lnga rnams ni/ sgyu ma'i yon tan de la zhe/ sgyu ma gzugs rnyed bdud dag go/ khyab pa sgyu ma gzugs rnyed bdud/ tshangs ring ma ha byang phyogs na/ bdud yul mun [f.45b] pa gling chen na/ bdud ni dga' rab dbang phyug bu/ bdud ni rgya lag thod rje la/ chung ma gdub ma dug 'thung ma/ bu ni bdud rje khyab pa lag ring byung/ srin mo khrag 'thung snying rjes blang/ bu bdud phrug 'jig rten skyong ba bzhin 'thad byed/ rdzun dang ma mchog byas g.yang byed dang/ rmongs pa byed pa rnams bzhi'o/ mtshan du 'dod pa'i mda' lnga thogs/	nyon mong bdud gyi bzen btab pas% phung po lnga ni nye bar blangs% zag bcas phung po rnams lnga la% mngon par zhen pa phung po'i bdud/ snga ma'i las dang phyi ma'i las% srog ni rkyen gyi 'gag pa la/ 'chi bdag las btsan bdud zhes bya% 'dod pa'i yon tan lnga rnams ni/ sgyu ma yin te de la zhen sgyu ma zugs brnyan bdud dag go% khyab pa sgyu ma zugs brnyan bdud% tshang ris ma ta'i byang phyogs na/ bdud yul mun pa'i gling chen na/ bdud ni rga rab dbang phyug bu/ bdud ni rgya lag thod rje dang/ chung ma gtum mo dug 'thung ma% bu ni bdud rje khyab pa lag ring byung/ srin mo khrag 'thung snying ring blang% bu bdud phrug 'jig rten skyong pa 4/ 'thab byed chag byed g.yed byed dang/ rmong par byed pa 4 po'o% mtshon du 'dod pa'i [f.41a] mda' lnga thog%
---	---	---

<p>sring mo 'dod pa'i drug 'gyur drug/ g.yo sgyu sum bcu rtsa gnyis 'chang/ 'khor ni bdud byed ba dgu khrir bcas/ de ni bdud kyis byung khung lags/ de la bdud kyi gnas pa ni/ 'jig rten dregs dang sgrib pa can// mi dge log par spyod pa rnam la ni/ de la bdud ni rtag du gnas// 'jigs pa phung po rten la rnam shes so/ dreg ni dug dreg ni dug lngas dregs pa'o/ sgrib pa rnam pa gsum yin ste/ nyon mongs sgrib dang las kyis sgrib/ shes bya'i sgrib pa can la ni/ bdud ni lnga po rtag tu gnas/ ston pas bdun pa'i bar chod ni/ sngon gyis las kyis 'brel pa ste/ rgyal pos ka dha la gser 'od dang/ klu mo ma de la skyes/ bu rga rgya dam 'byor skyes dang ni/ rab gsal rtul shugs can dang [94] bzhi/ gtsan (gcen) gsum brag ka dri la shel gyis brag phugs su sgom/ gcung pos rgyal sa bzungs pa la/</p>	<p>sring mo 'dod pa drug 'gyur drug/ g.yo sgyur sum bcu rtsa gsum 'cha'/ 'khor ni bdud byed dgu khri bye ba bcas/ de ni bdud gyi 'byung khung lags/ de la bdud gyi gnas sa ni/ 'jig rten dregs dang sgrib pa can/ mi dge log pa spyod rnam la/ de la bdud ni rtag du gnas/ 'jigs pa phung po brten pa rnam shes so/ dreg ni dug lnga dreg pa'o/ sgrib pa rnam par gsum yin te/ nyon mongs sgrib dang las kyi sgrib pa can la ni/ bdud ni lnga po rtag tu gnas/ [f.46a] ston pa bden pa bar chad ni/ sngon gyi las kyis 'brel pa ste/ rgyal po ka dha la gser 'od dang/ klu mo ma ma ti skye la/ bu dga' rgya dal 'byor skyes dang ni/ rab gsal rtul shugs can dang bzhi/ gcan gsum brag dkar drel shel yi phug tu sgom/ gcung po rgyal sa bzung ba la/</p>	<p>sring mo 'dod pa'i drug 'gyur drug% g.yo sgyu sum bcu rtsa 2 'chang/ 'khor ni bdud bye ba dgu khrir bcas% de ni bdud gyi byung khung lag/ de la bdud gyi gnas pa ni/ 'jig rten dreg dang sgrib pa can% mi dge log par spyod rnam la% de la bdud ni rtag du gnas/ 'jigs pa phung po rten pa rnam shes so/ dreg ni dug lngas dregs pa'o/ sgrib pa rnam 3 yin te% nyon mong sgrib dang las kyi sgrib/ shes bya'i sgrib pa can la ni% bdud ni lnga po ltag du gnas% ston pa bden pa'i bar chod ni% sngon gyi las kyi 'brel pa ste/ rgyal po ka dha la gser 'od dang/ klu mo ma de skyes la% bu dga' rgyas dal 'byor skyes dang ni% rab gsal rtul can dang 4/ gcen 3 brag ka ti la shel gyi brag phug bsgom% gcung pos rgyal sa bzung pa la/</p>
---	---	---

yab kyis rgyal srid gsum du bgos/ cha cig gcen gsum bsgom brgyag gyis/ cha cig gcung gyis rgyal srid gyis/ cha cig gzhan la sbyin pa thongs/ ces byas/ gcung gis ma byin te/ mu ge byung du mkhar du zhen/ der 'phang gis rgyal bu mda'i bsad/ pho bo gsum gyis bdud gyur dmod/ gcn gsum dus gsum gshen rab myur// gcung ba bdud rje khyab pa'o/ de phyir las kyi 'brel pa'o// yang ston pas bden pa'i bar chod ni/ ston pa bder gshegs pa la/ bdud kyis bar chod mi bsrid do/ bden pa'i bon g.yung drung bon/ de las bdud kyis las 'bras de/ g.yung drung bon la spyod pa'i/ 'gro ba rnam la bar chod de/ 'gro ba 'khrul pas rang bdud byed/ nyon mongs [95] sgrib pas sgrib pa la/ bdud kyi 'dod pa'i mda' Inga phog/ las kyis sgrib ba bsgrub ba la/	yongs kyi rgyal po srid gsum bgo/ cha cig gcan gsum sgo rgyag kyis/ cha cig gzhan la sbyin pa thong/ chang cig gcang gi rgyal srid kyis/ ces byas gcung gis ma byin te/ mu ge byang du mkhar du byung/ der 'bang gi rgyal bu mda' yi bsad/ pho bo gsum gis bdud gyi dmod/ gcan gsum dus gsum gshen rab 'gyur/ gcung po bdud rje khyab pa'o/ de'i phyir las kyi 'brel te/ g.yung drung bon la spyod pa'i/ 'gro ba rnam la bar chod de/ 'gro ba 'khrul pa drang bdud byed/ nyon mongs sgrib pa sgrub pa las/ bdud kyi 'dod pa mda' Inga phyogs/ las kyi sgrib pa grub pa las/	yab kyi rgyal srid 3 du bgos% cha 1 gcen 3 sgom brgyag gyis/ [f.41b] cha 1 gzhan la sbyin pa thong/ cha 1 gcung gi rgyal srid gyis% ces byas gsung gis ma byin te% mu ge byung dus mkhar du zhen% der 'bang kyi rgyal bu mda'i bsad/ pho bo 3 gi bdud gyur dmod% gcn 3 dus 3 gshen rab gyur% gcung ba bdud rje khyab pa'o/ de phyir las kyis 'brel pa'o/ yang ston pa bden pa'i bar chod ni% ston pa bde bar gshegs pa la% bdud gyi bar chod mi srid de/ bden pa'i bon ni g.yung drung bon% de la bdud gyi las 'bras ste% g.yung drung bon la spyod pa'i% 'gro ba rnam la bar chod de/ 'gro ba 'khrul pas rang bdud byed% nyon mong sgrib pas sgrib pa la% bdud gyi 'dod pa'i mda' Inga phog% las kyis sgrib pas sgrib pa la%
--	---	--

bdud kyis 'jig rten skyong bzhi bsrung/ shes bya'i sgribas bas bsgrib pa la/ lha'i bu'i bdud kyi bslus/ mda' Inga phog pa nyon mongs bdud/ 'jig rten skyongs bzhi bsrungs ba phung po blangs// chags shing zhen pa phung po'i bdud/ yang yang phung po nyid 'tshams sbyor// rnams shes zhen yul Inga la chags/ zhen pa sgyu ma gzugs brnyen bdud/ 'dus byas 'jigs pa'i 'chi bdag bdud/ rnams rtogs lha'i bu'i bdud/ nga bdag 'dzin pa bdud yin no/ de nas gshen za ne'u chung mas/ gshen rab yab la yang zhus pas/ yab cig gshen rab mi bo lag/ gshen rab bden par spyod pa las/ mi bden bdud kyi bslu ba'i bdud/ cho 'phrul stan [96] tshul ci ltar lags/ gshen rab yab kyi bka' rtsal pa/ nyon cig gshen za ne'u chung la/ snang ba dang mun pa bzhin/ 'brel med so sor snang 'gyur kyang/ 'brel bcas bdud ni sems las byung/	bdud kyis 'jig rten skyong bzhi srung/ shes bya sgrib pa sgrib pa las/ lha'i bu ni bdud kyi bslu/ [f.46b] mda' Inga phog pa nyon mongs bdud/ 'jig rten skyong bzhi srung ba phung po blang/ chag shing zhen pa phung po bdud/ yang yang phung po nyid 'tsham spyod/ rnams shes drug ni yul Inga chags/ zhen pa sgyu mar gzugs rnyed bdud/ 'dus byas 'jig pa 'chi bdag bdud/ rnams rtogs lha'i bu'i bdud/ nga bdag 'dzin pa bdud yin no/ de nas gshen za ne'u chung mas/ gshen rab la yang zhus pa/ yab cig gshen rab mi bo la/ gshen rab bden pa spyod pa la/ mi bden bdud kyi slu ba'i bdud/ cho 'phrul bstan tshul ci ltar las/ gshen rab yab kyi bka' rtsal pa/ nyon cig gshen za ne'u chung ma/ snang ba dang ni mun pa bzhin/ 'brel bcas bdud ni sems la byung/	bdud gyi 'jig rten skyong 4s bsrung% shes bya'i sgrib pas sgrib pa la% lha'i bu'i bdud gyi bslu'% mda' Inga phog pa nyon mong bdud/ 'jig rten skyong 4s bsrung ba phung po blang/ [f.42a] chag shing zhen pa phung po'i bdud% yang yang phung po nying 'tsham sbyor/ rnams shes drug ni yul Inga la chags ste/ zhen pa sgyu ma zugs brnyan bdud% 'dus byas 'jigs pa 'chi ba'i bdag bdud/ rnams rtogs lha'i bu'i bdud% nga bdag 'dzin pa bdud yin no/ de nas gshen za ne'u chung mas% gshen rab yab la zhus pa% yab 1 gshen rab mi po lags% gshen rab bden pa spyod pa la% mi bden bdud gyi bslus pa'i bdud% cho 'phrul bstan tshul ci tar lags/ gshen yab gyi bka' rtsal% nyon 1 gshen za ne'u chung ma/ snang ba dang ni mun pa 4n/ 'brel med so sor snang gyur gyang% 'brel bcas bdud ni sems las byung/
--	--	--

sems la dge sdig gnyis mi sems/ dge ba thar par bla med lam/ mi dge sdig to bdud kyi las// rang gis rnam rtogs las la byung/ rnam rtog chom nas bdud dang bral/ de las rnam par rtogs bral bya/ de la bdud rje kyab pa'i/ bdag grong khyer lang ling sku 'chag tshe/ ri dang chu dang me 'ob sprul/ bdag bzod pa bsgom pas ri dang chu/ me 'ob pad ma'i tshal du gyur/ gshen rab yab la bon nyan dus/ khyab pas yab kyi tshul bstan nas/ sras gcig gshen rab mi bo khyod/ yab kyis bka' ngag tshig gsum nyon/ rgyal bu rgyal srid skyong ba la/ rgyal srid bon du ma bsgyur cig/ [97] bon bslu byed rdzun kyis tshig/ yab myes gong mas 'di ma byas/ 'di ma byas pa la rgyal srid skyongs/ ces zer/ ston pas lan smras pa/ bdud rje khyab pa tshur nyon dang/ nga ni thabs dang shes rab las/	sems la dge sdig gnyis su mi sems/ dge ba'i thar pa bla med lam/ mi dge sdig tog bdud kyi las/ rang gis rnam rtog las la 'byung/ rnam rtog choms na bdud dang bral/ da bas rnam par rtog [f.47a] bral bya/ de la bdud rje kyab pa yi/ bdag grong khyer la ling sku 'chag tshe/ ri dang brag dang me'o sprul/ bdag bzod pa sgom pa ri dang chu/ mi 'ong pad ma tshal tu 'gyur/ gshen rab yab la bon nyan tu/ khyab pa yab kyi tshul bstan nas/ sras cig gshen rab mi bo khyod/ yab kyi bka' dag tshig gsum nyon/ rgyal bu rgyal srid skyong ba la/ rgyal srid bon tu ma sgyur cig/ bon ni bslu byed rdzun gyi tshe/ yab myes gong ma 'di ma ma/ 'di ma byas pa rgyal srid skyong/ ces zer ston pa'i lan smras pa/ bdud rje khyab pa tshul nyon dang/ da ni thabs dang shes rab las/	sems la dge sdig 2 mi sems/ dge ba thar pa bla med lam% mi dge sdig to bdud gyi las% rang gi rnams rtog las la byung/ rnam rtog chom na bdud dang bral/ de bas rnams par rtog bral bya/ de la bdud rje kyab pa'i% bdag grong khyer la ling sku [f.42b] 'chag tshe% ri dang chu dang me 'od sprul/ bdag bzod pa sgom pas ri dang chu% me 'od pad ma'i tshul du gyur/ gshen rab yab la bon nyan dus% khyab pas yab gyi tshul bstan nas% sras 1 gshen rab mi po khyod/ yab kyi bka' ngag tshig 3 nyon% rgyal bu rgyal srid bskyang ba la% rgyal srid bon du ma sgyur 1/ bon ni slu byed rdzun gyi tshig% yab myes gong ma 'di ma byas% 'di ma byas pas rgyal srid skyangs/ ces zer ston pas lan smras pa% bdud rje khyab pa tshur gson dang% nga ni thabs dang shes rab las/
---	--	--

skyes pa nga la yab gzhan med/ g.yung drung 'gyur med bon la ni// rdzun zhes zer mi khyod bes med/ khyod rang la rang rdzun ma 'debs cig/ ces byas/ bdud rje ldog nas song/ gshen rab yum la me tog 'thor/ khyab pa yab tu sprul nas byung/ sras cig gshen rab lha'i bu/ yum la bden tshig ci yod nyon/ yab rgyal bon 'khrul ba'i bon yang zin/ yab rgyal bon 'khrul pa'i bon 'di spongs/ khra thog khyi khyes ri dag shor/ gzhon nu kun gyis las yin/ ces mi dge sdig la bskul ma btabs/ de la gshen rab [98] lan btab pa/ bdud phrug shor ba gzhon nyon/ sang 'khrul pa'i bon 'di gdod nas spang/ ma 'khrul bden pa'i bon la spyod/ g.yung drung mi 'gyur rgyal srid skyongs/ khri thog khyi 'gyed bdud kyis las/ ngan song 'khor ba'i bzhen rdeb (or dheb) yin/ khyod bdud phrug rang bdud rang la 'beb// gshen rab bden pa'i don spyad pas/	skyes pa nga la yab gzhan med/ g.yung drung 'gyur med bon la ni/ rdzun zhes zer mi khyod bas med/ khyod rang la rang rdzun ma 'deb cig/ ces byas bdud rje ldog gnas med song/ gshen rab yum la me tog gtor/ [f.47b] khyab pa yum du sprul nas byung/ sras cig gshen rab lha'i bu/ yum la bden tshig cig yod nyan/ yab rgyal po 'khrugs pa bon spangs zin/ khyod kyang 'khrul ba'i bon 'di spungs// khri thog khyim khyer ri dag shor/ gzhon nu kun gyi las yin ces/ mi dge sdig la skul ma btab/ de la gshen rab lan btab pa/ bdud phrug shor ba gzhon nu nyon/ ngas las 'khrul pa bon ni gdod nas spong/ mi 'khrul bden pa bon la spyod/ g.yung drung ma 'gyur rgyal sras spyod/ khri thob khyi 'gyed bdud kyi las/ ngan song 'khor ba zhen 'debs yin/ khyod bdud phrug rang bdud rang la 'deb/ gshen rab bden pa'i don spyod pa/	skyes pas nga la yab gzhan med% g.yung drung 'gyur med bon la ni% rdzun zhes zer mi khyod bes med/ khyod rang la rang rdzun ma 'deb 1/ ces byas bdud rje log nas song/ gshen rab yum la me tog gtor/ khyab pa yum du sprul nas byung/ sras 1 gshen rab lha'i bu% yum la bden tshig 1 yod nyon/ yab rgyal bon 'khrul pa'i bon [f.43a] spang zin% khyod gyang 'khrul pa'i bon 'di spong% khra thog khyi khye ri dag shor/ gzhon nu kun gyi las yin% mi dge sdig la skul ma btab/ de la gshen rab lan btab pa% bdud phrug shor ba gzhon nu nyon% ngas 'khrul pa'i bon ni gdod nas spang% ma 'khrul bden pa'i bon la spyod/ g.yung drung mi 'gyur rgyal srid skyong% khra thog khyi 'gyed bdud gyi las% ngan song 'khor ba'i bzhen 'deb yin% khyod bdud phrug rang bdud rang 'beb% gshen rab bden pa'i bon spyad pas%
---	--	--

dge ldan sems la sdig mi 'gos// ces gsungs/ bdud phrug skyings nas song/ gshen rab sgo bzhi mdzod 'chad dus/ khyab pa gsas chen ru bzhir sprul/ kye ma ston pa gshen rab nyid/ nged gsas chen ru bzhi bya ba yin/ nyi ma phyogs bzhi'i dpon gsas lags/ gshen rab mi bo 'di ltar gyi/ bon ni 'dod pa dgu 'gyur lags/ go mtshon dmag gis dpung chos la/ nyi ma phyogs bzhir rgyal sde thul/ gling bzhi'i [99] nor la rgyal gor gyis/ ces smras/ gshen rab lan btab pas/ kye ma khyab pa lag ring po// gsas bzhi ma yin 'jig rten skyongs/ 'khor ba zo chu'i rgyun ltar 'khor/ gshen rab mi ru ma 'gyur med/ drin chen ma la sdang ba de/ bdud men gzhan la ga la yod/ nga zhe sdong (sdang) spangs pas dmag dpon len/ 'dod chags spangs pas nor ming len/ nga rgyal spangs pa sde mi 'jom/ rgyal sa sde bzhi rang gi rang gi sde/	dge ldan sems la sdig mi 'go/ ces gsung bdud phrug skyong nas skyor/ gshen rab sgo bzhi 'chad dus su/ khyab pa gsas chen ru bzhi sprul/ kye ma ston [f.48a] pa gshen rab nyon/ nged kyi gsas chen ru bzhi bya ba'i/ nyi ma phyogs bzhi dpon gsas la/ gshen rab mi bo 'di ltar gyi/ bon 'di 'dod pa dgu 'gyur la/ go mtshon dmag gi dpung chos la/ nyi ma phyog bzhi rgyal te thul/ gling bzhi nor la rgyal rkod kyi/ ces smra gshen rab lan btab pas/ kye ma khyab pa lag ring po/ gsas chen ru bzhi ma yin 'jig rten skyong/ 'khor ba zo chu rgyun ltar 'khor/ gshen rab ma rum 'gyur ba med/ drin can ma la sdang ba de/ bdud med gzhan nag ga la yod/ nga zhe sdang spang ba'i dmag mi med/ 'dod chags spang ba'i nor mi len/ nga rgyal spang ba'i spe (sde?) mi 'jom/ rgyal po sde bzhi rang gis snyed/	dge ldan sems la sdig mi mnnga'i/ ces gsung bdud phrug skying nas song% gshen rab sgo 4 mdzod 'chad dus% khyab pa gsas chen ru 4r sprul% kye ma ston pa gshen rab nyid% nged gsas chen ru 4 bya ba yin/ nyi ma phyog 4'i dpon gsas lag/ gshen rab mi bo 'di ltar gyis% bon ni 'dod pa dgu 'gyur lags% go mtshon dmags [f.43b] gi dpung chos la% nyi ma phyog 4r rgyal sde thul/ gling 4 nor la rgyal gor gyis/ ces smras gshen rab lan btab pa% kye ma khyab pa lag ring po% gsas 4 ma yin 'jig rten skyong/ 'khor ba zo chu rgyun ltar 'khor/ gshen rab pha dang ma ru gyur med/ drin can ma la sdang ba de% bdud med gzhan la ga la yod% nga zhe sdang spang pas dmag dpon men/ 'dod chag spang pas nor mi len% nga rgyal spang pas sde ma 'jom% rgyal po sde 4 rang gi ...
--	---	---

<p>khyab pa rmongs pa'i bslu tshig za/ ces gsung sras bzhi mnga' 'od chud/ gshen rab phya'i sku 'tsho tshe/ khyab pa lha'i bu 'dra sprul/ btsun mo rnam la bslu tshig smras/ gshen rab phya'i sku 'tsho tshe/ ngo phya'i bu mo gtsug mor blang/ de gto sgro dpyad sgro zhug la [100] srog/ du ba phya'i yul du 'gro/ gshen rab mi bo 'dir dgong nges/ ces pas dpo' zang thang mo slongs bsgyur nas/ gto sgro dpyad sgro zhugs la bsregs/</p> <p>gto bu spyad bus spar do zin/ yi ge dpa'o 'bru Inga dang/ gto'i byang bu sum brgya dang/ gto gyis byang bu dgu bkra zin/ gto spyad 'bum ste zhugs la song/ dpa'o za thang mo khyab pas bslus/ bu ni bdud bu go bo chung/ yul ni bra ma khri 'od dang// sems can bsod nams sogs pa byung/ mo ma sdong nga sdong lom smras/</p>	<p>khyab pa rmongs pa bslu tshig zad/ ces gsung sras bzhi mda' [f.48b] 'go chung/ gshen rab phya'i sku 'tshad tshe/ khyab pa lha'i bu 'dra sprul/ btsun mo rnam la bslu tshig smras/ gshen rab phye'i sku 'tshod tshe/ de phya'i bu mo btsun mo blang/ nga gto sgro dpyad sgro zhug las sreg/ du ba'i phya'i yul tu 'gro/ gshen rab mi bo 'di rgongs nas/ ces smras dang (dpo) za thang mo blo 'gyur nas/ gto sgro dpyad sgro zhug la bsregs/</p> <p>gto bu dpyad bu spar 'od zer/ yi ge dpa'o 'bru Inga dang/ gto'i dpyad bu sum brgya dang/ gto spyod 'bum sde zhugs la song/ dpo' za thang mo khyab pas bslus/ bu mo bdud bu go bo chung/ yul ni phra mo khre 'od tu/ sems can bsod nams bsog pa phud/ mo ma sde dang sdong 'ong smras/</p>	<p>khyab pa rmong pa'i bslu tshig zad% ces gsung sras 4 mda' 'og chud/ gshen rab phya'i sku 'tsho tshe% khyab pa lha'i bu 'drar sprul/ btshun mo rnam la bslu tshig smras gshen rab phya'i sku 'tsho tshe% nged phya'i bu mo btsun mor blang/ da gto sgrom dpyad sgrom zhug la srog% du ba phya'i yul du 'gro% gshen rab mi bo 'dir dgongs nges/ ces pas dpo' za thang mo blo bsgyur nas% gto [f.44a] sgrom dpyad sgrom zhug la bsrag% gto bus dpyad bus spar do zin% yi ge dpa'o 'bru Inga dang/ gto'i byang bu sum brgya dang% gtod gyi byang bu dgu bkra zin% gto spyad 'bum sde zhug la songo/ dpo' za thang mo khyab pas bslus% bu ni bdud bu gong bu chung% yul ni pra mo khri 'od du% sems can bsad nas sogs pa phyung% mo ma sdig nga sdig lom smras%</p>
--	---	--

bslu ba'i bon gyis bslu byas ste/ snga dro gshen la me tog 'thor/ phyi dri ying brgab sru dri bryad/ bslu ba'i bdud bu gong chung gum/ dpa'o za de la mya ngan smre/ de la gshen rab kyis smras/ dpo' za thang mo smre cig/ bu 'di bdud kyis bslu [101] ba'i bu/ la la srin kyis dmod pa'i bu/ la la bgegs kyis bar chod bu/ la la lan chags snyags pa'i bu/ lha'i thugs rje'i bu rka'o// ces gsungs/ dpo' zas dran ba rnyed// gshen ne'u chung khyab pas bslus/ bdud phrug stag bu thung dang gzigs bu thung/ sha la rngam zhing khrag la 'thung/ ne'u chung de la blo 'gyur nas/ nu ma bcad nas gzan du sgyur/ mo gling kho ma ne'u slob// lung 'dren rgyud 'dren dral dang mjal/ sras su yum gshen rab dga' spro skyes/ de nas khyab pa lag ring gyis/ gshen rab dkor la cho 'phrul bstan/	bslu ba bon gyi bslu byas ste/ snga dro gtor/ phyi dro yang rgyag sru gri rgyag/ bslu ba'i bdud bu go chung gum/ dpo' za de la mya ngan [f.49a] smras/ de la gshen rab kyi smras pa/ dpo' thang mo ma smras cig/ bu 'di bdud kyi bslu ba'i bu/ la la sras ni dmod pa bu/ la la bgegs gyi bar chod bu/ la la lan chags rnyag pa'i bu/ lha'i thugs rje bu dka'o/ ces gsungs dpo' za dran ba rnyed/ gshen za ne chung khyab pa bslus/ bdud phrug stag bu thung dang gzig bu thung/ sha la rngam shing khrag la 'thung/ ne'u chung de la blo 'gyur nas/ nu ma bcad nas gzan du bskur/ mo gling khod ma ne chung slus(?)/ lung 'dren rgyud 'dren dral dang mjal/ sras yum gshen rab dga' spro skyes/ de nas khyab pa lag ring gyis/ gshen rab rkong la cho 'phrul bstan/	bslu ba'i bon gyi bslu byas te/ snga dro gshen la me tog gtor/ phyi dro ying skab sru gri dri rgyab% bslu ba'i bdud bu go chung gum/ dpo za de la mye ngan smre de la gshen rab gyi smras pa/ dpo za thang mo me smre 1/ bu 'di bdud gyi bslu ba'i bu% la la srin gyi bslu ba'i bu% la la bgegs kyi bar chod bu% lan chags bsnyag pa'i bu% lha'i thugs rje'i bu rka'o% ces gsung dpo zas dran pa rnyed/ gshen za ne'u chung khyab pas bslus% bdud phrug stag bu thung dang gzig bung% [f.44b] sha la rngam zhing khrag la 'thung/ ne'u chung de la blo 'gyur nas% nu ma bcad nas gzan du bskyur/ mo gling kho ma ne chung slob/ lung 'dren rgyud 'dren dral dang mjal/ sras yum gshen rab rga spro skyes% de nas khyab pa lag ring kyi% gshen rab gor la cho 'phrul bstan/
--	--	--

<p>bdud phrug shar ba rkya bdun gyis/ gshen rab rta bdun khyer nas song/ rkong po yul du rta rjes bstan/ kha ba sub mas rta rjes bcad/ nyi ma dgu shar kha ba bzhus/ [102] bdud ri nag po bon rir bsgyur/ la dor brag 'phrang rta lam gtod/ lcag phub dgu phud brag ris phugs/ mda' drangs chu mig dkar po'i mkhar sgor slebs/</p> <p>brag 'brang chu dor mda' lam btod/ rta brkus le lon rkong rje yis/ rkang za khri lcam gshen la phul/ shul lam yar chab rtsang po phyung// lha ri gyang dor zhal bdun bzhugs// shul dkar rtsang bya g.yung drung khar/ ston pa'i zhabs rjes btod/ khyung lung rngul mkhar brtsigs/ gshen bu rkong tsha de ru 'khrungs/ de nas ma pang mtsho la chags/ klu'i ston pa lo cig mdzad/ ti tse gang gi rtse mo ru/ ma sangs lha'i zhal dro drangs/</p>	<p>bdud phrug shar ba rkya bdun kyi/ gshen rab rta bdun khyer nas song/ rkong po yul du rta rjes bstan/ kha ba [f.49b] sub mas rta rjes bcad/ nyi ma dgu shar kha ba zhus/ bdud ri nag po ri rab bsgyur/ la ngor brag 'phrang rta la gton/ lcag phur brag ri phul/ mda' drang chu myig dkar po drangs/</p> <p>rkang rje dkar po ye mkhar skye/ brag 'phrang chu ngor mda' lam bton/ rta rku la las rkang rje yi/ rkang za khri lcam gshen la phud/ shu lam yar char rtsang po phul/ lha ri gyang tor zhag bdun bzhugs/ shul gar rtsa byed g.yung drung khar/ ston pa zhabs rje gtos/ khyung lung dngul mkhar rtseg/ gshen bu rkang tsha de ru 'khrungs/ de nas ma pang g.yu mtsho la chags/ klu'i ston pa len cig mdzad/ di tse gangs kyi rtse mo ru/ ma sangs lha'i zhal dro drong/</p>	<p>bdud phrug shor ba rkya bdun gyi/ gshen rab rta bdun khyer nas song/ rkong po yul du rta rjes bstan% kha ba sub mas rta rjes bcad% nyi ma dgu shar kha ba bzhus% bdud ri nag po bon rir bsgyur/ la dor brag 'phrang rta lam gtod% lcag phub rgu phug brag ri phug% mda' drang chu mig dkar po drang/</p> <p>rkong rje dkar po'i mkhar sgor sleb/ brag 'phrang chu dor mda' lam btod/ rta brkus le lan rkong rje yis% rkong za khri lcam gshen la phul% shu lam yar chab rtsang po la phyung% lha ri gyang tor zhag bdun bzhug/ shul kar rtsang bye ma g.yung drung khar ston pa'i [f.45a] zhab rjes btod% khyung lung rngul mkhar brtsig% gshen bu rkong tsha de ru 'khrung/ de nas ma pang mtsho la chag% klu'i ston pa lo 1 mdzad/ ti tse gang kyi rtse mo ru/ ma pang lha'i zhal dro drang/</p>
---	--	---

de nas slar yang 'ol mo gling/ khri smon lam rgyal bzher dag tu byon/ ston pas khyim spangs rab tu byung/	de nas slar yang 'ol mos gling/ khri smon rgyal bzhad dag tu byon/ ston pa khyim spang rab tu byung/ de tse [f.50a] gong kyi rtse mo ru/ ma sangs lha'i zhal drong/ de nas slar yang 'ol gling/ khri smon rgyal bzhad dag tu byon/ ston pa khyim sdang rab tu byung/ de tse khyab pa 'di snyam du/ gshen rab mi bo 'khrul te song/ rgyal srid nor dang chung ma dang/ bu dang bu mo 'khor spongs te/ cig pa 'khyam pa dga' ba snyom/ 'on kyang da rung sun byung phyir/ bdud kyi bu mo drug po ni/ mdzes pa'i rgyan cha mang pos brgyan/ ston pa'i mdun du 'ong nas ni// klu len gar byed bzhin mdzes bstan/ nged drug lha'i bu mo dga' mdzes/ me tog kha phye pad ma mdzes pa la/ chags shings spyad dga' phun sum 'tshogs/ gtan gyis drogs su bgyis kyang nyes pa med/ tshul khrims gtsang ma'i gos 'di spang la/	de nas slar yang 'ol mo gling/ khri smon rgyal bzhad dag tu byon/ ston pas khyim spang rab tu byung% de tse khyab pas 'di snyams du% gshen rab mi po 'khrul de song/ rgyal srid nor dang chung ma dang/ bu dang bu mo 'khor spang te% cig pur 'khyam pa re rga snyam/ 'on gyang da rung sun dbyung phyir/ bdud gyi bu mo drug po ni% mdzes pa'i rgyan cha mang pos brgyan% ston pa'i mdun du 'ong nas ni% glu len gar byed bzhin mdzes bstan/ de drug lha'i bu mo dga' mdzes ma/ me tog kha phyes pad ma mdzes pa/ chags shing spyad(?) na dga' spyin phun sum tshogs/ gtan gyi grogs su bgyis kyang nyes pa med/ [f.45b] tshul khrims gtsang ma'i gos 'di da
---	---	---

<p>na bza' mdzes dgu sku la gsol yang mdzod/ byang chub spyod pa'i blo ni yang sgyur la/ dgyes shing rol pa mdzod cig skyes bu mchog/ ces smras// // ston pas len gsungs pa// lha'i bu mo gzhan kyis pad [104] ma de/ ngan skug mi gtsang snod stong gis mi chag/ ma rgan brgya cu mo pa'i rgan mo rnams/ 'dod pa'i 'dod chag ngan pa spyad cing 'dod/ de'i gnyen po mi bsdig bsam gtan bzang/ rnga can nad ni phrug cing phyir phyir za/ ma phrug bzhan na de la za ba med/ lan tsha'i chu 'thung 'thung zhing phyir phyir skom/ 'dod pa'i yon tan sgyu ma de la nga mi chags/ cho 'phrul bslu ba sems su ngo shes chags pa med/ se gol brbab tsam gis bu mo drug ni mi sdug rgan mo drug du red/ de nas rgan mo drug gis ston pa la bstod pa// e ma ngo mtshar ston pa rab tu byung// rgyal srid khyim la chags pa med/</p>	<p>na bza' mdzes dgu sku la gsol yang mdzod/ byang chub spyod pa blo ni yang bsgyur/ dgyes shing rol pa mdzod shing skyes bu mchog/ ces smras ston pas lan gsungs pa/ lha'i [f.50b] bu mo bzhin gyi pad ma de/ ngan skyug mi gtsang snod ste nga mi chags/ ma rgan brgya bcu lon pa rgan mo rnams/ 'dod pa 'dod chags ngan pa spyod cing 'dod/ de'i gnyen po mi sdug bsam gtan bzod/ rnga can nad ni phrug shing phyir phyir za/ ma phrug bzhag na de la za ba med/ lan tsha chu 'thung thung phyir phyir skom/ 'dod pa yon tan sgyu ma de la da mi chags/ cho 'phrul bslu ba sems su ngo shes chags med/ ces gsungs gol gtog tsam gyi/ bu mo drug ni mi bsdig rgan mo drug du red/ de nas rgan mo drug gi ston pa ston pa/ ston pa ngo mtshar ston pa rab tu byung/ rgyal srid khyim la chags pa med/</p>	<p>spong la/ nab bza' mdzes dgu sku la gsol yang mdzod/ byang chub spyod pa'i blo ni yongs sgyur la% dgyes shing rol pa mdzod 1 skyes bu mchog/ ces smras ston pas lan gsung pa% lha'i bu mo 4n gyi pad ma de% ngan skyug mi gtsang snod ste nga myi chag% ma rgan brgya chu lon pa'i rgan mo rnams/ 'dod pa'i 'dod chags ngan pa spyad cing 'dod% de'i gnyen po mi sdug bsam bzang/ rnga can nad ni phrug cing phyir phyir za% ma phrug bzhag na de la za ba med/ lan tsha'i chu 'thung 'thung shing phyir phyir skom/ 'dod pa'i yon tan de la nga mi chag/ cho 'phrul bslu ba sems su ngo shes chags pa med% ces gsung se gol gtog tsam gyi/ bu mo drug ni mi bsdig rgan mo drug du red/ de nas rgan mo drug gi ston pa la bstod pa% e ma ngo mtshar ston pa rab tu byung/ rgyal srid [f.46a] khyim la chags pa med/</p>
---	--	---

khyed ni chags ched sgyu ma lta bur gzigs/ chu'i pad ma lta bu gnas pa la/ bslu ba'i tshul gyi ngo tsha khrel rjod pas/ bka' chad 'phral la byung ste/ rgas shing 'khob par gyur/ ston mchog sku la bzod gsol gnong cing bshags/ ston mchog [105] thugs ni nam mkha' lta bu ste/ chu'i pad ma bzhin du dri med dag/ gshen rab mi bo mtshan dang dpe byad 'bar/ yon tan mchog ldan khyod la phyag 'tshal stod/ bdag la thugs rjes bzung na sdug la skyabs par zhu/ ces zhus// bu mo drug 'gyur me tog mngon par gtor/ bdud kyi bu mo drug rab byung ste/ mo gling kho ma ne'u chung gnas su bkod/ shar ba rkya bdun rab byungs pho glings bkod/ der khyab pa sdug bsngal khang par zhugs/	khyed ni chag med sgyu ma lta bu gzigs/ chu yi pad ma lta bu gnas pa la/ bslu ba'i tshul gyi ngo tsha khri'u brjod pa/ bka' chad 'phrad 'byung ste/ dga'(?) shing 'khon pa 'gyur/ ston mchog sku la bzad gsol gnong zhing bshags/ ston mchog thugs ni nam mkha' lta bu ste/ chu'i pad ma bzhin du ming bdag/ gshen rab mi bo mtshan dang dpe byed 'bar/ yon tan mchog ldan khyod la phyag 'tshal lo/ [f.51a] bdag la thugs rjes gzung la sdug bsngal skyabs pa zhus/ ces zhus bu mo drug 'gyur me tog mngon par gtor/ bdud gyi bu mo drug kyang rab du byung ste/ mo gling kho ma ne'u chung gnas su bkod/	khyod ni chag med sgyu ma lta bur gzig/ chu'i pad ma lta bur gnas pa la% bslu ba'i tshul gyi ngo tsha khrel brjod pas/ bka' chad 'phral la byung ste rgas shing 'khob par gyur/ ston mchog sku la bzod gsol gnong cing bshag% ston mchog thugs ni nam mkha' lta bu te% chu'i pad ma bzhin du dri med dag% gshen rab mi po mtshan dang dpe byad 'bar/ yon tan mchog ldan khyed la phyag 'tshal lo% bdag la thugs rjes zung la sdug bsngal skyab par zhu/ ces zhus bu mo drug gyur me tog mngon par gtor/ bdud gyi bu mo drug rab byung ste/ mo gling kho ma'i ne'u chung gnas su bkod/ shar ba rkya bdun rab byung pho gling bkod% der khyab pa sdug sngal khang par zhugs/
--	---	--

rgyal bon thod dkar bu cig gshen rab 'di/ ci kyang ma thub 'dud 'khor zad ma thugs/ da ni myes la bzlog la bdud dmags bsdu bsnyam dran/ khyab pa dga' rab dbang phyug drung du phyin nas/ myes cig dga' rab dbang phyugs gson/ rgyal bon thod dkar bu cig gshen rab 'di/ cis kyang ma thub bdud 'khor zad la thugs/ gshen rab [106] mngon par rdzogs sangs rgyas nas/ yo skol bdud kyi 'jig rten stong par nges/ 'di la da re gnag phyir bdud kyi dmags drang dgos/ ces pas dga' rab dbang phyug gi/ khyab pa// gshen rab bden pa thug dga' ste// rka yang lha'i bu'i bdud/ dmag ni bye ba sa ya sdus/ bdud kyi 'khrul 'khor sgyog chen chos/ ces zer khyab pas lung thob nas/ bdud dmags bye ba sa ya sdus/ mtshon cha mda' mdung ral gri dang 'khor lo sgyog chen gzu ba bcas/	rgyal bon thod dkar bu cig gshen rab 'di dang bkod/ ces kyang ma thub bdud 'khor zad la thug/ da ni mi la zlog la bdud dmag bsdu snyams dran/ khyab pa rga rab dbang phyug drung phyir nas/ mi cig rga rab dbang phyug na/ rgyal srid thod kar bu cig gshen rab ni/ ces kyang ma thub bdun 'khor zad la thug/ gshen rab mngon par sangs rgyas na/ yab skor bdud 'jig rten stong pa de/ 'di la da ring gnag phyir bdud kyi dmag drongs dgos/ ces pa rga rab dbang phyug gi/ khyab pas gshen rab bden pa thub rka ste/ rka yang lha'i bu'i bdud dang dmag ni bye ba sa ya bsdu/ bdud kyi 'khrul 'khor skyong chen chos/ ces zer khyab pa lung thob nas/ bdud dmag bye ba sa ya sdus/ mtshon cha mda' mdung ral gri dang/ 'khor lo skyong chen gzu ba can/	rgyal bon thod dkar bu 1 gshen rab 'di% cis kyang ma thub bdud 'khor zad la khad/ da ni myes la bzlog la bdud dmag bsdu [f.46b] bsnyam dran% khyab pa rga rab dbang phyug drung du phyin nas/ myes 1 rga rab dbang phyug gson% rgyal bon thod dkar bu 1 gshen rab 'di/ cis kyang ma thub bdud 'khor zad la thug% gshen rab mngon par rdzogs par sangs rgyas na% yo skol bdud gyi 'jig rten stong par nges/ 'di la da res gnag phyir bdud gyi dmag drang dgos% ces pas rga rab dbang phyug gis% khyab pa gshen rab bden pa thub rka ste% rka yang lha'i bu'i bdud% dmag ni bye ba sa ya bsdu/ bdud gyi 'khrul 'khor sgyog chen chos% ces zer khyab pas lung thob nas% bdud dmag bye ba sa ya sdus% mtshon cha mda' mdung ral dri dang% 'khor lo sgyog chen gzu ba bcas/
--	---	--

bar po so brgyad mkhar la drang/ de tshe ston pa gshen rab nyid/ byams pa lha'i ting nge 'dzin/ stong nyid mi g.yo ting 'dzin bsgom/ bdud kyi mda' 'phang me tog gyur/ rdo rnams rin chen char du bab/ sgyog ni 'od kyi 'khor lo gyur/ mtshon cha lha'i rol mo gyur/ bdud sems byams pa'i ngang du bsgyur/ de tshe za byed bdud bzhi'i/ seng [107] ge glang chen chu srin 'brug gi mgo/ zhal gdangs bar po so brgyad phyogs bzhi bskor/ klu 'brug stong ldir bdud dmags kus btab ste/ de tshe khro chen ru bzhi'i/ bar po so brgyad rtse mo nas/ ston pa bdud la rgyal zhes bswo sgra btab/ a par thum mu par zhi kri la ge god spung dri par myal myal// zhes brjod bdud dmags rnams spa bskong brgyal//	bar po so brgyad [f.51b] mkhar la drang/ de tshe ston pa gshen rab nyid/ byams pa lha'i ting nge 'dzin/ stong nyid mi g.yo' ting 'dzin sgom/ bdud kyang mda' 'phangs me tog gyi/ rdo rnams rin chen char du bab/ sgyong na 'od gyi 'khor lo gyur/ mtshon cha lha'i rol mo gyur/ bdud sems byams pa ngang du bsgyur/ de tshe za byed bdud bzhi ni/ sing ge glang chen chu srin 'brug gi gho/ zhal gdong bar po so brgyad phyog bzhi bskor/ klu'i 'brug stong ldir/ bdud dmag kun btab ste/ de tshe khro chen rus bzhi/ bar po so brgyad rtse nas/ ston pa bdud ngal rgyal zhing bswo sgra btab/ a par zhi mu par zhi kra leg khod spong/ tri phar dmyal dmyal/ ces brjod bdud rnams spo skong rgyal/	bar po so brgyad mkhar la drangs/ de tshe ston pa gshen rab nyid% byams pa lha'i ting nge 'dzin% stong nyid mi g.yo' ting 'dzin sgom/ bdud gyi mda' 'phang me tog gyur/ rdo rnams rin chen char du bab% sgyog ni 'od gyi 'khor lo gyur% mtshon cha lha'i rol [f.47a] mor song/ bdud sems byams pa'i ngang du bsgyur% de tshe za byed bdud 4'i% sing ghe glang chen chu srin 'brug gi mgo% zhal gdangs bar po so brgyad phyog 4r bskor% klu 'brug stong ldir bdud dmag kus btab ste/ de tshe khro chen ru 4 bar po so brgyad rtse mo nas% ston pa bdud la rgyal zhes bso sgras btab/ a par thum mu par zhi% kri le ge kod spungs% dri par myal myal% ces brjod bdud rnams spa skongs brgyal%
--	--	--

brgyal sangs bdud dmags bye ba gyes/ de nas ston pa gshen rab kyis/ dug lnga 'dul ba'i snying po brjod/ a dun 'dus mu rum spros kha til zhi/ ces gsungs bdud kyi dug lnga zhi/ rgya lag thams cad rje 'bangs su byung/ rab tu byung ste pho gling bkod/ khyab pa cig su mya ngan khang par song/ gzhan yang ston pa gshen rab la/ ma brtag pa'i dgra bzhi byung/ pha spun ma brtag gnya' non dgra/ bdud rje khyab pa gnya' [108] non dgra/ gshen rab chus dang srid la rgol/ der ston pas bka'i bya ra mngag/ srid pa'i rgyal mo thugs 'khros pas/ bdud rje khyab pa nag po bsgral/ bstan bsrung srid pa rgyal mo byas/ bstan pa bon gyis sgo bzhi bsrungs/ chu ma ma brtags srid kyis dgra/ rkong lcam dkor mo srid kyi dgra/ rgya'i ge mo'i zla la song// ston pas pho nya dmu btsan mngag/	brgyal song bdud dmag bye ba 'gyigs/ de nas ston pa gshen rab kyi/ dug lnga 'dul ba'i snying po brjod/ a bdun 'dus mu med sprod sa ting zhi/ [f.52a] ces gsung bdud kyi dug lnga zhi/ rgyal lag thog rje bab su byung/ rab tu phyung te pho gling bkod/ khyab pa cig bu mya ngan khang pa zhud/ gzhan yang ston pa gshen rab lags/ mi rtag pa yang dgra bzhi phyung/ pha spun ma brtag gnyan nor dgra/ gshen rab chu dang srid la rgol/ der ston pa bka'i bya ra mngag/ srid pa rgyal mo thugs 'khros pa/ bdud rje nag po bsgral/ bstan srung srid pa rgyal mo byas/ bdud rje nag po bsgral/ bstan bsrung rgyal po byas/ bstan pa bon yis sgo bzhin bsrungs/ chung ma ma rtags srid kyis dgra/ rkang lcam dkar mo srid pa'i dgra/ rgya'i gen po zla la ston pa pho nya dmu btsun mngag/	brgyal sangs bdud dmag bye ba gyes% de nas ston pa gshen rab gyis% dug lnga 'dul ba'i snying po brjod/ a dun 'du mu ram spros% kha til zhi% ces gsung bdud gyi dug lnga zhi/ rgya lags thod rje 'bangs su byung% rab tu byung ste pho gling bkod% khyab pa cig bu mye ngan khang par song% gzhan yang ston pa gshen rab la% ma brtag pa'i dgra 4 byung% pha spun ma brtag gnya non dgra/ bdud rje khyab pa gnya non dgra [f.47b] gshen rab chus dang srid la rgol/ der ston pas bka'i bya ra mngag% srid pa'i rgyal mos thugs 'khros pas/ bdud rje khyab pa nag po bsgral% bstan srung srid pa'i rgyal mos byas% bstan pa bon gyi sgo 4 bsrung/ chung ma ma brtag srid gyi dgra% rkong lcam dkar mo srid gyis dgra% rgya'i gen po zla la song/ ston pas pho nya dmu btsan mngad%
--	---	---

rgya rje ring bdun yab ste sgral/ slo bu ma brtags bcud kyi dgra/ gnyen the'u nag po bcud kyi dgra/ ston pa'i rtsis sgro smon sgro brkus/ sa 'og dgu'i zhabs su khyer/ ston pas sgra bla'i rgyal mo mag/ sgra bla'i rgyal mo 'khros pa'i/ gnyen the'u nag po bsgral bar byas/ yid kyis khyes chung sprul pa'i yis/ sa 'og dgu nas rtsis gro sman sgro lon/ grog po ma brtags lam gyis dgra/ [109] hor khrug shor ba rta bdun gyis/ ston pa'i rta bdun khyer nas song/ pho nyar gas btsan rgyal po mngag/ ne wer rgyal po thugs 'khros pas/ hor gyi ya ba rkya bdun bsgral/ de la ni bstan pa'i bka' bsprung bzhi/ g.yung drung bon sgo bzhi bsrungs ngo/ g.yung drung lha'i bon mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las/ ston pa la bdud kyi cho 'phrul bstan pa/ btul pa'i le'u ste bcu gnyis pa'o// //	rgya rje rang bdud phab te sgral/ slo bu rtag bcud kyi dgra/ gnyer the'u nag po bdud kyi dgra/ ston pa rtsi sgron sman sgro rku/ sa 'og dgu'i zhabs su khyer/ ston pa sgra bla lcam mo mngag/ sgra bla rgyal po khris pa'o/ gnyen the nag po bsgral bar byas/ yid kyi khye'u chung sprul pa yi/ sa 'og rgu nas rtsi sgro sman sgro lon/ grogs po ma rtag lam gyis dgra/ [f.52b] hor phrug shar ba rkya bdun khyer nas sad/ pho nyar gar gsas btsan po rgyal po mngag/ ni wer rgyal po thugs 'khros pa/ hor gyi yan lag rkya bdun bsgral/ de ni ston pa bka' srung bzhi/ g.yung drung bon sgo srung ngo/ g.yung drung lha'i bon mdo 'dus pa rin po chen rgyud las/ ston pa bdud kyi cho 'phrul stan pa 'dus ba'i le'u ste/ bcu gnyis pa 'o/	rgya rje ring bdud phab ste bsgral% slob bu ma brtag bcud gyi dgra% gnyan the'u nag po bcud kyi dgra% ston pa'i rtsi sgro sman sgro brkus% sa 'og dgu'i zhab du khyer/ ston pas sgra bla'i rgyal mo mngad% sgra bla'i rgyal mo 'khros pa'i% gnyan the'u nag po bsgral bar byas/ yid gyi khye'u chung sprul pa'i% sa 'og dgu'i nas rtsi sgro sman sgro lon% grog po ma brtag lam gyis dgra% hor phrug shor ba rkya bdun gyi% ston pa'i rta bdun khyer nas song% pho nya [f.48a] gas btsan rgyal po mngag% ne wer rgyal po thugs 'khros pas/ hor gyi ya ba rkya bdun bsgral/ de ni bstan pa'i bka' srung 4% g.yung drung bon sgo 4 srung ngo/ g.yung drung lha'i bon mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las% ston pa la bdud gyi cho 'phrul bstan pa rtug pa'i le'u ste bcu 2 pa'o// 卍 //
---	--	--

mDo 'dus (Chapter xiii)

[p.109]	[f.52b]	[f.48a]
<p>de nas ston pa gshen rab la/ rma lo g.yu los nges zhus pa/ e ma gshen rab rmad 'byung gtso/ drang strong chen po bslab rdzogs shog/ rgyud drug 'dul ba kun mkhyen pa/ sras kyi yab la la mngon par bstod/ ston pa gshen rab rmad byung ba/ ci ltar khyim spang sdom ba blangs/ 'dus pa'i 'khor rnams bshad du gsol/ [110] ces zhus// ston pas bka' rtsal pas// kye ma 'dus pa'i 'khor rnams/ nga nyid ston pa bla na med/ thog ma'i sems bskyed thob dus nas/ rgyud drug 'dul ba rab tu sbyongs/ des 'byung leg smon 'jigs skyob gyis/ bcas pa'i sdom pa gzhi rtsa bcad/ rang bzhin dge ba'i sdom dang ldan/ gdod nas khyim spang rab tu byung/ 'khor ba'i sa la mi gnas de/ gang la gang 'dul cir yang sprul/ sprul sku ston pa gshen rab mi bor grag/ rgyal srid 'khor dang khyims thab dang/</p>	<p>de nas ston pa gshen rab la rma lo g.yu los song ba/ e ma gshen rab rmad 'byung gtso/ drang strong chen po slab rdzogs shing/ rgyu drug 'dul ba kun mkhyen ste/ sras kyi yab kyi mngon pa ston/ ston pa gshen rab rmad byung ba/ cir ltar khyim spung sdom pa blang/ 'dus pa'i 'khor la bshad du gsol/ ces zhus ston pa bka' rtsal pa/ kye ma 'dus pa 'khor kun nyon/ nga ni ston pa bla na med/ thog ma sems [f.53a] bskyed thob dus nas/ rgyun drug 'dul ba'i bar du spyod/ nges 'byung la... smon 'jig skyong kyi/ bcas pa'i sdoms pa bzhi rtsa bcas/ rang bzhin dge ba sngon dang ldan/ gdod nas khyim spangs rab tu byung/ 'khor ba'i sa la mi gnas te/ gang la gang 'dul cir yang sprul/ sprul sku gshen rab mi bo grogs/ rgyal srid 'khor dang khyim drug dang/</p>	<p>de nas ston pa gshen rab la% rma lo g.yu los nges zhus pa/ e ma ston pa rmad 'byung gtso'% drang strong chen po slab rdzog shing% rgyud drug 'dul ba kun mkhyen ba/ sras kyi yab la mngon par bstod/ ston pa gshen rab rmad byung pa% ci tar khyim spang sdom pa blang/ 'dus pa'i 'khor la bshad du gsol/ ces zhus ston pas bka' rtsal pa% kye ma 'dus pa'i 'khor kun nyon/ nga nyid ston pa bla na med/ thog ma'i sem bskyed thob dus nas% rgyud drug 'dul ba rab du sbyang/ nges 'byung legs smon 'jig skyob kyi/ [f.48b] bcas pa'i gzhi rtsa bcad/ rang 4n dge ba'i sdom dang ldan/ gdod nas khyim spang rab tu byung% 'khor ba'i sa la mi gnas te/ gang la gang 'dul cir yang sprul% sprul sku ston pa gshen rab mi bor grag% rgyal srid 'khor dang khyim thabs dang%</p>

sras dang longs spyod sbyin par btang/ chags med pa la gshen rab gnas/ ston pas dgung lo sum bcu rtsa cig la/ khyim spangs rab tu byungs ba ste/ khri smon rgyal bzhed sgo bzhir byung/ skye rgas na 'chi bzhi la gzigs/ chu bo bzhi la rgal ba'i phyir/ [111] sgyu ma lta bu'i ting 'dzin gyis/ rgyal srid ma lus gtan nas spangs nas/ khyim spangs rab tu byung ba dgongs/ btsun mo sras dang 'khor 'bar gyis/ shol btab kun gyis bsrung gyur kyang/ gshen rab dung rta dkar po bcibs/ gshen 'bang gus pas kha khrid de// gsas chen ru bzhis rmig bzhi btegs/ rka thub gling la gshegs cing du/ sdug bsngal chu bo bzhi la brgal ba'i shul ka ru/ drang srongs tshul ldan cig dang 'phrad 'gyur te/ de la rjes su yid rang skyes te zhus pa ni/ khyed ni drang strong tshul khrims ldan pa'i brjid/ seng ge gang la 'gying 'dra drang la brdan/	sras dang long spyod sbyin pa btang/ chags med pa la gshen rab gnas/ ston pa dgung lo sum bcu so gcig la/ khyim spongs rab tu byung ba ste/ khri smon rgyal bzhad sgo bzhi byung/ skye rgas na 'chi bzhi la gzigs/ chu bo bzhi la dga' ba'i phyir/ sgyu ma lta bu ting 'dzin gyi/ rgyal srid ma lus gtan spong nas/ khyim spong rab tu byung ba dgongs/ btsun mo sras dang 'khor 'bang gis/ shol btab kun [f.53b] gyi sprod gyur kyang/ gshen rab ... dung rta dkar po bcibs/ gshen rab gus pa kha khri dang/ gsas chen ru bzhi rmi gzhi brtag/ rka thub gling la gshegs cing tu/ sdug bsngal chu bo bzhi la rgal ba shul ka ru/ drang strong tshul ldan gcig dang 'phrad pa 'gyur te/ de la rjes su yid rang skyes te zhus pa ni/ khyod ni drang strong tshul khrims ldan te brjid/ sdig? gangs la ga 'dra drang la bstan/	sras dang longs spyod sbyin par btang% chag med pa la gshen rab gnas% ston pas rgung lo sum bcu rtsa 1 la% khyim spang rab tu byung pa ste% khri smon rgyal bzhad sgo 4r byung% skyes rgas na 'chi 4 la gzig% chu'o 4 la brgal ba'i phyir% sgyu ma lta bu ting 'dzin gyi% rgyal srid ma lus gtan spang nas% khyim spang rab tu byung par dgos% btsun mo sras dang 'khor 'bang kyi% shol btab gun gyi bsrung 'gyur gyang% gshen rab dung rta dkar po bcib/ gshen 'bang gus pas kha khrid de/ gsas chen ru 4s rmig 4 bteg/ rka thub gling la gsheg cing du% sdug bsngal chu'o 4 la rgal pa'i shul kha ru/ drang srungs [f.49a] tshul ldan 1 dang phrad gyur ste% de la rjes su yi rang skyes ste zhus pa ni/ khyed ni drang song tshul khrims ldan te brjid% sing ge gang la 'gying 'dra drang la brtan%
--	--	--

<p>khyed ni rang bzhin gzhan la phan te bsod/ ngo mtshar rmad 'byung rin chen ri bo 'dra/ bdag kyang khyim spangs rab tu byung bar gnang lags sam/ ces gsungs/ drang strong de'i zhal nas kyang/ [112] nga ni drang srog legs ldan rgyal ba ste/ ston pa gto rgyal ye mkhyen slob bu yin/ ston pa khyim spang rab tu byung bas shin tu leg/ sngon 'byung ston pa rnams kyang khyim spangs rab tu byung/ rmad gos bla med bcas pa'i sdom pa srungs/ rka spyad bdud Inga dgra la rgyal ba e ma ho//</p> <p>ces gsungs drang strong srang lung bstan thob dus su// steng nas lha 'khams kun gyis legs so byin/ 'dul ba'i gshen dang 'dul ba'i sum bcu so drug gis/ me tog char bab rab tu legs pa byin/ rang 'byung mchod rten drung du gtsug phud dbu skra breg/ tshangs pa rgya byin lha'i skra gzhong zer/</p>	<p>khyed ni rang bzhin gzhan la phan te bsogs/ ngo mtshar rmad 'byung rin chen ri bo 'dra/ bdag kyang khyim spongs rab tu byung ba gnad la sems/ zhes zhus drang strong de'i zhal nas kyang/ de ni drang strong legs ldan rgyal ba ste/ ston pa gto' rgyal ye mkhyen slob bu'i/ ston pa khyim spongs rab tu byung ba shin tu legs/ sngon 'byung ston pa rnams kyang/ khyim spong rab tu byung/ rmad gos bla med bcas pa ston pa srung/ rka spyod? bdud dang spyod grangs las rgyal ba e ma ho/ ces gsungs drang lung bstan thob dus su/ steng na lha khams kun gyi legs so byon/ [f.54a] 'dul ba'i gshen dang 'dul sum bcu so drug gis/ me tog char phab rab tu legs pa byin/ rang 'byung mchod rten drung du gtsug phud dbus skra breg/ tshangs dang rgya byin lha'i skra gzhong zer/</p>	<p>khyed ni rang bzhin gzhan la phan te bsod% ngo mtshar rmad byung rin chen ri'o 'dra% bdag kyang khyim spang rab tu byung bar gnang lags sam/ ces gsung drang strong de'i zhal nas gyang/ nga ni drang strong leg ldan rgyal ba te/ ston pa gto rgyal ye mkhyen slob bu yin% ston pa khyim spang rab tu byung pa shin tu leg% sngon 'byung ston pa rnams kyang khyim spang rab tu byung% rmad gos bla med bcas pa'i sdom pa srung% rka spyad bdud Inga'i dgra la rgyal ste e ma ho/ ces gsung drang strong lung bstan thob dus su% sting na lha khams gun gyi legs so byin% 'dul ba'i gshen dang 'dul ba sum bcu so drug gi% me tog char bab rab du legs pa byin/ rang 'byung mchod rten drung du gtsug phud dbu skra breg% tshangs pa rgya byin lha'i skra gzhong [f.49b] zed%</p>
---	--	---

nam mkha'i lha mos bdud rtsi khrus chab gsol/ lha rnams rdzu 'phrul skos 'debs rmad gos rnams drug phul/ rmad gos rmad zhu rmad sham pad lhams dang/ pad shun gding ba sku la mdzes par [113] gsol/ hos ru bsil yab pad por rang bzhin phyag tu bab/ mkha' la bder gshegs sprin bzhin 'dus 'gyur te/ me tog gtor zhing bkra shis lung bstan brjod/ dung rta 'bang la bskur de rgyal bon yab la phul/ rnam dag khrim kyis gling du 'dul khrims rdzogs/ chu bo gyim shang 'gram du lo cig mi rka thub byas// chu thig nyag ma re re gsol bar byas// rgyal chen rigs bzhi'i gnas su lo cig spre'u yi rka thub lo cig byas/ shing thog 'bru ma re re gsol bar byas/ sum bcu rtsa gsum gnas su lo cig bya'i rka	nam mkha' lha mo bdud rtsi chab gsol/ lha rnams rdzu 'phrul skos 'deb rmad gos rnam drug phul/ rmad zhus rmad gos rmad sham pad lhams dang/ pad shud gding skur la .. mdzes pa gsol/ ho ru bsil yab pad phor rang bzhin phyag tu bab/ mkha' la bder gshegs sprin bzhin 'dus 'gyur te/ me tog gtor zhing bkra shis lung bstan brjod/ dung rta 'bar la skus te rgyal bon yab la phul/ rnam dag khrims kyi gling du 'dus khrims rdzogs/ chu bo gyim shang 'gram du lo cig mi'i rka thub byas/ chu thig nyag ma re re gsol bar byas/ rgyal chen rigs bzhi gnas su lo geig spre'u yi rka thub byas/ shing thog 'bru mar re re gsol bar byas/ sum bcu rtsa sum lo gcig bya'i rka thub	nam mkha'i lha mos bdud rtsi khrus chab gsol% lha rnams rdzu 'phrul skos 'deb rmad gos rnams drug phul% rmad zhu rmad gos rmad sham pad lhams dang/ pad shun gding ba sku la mdzes par gsol% hos ru bsil yab pad phor rang bzhin phyag du bab% mkha' la bder gshegs sprin 4n 'dus 'gyur te% me tog gtor zhing bkra shis lung bstan brjod% dung rta 'bang la bskur te rgyal bon yab la phul% rnams dag khrim gyi gling du 'dul khrim rdzog% chu'o gyim shang 'gram du lo 1 mi'i rka thub mdzad% chu thig nyag ma re re gsol bar byas% rgyal chen rig 4'i gnas su lo 1 spre'u'i rka thub byas% shing thog 'bru ma re re gsol bar byas% sum bcu rtsa 3 gnas su lo 1 bya'i rka thub
---	--	--

thub byas/ ci yang mi gsol bsnyung ba nyid du byas/ lha la bab ste 'ol mo gling du byon/ bram ze sa la'i bu mos 'o ma'i 'jam drang ste/ 'bong ba'i rgyal pos sbrang rtsis pad phor drangs/ de nas rgyal bon yab dang mjal 'gyur te/ yab kyis [114] sras la smras pa ni// // kye ma sras cig gshen rab ston pa khyod/ rgung lo bcu la rgyas par rab tu bton/ bco Inga lon nas khab gis sku btsa zhing/ bco brgyad lon nas yab la bon rnames nyon/ nyi shu rtsa Inga dag la phya'i ston pa mdzad/ da lta dgung lo sum bcu so cig la/ rgyal po khri la phab nas 'bangs kyis bzungs ba gzhin/ rgyal srid ma lus btsun mo 'khor spangs nas/ cig pur me tog gling la gshegs pa cig/ rta dang glang po shing rta yi bcib par/ tshe khrod rtsub pa'i lam la zhab rjen 'o 'o re brgyal/	mdzad/ ci yang ma g.yos snyung ba nyid du byas/ rmad gos bla med lha la bab te 'ol mo gling du byon/ bram zes bu mo 'o ma 'dzam drang ste/ [f.54b] bang ba'i rgyal po sbrang rtsi pad phor drangs/ de nas rgyal bon yab dang mjal gyur te/ yab kyi sras la smras pa ni/ kye ma sras cig ston pa gshen rab khyod/ rgung lo bcu la rgyal sa rab tu bton/ bco Inga lo nas khab gis sku btsa' zhing/ bco brgyad lo na yab la bon rnames nyon/ nyi shu rtsa Inga dag la phya'i ston pa mdzad/ de ltar dgong lo sum bcu so gcig la/ rgyal po khri la bab nas 'bang kyi bzung ba gzhin/ rgyal srid ma lus btsun mo 'khor spongs nas/ gcig bur me tog gling la gshegs pa ci/ rta dang glang po shing rtag mi bcings bar/ tshe khrod rtsub yi lam lam zhabs rje 'o re rgyal/	byas% ci yang ma gsol bsnyung ba nyid du byas% lha las bab ste 'ol mo gling du byon% bram ze sa la'i bu mos 'o ma'i 'byam drang ste% bong ba'i rgyal pos sbrang rtsi [f.50a] pad phor drangs% de nas rgyal bon yab dang mjal 'gyur ste% yab gyi sras la smras pa ni% kye ma sras 1 ston pa gshen rab khyod/ rgung lo bcu la rgyal sar rab tu bton% bco Inga lon nas khab gyi sku btsa' zhing% bco brgyad lon na yab la bon rnames nyan% nyi shu rtsa Inga dag la phya'i ston pa mdzad% da lta rgung lo sum bcu so 1 la/ rgyal po khri la bab nas 'bang kyi bzung pa 4% rgyal srid ma lus btsun mo 'khor spang nas% cig bu me tog gling la gshegs pa ci% rta dang glang po shing rta mi bcib par/ tsher khrod rtsub pa'i lam la zhab rjen 'o re brgyal/
--	---	--

sngar khyod dar ber rab bzang cig/ sha'i gos brgyan nas/ rmad gos ngur smrig rtsub pa ci ltar bzod/ khyed sngon gser skyog rngul skyobs su/ zhal zas bzang po'i phun 'tshogs gsol ba la/ da ltar chu thig re tsam [115] bsnyung ba ga la bzod/ khyod btsun mo sras dang 'khor bzang kun spangs nas/ cig pur rab tu byung ba 'di ni ci mna' na/ ces smras/ ston pas lan smras pa// kye ma yab cig slob dpon rgyal po kye/ bdag ni sngon nas rab tu byung ba yin/ 'dir mi chos lugs su rgyal srin btsun mo bskyongs/ pho brang sgo bzhi byung ste chu bo bzhi la rgal/ drang srang leg ldan rgyal ba'i lung thob nas/ cig pur rka thub gling la rab byung sdom pa blangs/ rka ba mdzad pa lo gsum mdzad gyur nas/ 'dir ni rgyal po yab la zhes 'bul du 'ongs/ dag ni gshen rab rdzu 'phrul rkang pas 'gro/	sngar khyod dar zab rab bzang ka sha'i go gyon no/ rmang gos tur smin rtsub po ci tar bzang/ khyod sngon gser skyogs dngul skyogs su/ zhal zas bzang po sum 'tshogs gsol ba la/ da ltar chu re tsam brgyag dkar la bzod/ khyod btsun mo sras dang 'khor dang bzang kun spongs nas/ gcig pu rab tu byung ba 'di ni gnon/ ces smras ston pa la ni smras pa/ kyed ma yab [f.55a] cig slob dpon rgyal bon gyis/ bdag ni sngon nas rab tu byung ba yin/ 'di ni mi chos lugs su rgyal srid btsan mo skye/ pho brang sgo bzhi byung ste/ chu bo bzhi la rgal drang strong le ldan rgyal ba'i lus thob nas/ cig bur rka thub gling yar byung sdom pa blang/ rka ba spyod pa lo gsum mdzad gyur nas/ 'dir ni rgyal po yab la zhe sa 'bul tu 'dod/ bdag ni gshen rab rdzu 'phrul rkang pa 'gro/	sngar khyod dar ber ras bzang ga sha'i gos gyon na% rmad gos ngur smrig rtsub pa ci ltar bzod% khyod sngon gser skyog dngul skyogs su% zhal zas bzang po phun 'tshogs gsol ba la% da lta chu thig re tsam gsol ba ga la bzod% khyod btsun mo sras dang 'khor bzang kun spang [f.50b] nas% 1bu rab du byung pa 'di ni ci mnos na% ces smras ston pas lan smras pa% kye ma yab 1 slob dpon rgyal kye% bdag ni sngon nas rab tu byung ba yin% 'dir ni mi chos lugs su rgyal srid btsun mo bskyang% pho brang sgo 4r byung ste chu'o chen po 4 la rgal% drang strong leg ldan rgyal ba'i lung thob nas% cig bu rka thub gling la rab byung sdom pa blang% rka ba spyad pa lo 3 mdzad gyur nas% 'dir ni rgyal po yab la zhe sa 'bul du 'ong/ bdag ni gshen rab rdzu 'phrul rkang pa 'gro%
--	---	---

rta dang glang po shing rta sgyu ma'i rta/ gshen rab ting 'dzin zab mchog te/ zhal zas phun 'tshogs zag bcas ro la chags/ gshen [116] rab rmad gas tshul khrims dri med gos/ khrel med ngo tsha'i gos dang bral ba ka sha'i gos mi 'tshal/ 'jig rten snyi rtsa'i grong phyir bdag bdag mi mchi/ nag 'tshal dgon pa'i gnas su bla med byang chub nye/ rgyal po rgyal srid spangs pa thar thugs rgyal sa yin/ ces gsungs/ rgyal bon rab tu dgyes/ kye ma dang po skyes tshe sa yang rnam pa drug tu g.yos/ u du 'bar ra 'dzam bu'i shing 'khrungs dang/ sngar med lha dang klu las sogs kun 'tshogs dang/ rgyal srid rin chen sna bdun mkha' la char cig phab dang/ khyed ni sngar 'das ston pa'i rgyal tshab yin par nges/ da ni yab kyang bras las gus pas ram du bstod/	rta dang glang po shing rta sgyur ma rta/ gshen rab ting 'dzin 'jig rten zas mchog ste/ zhal zas phun 'tshogs zag bcas ro la chags/ gshen rab rmang gos tshul khrims dri med gos/ khye'u yod tshe'i gos dang bral ba ka sha'i go mang 'tshal/ 'jig rten snying rtse 'gro phyir bdag mi mchis/ nags tshal dgon pa gnas su bla med byang chub gnyer/ rgyal po rgyal srid [f.55b] spel ba rgyal po yin/ ces gsungs rgyal po rab tu dgyes/ kye ma dang po skye tshe yang rnam par drug tu g.yos/ u tu 'bar ba 'dzam bu shing/ 'khrungs dang snga ma lha dang klu la sogs kun 'tshogs dang/ rgyal srid rin chen sna bryad mkha' la char dbab dang/ khyod ni sngar 'das ston pa'i rgyal tshab yin par nges/ da ni yab kyi sras la gus pa rab tu bstod/	rta dang glang po shing rta sgyu ma'i rta/ gshen rab ting 'dzin zas mchog ste% zhal zas phun 'tshog zag bcas ro la chag% gshen rab rmad gos tshul khrims dri med gos% khrel yod ngo tsha'i gos dang bral bas/ ka sha'i gos mi 'tshal/ 'jig rten snying brtse'i grog phyir bdag mi mchi% nag tshal dgon pa'i gnas su bla med byang [f.51a] chub nye% rgyal bo rgyal srid spang pa rgyal po yin% ces gsung rgyal bon rab du dgyes/ kye ma dang po skyes tshe sa yang drug du g.yos% u du 'bar ba 'dzam bu gling 'khrung dang/ sngar med lha dang glu sog gun 'tshogs dang% rgyal srid rin chen sna bryad mkha' la char bab dang% khyed ni sngar 'das ston pa'i rgyal tshab yin par nges% da ni yab gyang sras la gus pa rab du bstod/
---	---	---

<p>ces gsungs/ kun kyis phyag rgya'i bstod/ me tog gtor de yab sras mjäl pa'o// de nas mi g.yo [117] ba'i brtan glings/ nag 'tshal dgon ba dben pa ru/ ston pa 'khor spangs dgon pa mdzad/ stong nyid stong pa chen po zhes/ zhi ba chen po'i ting 'dzin bskyed/ de tshe phyogs bcu'i bde bar gshegs/ bsam gtan gling ni gang bar byon// kye ston pa gshen rab nyid/ stong ste stong chen de ma yin zhi ba 'di la phyogs cig pas/ ci yang med pa'i skye mched gol/ ting 'dzin 'di las bzhes nas ni/ 'og men bon sku'i zhing der ni/ rdzu 'phrul lus kyis bkod pas gshegs/ ston pa kun bzang bon sku la/ mthar thugs bon gyis sgros 'dog chod/ rang 'byung kun bzang dgongs pa lon nas/ ces skul sog men gnas su gshegs/ ston pa kun bzang bon sku la/ bon dbang [118]sems la thob gyur nas/ yang dag don gyis sgros 'dog chod/ de nas 'od kyi lha ri rtse mthon du/</p>	<p>ces gsungs kun gyi phyag bgyi bstod/ me tog gtor de yab sras mjäl ba'o/ de nas mi g.yo bsam gtan gling/ nag tshal dgon pa dben pa ru/ ston pa 'khor spongs dgon pa mdzad/ stong nyid stong pa chen po zhing/ zhi ba chen po ting 'dzin bsgom/ de tshe phyogs bcu bde bar gshegs/ bsam gtan gling ni gang bar byon/ kye ma ston pa gshen rab nyid/ stong ste stong chen nga mi yin/ zhi ba 'di la phyogs gcig po/ [f.56a] ci yang med pa skye mched gsol/ ting 'dzin 'di la bzhing la ni/ 'og min bon sku zhing ngor ni/ rdzu 'phrul lus kyi bkod pa gshegs/ ston pa kun bzang bon sko la/ mtha' thug don gyi sgrib 'dod chad/ rang 'byung kun bzang dgongs pa long/ ces skul 'og min gnas su gshegs/ ston pa kun bzang bon sku la/ bon dbang sems la thog 'gyur nas/ yang dag don gyi sku 'dong tshang/ de nas 'od kyi lha ru rtse mthon ru/</p>	<p>ces gsung kun gyis phyag brgya'is bstod/ me tog gtor ste yab sras mjäl ba'o/ de nas mi g.yo bsam gtan gling% nag tshal rgon pa ru% ston pas 'khor spang rgon pa mdzad% stong nyid stong pa chen po zhes% zhi ba chen po'i ting 'dzin bsgom/ de tshe phyog bcu'i bde bar gsheg% bsam gtan gling ni gang par byon% kye ma ston pa gshen rab nyid/ stong ste stong chen de ma yin/ zhi ba 'di la phyog 1 ba/ ci yang med pa'i skye mched gol% ting 'dzin 'di las [f.51b] bzhings nas ni/ 'og men bon rko'i zhing der ni% rdzu 'phrul lus kyi bkod pas gsheg% ston pa kun bzang bon rko la% mthar thug don gyis sgros 'dog chod% rang 'byung kun bzang dgongs pa long/ ces bskul 'og men gnas su gshegs/ ston pa kun bzang bon rko la% bon dbang sems la thobs 'gyur nas% yang dag don gyis sgros 'dog chod/ de nas 'od gyi lha ri rtse mthon du/</p>
--	---	--

ston pa bsam gtan dgongs pa mdzad/ dgongs pa de bzhin nyid du gyur/ de nas bdud kyi bu mo drug/ ston pa g.yo sgyus bslu ba'i phyir/ g.yo sgyu sum cu so drug byas/ sgyu ma lta bu'i ting 'dzin gyis/ rgan mo drug tu gyur pa'o// de nas g.yung drung dgu rtsegs rir seng gei rnams rtse'i ting 'dzin gyis/ dga' rab dbang phyug bdud kyi sde/ bye ba sa ya'i dmags las rgyal/ thugs dgongs mkha' ltar dag 'gyur ste/ nam mkha' lta bu'i ting 'dzin gyis/ shes bya'i sgrub pa kun dag nas/ mnyam gzhag dkyil skrung mi g.yo ba/ nam lang nyi shar du mngon sangs rgyas/ de tshe khyab pas 'di skad du/ ston pa cig bu sangs rgyas nas/ khyod la dpang po su yod gyur/ de [119] tshe sa'i lha mo ni/ sku phyed thon te 'di skad du/ ston pa cig bu mngon sangs rgyas/	ston pa bsam gtan dgongs pa mdzad/ dgongs pa de bzhin nyid du gyur/ de nas bdud kyi bu mo drug/ ston pa g.ya' sgyur slu ba'i phyir/ g.yo' sgyur sum bcu so drug byas/ sgyu ma lta bu ting 'dzin gyi/ rgan mo drug tu gyur pa'o/ de nas g.yung drung dgu rtseg ri sing ghe'i rnam rtse ting 'dzin gyi/ nam mkha' lta bu ting 'dzin gyi/ shes bya sgrub pa kun dag nas/ [f.56b] mnyam bzhag dkyil krung ma g.yos pa/ nam lang nyi shar dus la mngon sangs rgyas/ de tshe khyab pa 'di skad du/ ston pa cig bur mngon sangs rgyas/ khyod la dpang po su yang gyur/ de tshe sa'i lha mo ni/ sku phyed thog de'i 'di skad du/ ston pa cig bu mngon sangs rgyas/	ston pas bsam gtan dgongs pa mdzad/ dgong pa de 4n nyid/ de nas bdud gyi bu mo drug% ston pa g.yo' sgyus bslus ba'i phyir% g.yo sgyu sum bcu so drug byas% sgyu ma lta bu'i ting 'dzin gyis/ rgan mo drug tu gyur pa'o/ de nas g.yung drung rgu rtseg rir% sing ge rnams rtse'i ting 'dzin gyi/ rga rab dbang phyug bdud gyi sde/ bye ba sa ya'i dmag las rgyal/ thugs dgong nam mkha' ltar dag 'gyur ste/ nam mkha' lta bu'i ting 'dzin gyi/ shes bya'i sgrub pa kun dag nas/ mnyam bzhag dkyil grung ma g.yos par/ nam [f.52a] la nyi shar dus la mngon sangs rgyas% de tshe khyab pas 'di skad du/ ston pa 1 bu sangs rgyas na/ khyod la dpang po su yod gyur/ de tshe sa'i lha mo ni/ sku phyed thon de 'di skad du/ ston pa 1 bu mngon sangs rgyas/
--	---	--

dpang po dam pa nga yin pas/ bdud ni sdig to ma smra cig/ de'i tshe de'i dus/ sa yang rnam pa drug du g.yos/ lha'i bu ni bye ba yang/ mi skye bon la bzod pa thob/ g.yung drung sems dpa' 'bum phrags bcu/ shes bya'i sgrib pa thams cad dag/ phyir mi ldog pa'i sa la 'khod/ gshen phran stong dang lnga brgya yang/ bla na med pa'i lam rnyed do/ phyir mi 'ong ba'i 'bras bu thob/ yab cig rgyal bon thod dkar yang/ bar po so brgyad rtse mo ru phung po lhag ma ma lus par/ rgyun du zhugs pa'i 'bras bu thob/ 'ol mo gling du rin chen me tog bab/ sngar med dge rtags mang du byung/ g.yung drung dag pa'i bon/ mdo' 'dus pa rin po che'i rgyud las ston pas [120] khyim spangs rab byung nas/ mngon par rdzogs par sangs rgyas pa'i le'u ste bcu gsum pa'o// //	dpang po dam pa nga yin pa/ bdud ni sdig tog ma smros cig/ de'i tshe de'i dus/ sa yang rnam par drug tu g.yos/ lha'i bu ni bye ba yang/ ma skyes bon la bzod pa thob/ g.yung drung sems dpa'i 'bum phrag bcu/ shes bya'i sgrib pa thams cad dag/ phyir mi ldog pa'i sa la 'khod/ gshen phrun stong dang lnga brgya yang/ bla na med pa lam brnyed dam/ phyir mi 'ong ba'i 'bras bu thob/ yab cig rgyal bon thod dkar yang/ bar po so brgyad rtse mo ru/ phung po lhag ma ma lus pa/ rgyun du bzhugs pa'i 'bras bu thob/ 'ol mo gling du me tog rin chen char/ sngar med dag spyod mang du byung/ g.yung drung dag pa'i [f.57a] bon/ mdo 'dus ba'i 'dus pa rin po che'i rgyud las/ ston pa khyim spong rab tu byung nas/ mngon par rdzogs par sangs rgyas pa'i le'u ste/ bcu gsum pa'o/	dpang po dam pa nga yin pas/ bdud ni sdig to ma smra 1/ de'i tshe de'i dus na/ sa yang rnam pa drug du g.yos/ lha'i bu ni bye ba yang% mi skye bon la bzod pa thobs% g.yung drung sems 'bum phrag bcu% shes bya'i sgrib pa thams cad dag/ phyir mi ldog pa'i sa la 'khod/ gshen phran stong dang lnga brgya yang% bla na med pa'i lam rnyed de/ phyir mi 'ong pa'i 'bras bu thobs/ yab 1 rgyal bon thod dkar yang% bar po so brgyad rtse mo ru% phung po lhag ma ma lus par/ rgyun du zhug pa'i 'bras bu thobs% 'ol mo gling du rin chen me tog char% sngar med dge rtag mang du byung/ g.yung drung dag pa'i bon mdo' 'dus pa rin po che'i rgyud las% ston pas khyim spang rab du byung nas% mngon par rdzogs pa sang rgyas pa'i le'u ste bcu 3 pa'o// %
--	--	--

<i>mDo 'dus</i> , Chapter xvii (only relevant passage)		
[147] gyer chen sgo bzhi mdzod dang lnga/ hos sgo theg pa rim dgur dbye/ phya gshen snang gshen srid gshen dang/ 'phrul gshen rgyu'i bon bzhi dang/ chab nag srid rgyud sgo nas byung/ gto spyad 'bum stes gzhan don gyi/ dge snyen drang strong 'dul ba'i sde/ dpon gsas lung gis sgo nas byung/ rgyu drug mngon bzhi 'dul khrim bsrungs// a dkar sngags rgyud phyi nang gsang/ chab dkar sngags kyi sgo byung nas/ bsnyen bsgrub zab mo nyams su longs/ ye gshen mdo 'bum lta ba'i sde/ 'phen yul rgyas pa'i sgo nas byung/ dgongs rgyud zab mo nyams su long/ rdzogs chen a ti ba'i sde/ gtsangs ma mtho lto rgyud nas byungs/ lta dgongs 'gyur med nyams su longs/	[f. 68b] gyer chen sgo bzhi mdzod dang lnga/ hor sgo theg pa rim dgu dbye' phya gshen snang gshen srid gshen dang/ 'phrul gshen rgyu'i bon bzhi yang/ chab nag srid rgyu sgo nas byung/ gto dpyod 'bum sde gzhan don gyi/ dge bsnyen drang strong 'dul ba ste/ dpon gsas [f.69a] lung gi sgo nas byung/ rgyud drug mngon bzhin 'dul khrim srung/ a dkar sngags rgyu phyi nang gsung/ chab dkar sngags kyi sgo nas byung/ bsnyen sgrub zab mo nyams su long/ ye gshen mdo 'bum lta ba'i sde/ 'phen yul rgyas pas sgo nas byung/ dgongs rgyud zab mo nyams su long/ rdzogs chen a 'di lta ba'i sde/ gtsang ma mthong thog mdzod nas byung/ lta dgongs 'gyur med nyams su long/	[f.65a] gyer chen sgo 4 mdzod dang lnga/ hos sgo theg pa rim dgur dbye/ phya gshen snang gshen srid gshen dang/ 'phrul gshen rgyu'i bon 4 yang% chabs nag srid rgyud sgo nas byung/ gto spyad 'bum sde gzhan don gyi/ dge bsnyen drang strong 'dul ba'i sde/ dpon gsas lung gi sgo nas byung/ rgyud drug mngon 4 'dul khrim bsrung% a dkar sngag rgyud phyi nang gsang/ chab dkar sngags kyi sgo nas byung/ bsnyen sgrub zab mo nyams su long/ ye gshen mdo' 'bum lta ba'i sde/ 'phen yul rgyas pa'i sgo nas byung/ dgong rgyud zab mo nyams su long% rdzog chen a ti lta ba'i sde% gtsang [f.65b] ma mtho ldo rgyud nas byung% lta dgong 'gyur med nyams su long%
<i>mDo 'dus</i> (Chapter xxi)		
[p.195] de nas kong rtse 'phrul rgyal gyi/	[f.86a] de la gong rtse 'phrul rgyal gyi/	[f.85b] de nas kong tse 'phrul rgyal gyi/

ston pa gshen rab mi bo la/ rgyal srid phul nas zhus pa'i mdo/ e ma ston pa gshen rab phul/ dbyings kyi yum dang ye shes lha/ thabs kyi mchog dang shes rab phul/ ston pa bla ni med gshen rab la/ kang tse dang bas gus phyag 'tshal/ ston pa bdud btul mngon sangs rgyas/ 'gro ba 'dul ba'i thabs mchog tu/ cho 'phrul chen po bstan pa gang/ 'khor rnam s kun la bshad du gsol/ zhes zhus ston pas bka' rtsal pas/ 'gro ba 'dul ba'i cho 'phrul las/ cho 'phrul chen po Inga [196] bstan te/ rang bzhin gyi ni cho 'phrul dang/ byin gyi brlabs pa'i cho 'phrul dang/ rdzu 'phrul gyi ni cho 'phrul dang/ rjes su bstan pa'i cho 'phrul dang/ bstan pa rjes bzhag cho 'phrul lo/ rang bzhin gyi ni cho 'phrul ni/ 'og min lha'i pho brang nas/ rdzogs sku gshen lha 'od dkar la// g.yung drung sems dpa' 'bum gyi bskor// gsang ba bla med don rnam bshad/	ston pa gshen rab mi bo la/ rgyal srid phul nas zhus pa'i mdo'/ e ma ston pa gshen rab phul/ dbyings kyi klong nas ye shes lhar/ thabs gyi mchog gi shes rab phul/ ston pa gshen rab bla med la/ gong tse dad gus phyag 'tshal lo/ ston pa bdud 'dul [f.86b] mngon sangs rgyas/ 'gro ba 'dul ba thab mchog tu/ cho 'phrul chen po bstan pa gang/ 'khor rnam s kun la bshad du gsol/ ces zhus ston pa bka' rtsal pa/ 'gro ba 'dul ba cho 'phrul la/ cho 'phrul chen po Inga bstan te/ rang bzhin gyi ni cho 'phrul dang/ byin gyi rlabs kyi cho 'phrul dang/ rdzu 'phrul gyi ni cho 'phrul dang/ rjes su bstan pa'i cho 'phrul dang/ bstan pa rjes bzhags cho 'phrul dang/ rang bzhin gyi ni cho 'phrul ni/ 'og min lha'i pho brang na/ rdzogs sku gshen lha 'od dkar la/ g.yung drung sems dpa' 'bum gyi bskor/ gsang ba bla med don rnam bshad/	ston pa gshen rab mi po la/ [f.86a] rgyal srid phul nas zhus pa'i mdo% e ma ston pa gshen rab phul/ dbying kyi klong du ye shes lha/ thab kyi mchog kyi shes rab phul/ ston pa bla med gshen rab la/ gong tshe dad gus phyag 'tshal lo/ ston pas bdud btul mngon sang rgyas% 'gro ba 'dul ba'i thab mchog du% cho 'phrul chen po bstan pa gang% 'khor rnam s kun la bshad du gsol/ ces zhus ston pas bka' rtsal pa/ 'gro ba 'dul ba'i cho 'phrul la% cho 'phrul chen po Inga bstan te/ rang bzhin gyi ni cho 'phrul dang% byin gyi brlab gyi cho 'phrul dang/ rdzu 'phrul gyi ni cho 'phrul dang/ rjes su bstan pa'i cho 'phrul dang/ bstan pa rjes bzhag cho 'phrul lo/ rang bzhin gyi ni cho 'phrul ni/ 'og men lha'i pho brang na/ rdzog sku gshen lha 'od dkar la% g.yung drung sems dpa' 'bum gyi bskor/ gsang pa bla med don rnam bshad/
--	---	---

<p>lta ba bon gyi 'khor lo bskor/ sa bcu shes bya'i sgrub pa sbyang/ bar lha 'od gsal gnas zhes bya/ mgon gsum phya'i grong khyer du/ 'gro ba 'dul ba'i 'phrin mas (las) la/ gang la 'dul sprul sa 'gyed/</p> <p>nyi ma dang ni 'od zer ltar/ bon gyis sku la phya g.yos kyang/ longs spyod rdzogs la cir yang sprul/ 'og min gnas su [197] mngon rdzogs kyang/ cir yang sprul sku 'dzam gling du/ ston pa gshen rab mngon sangs rgyas/ 'dul ba drug dang sum cu so gsum sog/ 'dzam gling bye ba phrag brgya ru/ gshen rab bye ba phrag brgya 'byung/ theg pa dgu'i rigs rnams la/ theg sgo bye brag bon rnams bshad//</p> <p>rang bzhin ston pa'i cho 'phrul lo// byin gyis brlabs pa'i cho 'phrul ni/ ston pa'i zhabs kyi long bu dang/ dbang po drug dang phyag dang bu/ de las 'od zer bye ba byung/</p>	<p>lta ba bon gyi 'khor lo bskor/ sa bcu'i shes bya'i sgrub pa sbyong/ bar lha 'od gsal gnas zhes bya/ mgon gsum phwya'i grong khyer du/ 'gro ba 'dul ba 'phrin las la/ gang la gang 'dul [f.87a & 88a] sprul pa gyer/</p> <p>nyi ma dang ni 'od zer ltar/ bon nyid sku la ma g.yos kyang/ longs spyod rdzogs la cir yang sprul/ 'og ma'i gnas su mngon rdzogs kyang/ ci yang sprul sku 'dzam gling du/ ston pa gshen rab mngon sangs rgyas/ 'dul ba mdzad drug dang sum drug sogs/ 'dzam gling bye ba phrag brgya ru/ gshen rab bye ba phrag brgya byung/ theg pa dgu'i rig rnams la/ theg sgo drug dang bye brag bon rnams bshad/</p> <p>rang bzhi ston pa cho 'phrul lo/ byin gyi brlab pa cho 'phrul ni/ ston pa zhal gyi lo bu dang/ dbang po drug dang phyag dang dbu .../ de la 'od zer bye ba byung/</p>	<p>lta ba bon gyi 'khor lo bskor% [f.86b] sa bcu shes bya'i sgrub pa sbyang/ bar lha 'od gsal gnas zhes bya% mgon 3 phya'i grong khyer du% 'gro ba 'dul ba'i 'phrin las la% gang la gang 'dul sprul pa 'gyed/</p> <p>nyi ma dang ni 'od zer 4n% bon gyi sku las ma g.yos kyang/ longs spyod rdzogs la cir yang sprul% 'og men gnas su mngon rdzog gyang/ cir yang sprul sku 'dzam gling du% ston pa gshen rab mngon sangs rgyas/ 'dul ba drug dang sum bcu so drug bsogs% 'dzam gling bye ba phrag brgya ru gshen rab bye ba phrag brgya byung/ theg pa dgu'i rig rnams la% theg sgo bye brag bon rnams bshad/</p> <p>rang bzhin ston pa'i cho 'phrul lo/ byin gyi brlab pa'i cho 'phrul ni/ ston pa'i zhabs gyi long bu dang% dbang po drug dang phyag dang dbu/ de la 'od zer bye ba byung/</p>
--	--	---

de la ston pa re re 'byung/ kun khyang tshad med bon bshad cing/ 'gro ba'i don rnam byed pa dang/ ston pas sku cig bstan pa la/ nam mkha' zla zug [198] char gsal bzhin/ sems can rnam ni ro re bzhin/ rang rang gang mos ston pa snang/ rang rang mos pa'i bon 'chad dang/ bka' rtags bya dang shing rnam dang/ 'byung ba bzhi dang ri dang brags/ de las bon gyi sgo yang byung/ gsung gi byin gyis brlabs pa'o/ thugs kyi byin gyis brlabs pa ni// ston pa dgongs pa la bzhugs tshe/ kong rtse 'phrul rgyal la sogs pas/ ston pa'i dgongs la bsgrub pa'o/ sku'i byin gyis brlabs pa ni/ rgyal po la sogs pa la/ ston pas phyag gis spyi bor bzhags/ ston pa'i sku'i byin gyis brlabs bzhugs pa'o/ lung bstan byin brlabs pa ni/ ston pa yid kyi khye'u chung la rgyal po hos	de la ston pa re re byung/ kun khyang mtshan med bon bshad cing/ 'gro ba'i don rnam byed pa dang/ ston pa sku cing bstan pa la/ nam mkha' zla zug chu gsal bzhin/ sems can rnam ni re re bzhin/ rang rang gang mos ston [f.87b & 88b] pa snang/ rang rang mos pa bon 'chad dang/ bka' rtag byed dang shing rnam dang/ 'byung ba' bzhi dang ri brag lags/ de la bon gyis sgra yang 'byung/ gsungs gis byin gyi rlab pa'o/ thug kyi byin gyi rlab pa ni/ ston pa dgongs pa bzhugs pa tshe/ gong tse 'phrul rgyal la sogs pa/ ston pa dgongs pa bsgrub pa'i/ sku'i byin gyis rlab pa ni/ rgyal po sa la la sogs pa/ ston pa phyag ni so bor bzhugs/ ston pa sku'i byin rlab bzhugs pa'o/ lung bstan byin gyi rlab pa ni/ ston pa yid kyi khye'u chung la/	de la ston pa re re byung/ kun khyang mtshan [f.78a] med bon bshad cing/ 'gro ba'i don rnam byed pa dang/ ston pas sku 1 bstan pa la/ nam mkha'i zla gzugs chur gsal 4n% sems can rnam ni re re bzhin/ rang rang gang mos ston par snang% rang rang mos ba'i bon 'chad dang/ bka' rtag bya dang shing rnam dang% 'byu ba bzhi dang ri dang brag% de la bon gyi sgra yang byung/ gsung gi byin gyis brlab pa'o% thugs kyi byin gyis brlab pa ni/ ston pa dgongs pa la bzhug tshe/ kong tse 'phrul rgyal la sogs pa% ston pa'i dgongs pa bsgrub pa'o/ sku'i byin gyis brlab pa ni/ rgyal po sa la sogs pa% ston pas phyag ni spyi bor bzhag% ston pa sku'i byin rlab zhug pa'o/ lung bstan gyi brlab pa ni/ ston pas yid gyi khye'u chung la%
--	--	--

[199] kyi 'gro ba'i don gyis shig dang/ 'a zha gsang ba mdo sdud la gsang bon dus la ma g.yos pa la/ nga'i gdung gnyer gyis shig dang/ mu cho ldem drug srid pa gung sangs yul/ ston pa gshen rab lha'i zhal ltos dang/ nga'i rgyud 'dzin ni 'dren pa'i shog rtse pa'o// rdzu 'phrul gyis ni cho 'phrul ni/ sa yang drug du g.yos pa dang/ bdud kyi cho 'phrul sna dgu btul/ 'dul ba drug dang sum cu so gsum gyis/ 'jig rten dregs pa can rnams btul/ nad mug dug mtshon me chu rlungs g.yos pa dang thog 'bebs pa/ 'jig pa brgyad las 'khor rnam skyobs/ ston pa'i sku ni bye ba sprul/ bdud ni gar yin ma shes dang/ ston pa ba spu bu ga nas/ khro 'gyed sprul pa bye ba spros/ bdud rnams spa bkod bgegs rnams skrag [200] mi 'ob pad ma tshal du bsgyur/ bdud kyi mda' 'phang me tog gyur/ rdzu 'phrul dag gi cho 'phrul lo/	rgyal po 'gro don gyi cig dang/ mi co ldem drug srid pa gang sangs yul/ ston pa gshen lha zhal ltos dang/ nga yi rgyud ni 'dron pa cig/ ces pa'o/ rdzu 'phrul gyi ni cho 'phrul ni/ sa g.yos drug du g.yos pa dang/ bdud gyi cho 'phrul sna dgu [f.89a] btul/ 'dul bral gsum bcu so drug gis/ 'jig rten dred pa can rnams 'dul/ nad mug mtshon dang mi tshugs rlabs/ sa g.yos ba dang thog 'beb pa dang/ 'jig pa brgyad la 'khor rnams skyobs/ ston pa sku ni bye ba sprul/ bdud kyi gang yin ma shes pa dang/ ston pa spu bu ga ni/ khro chung sprul pa bye ba sprul/ bdud rnams spa bkang bgegs rnams btul/ me 'ob pad ma tshul du skyes/ dug chu nag po bdud rnams bsgyur/ bdud kyi mda' 'phang me tog gyur/ rdzu 'phrul dag gis cho 'phrul lo/	rgyal po dpo'i 'gro don gyis shig dang% 'a zha gsang pa mdo' sdud la/ [f.87b] gsang sgom dus las ma yol dang/ nga'i gdung gnyer gyis shig dang% mu cho ldem drug srid pa gung sang yul% ston pa gshen rab lha'i zhal ltos dang% nga'i rgyud phyi 'dren par shog ces pa'o/ rdzu 'phrul gyi ni cho 'phrul ni/ sa yang drug du g.yos pa la/ bdud gyi cho 'phrul sna dgu btul/ 'dul ba sum cu so drug gi/ 'jig rten dregs pa can rnam btul/ nad mug mtshon dang me chu rlung/ sa g.yo ba dang thog 'beb pa dang% 'jigs pa brgyad las 'khor rnams skyob% ston pa'i sku ni bye ba sprul/ bdud gyi gar yin ma shes dang/ ston pa'i ba spu bu ka nas/ khro gyad sprul pa bye bar spros/ bdud rnams spa bskong bgegs rnams srag me 'od pad ma'i tshal du bsgyur/ dug chu nag po bdud rtsir bsgyur/ bdud gyi mda' 'phang me tog gyur/ rdzu 'phrul dag gi cho 'phrul lo%
--	--	--

rjes su bstan pa'i cho 'phrul ni/ 'brog mo lnga brgya rtsa gcig la/ chang bu byin te sha khtag la/ mi za ba'i sdom pa phog/ stag smeg lnga la bla sha byin/ phyis ni 'brog gnas lnga ru gyur// 'ol mo gling du bkod pa rdzogs// 'phang gsal bdud ri bon ri sgyur/ khyung lung dngul mkhar brtsegs pa dang/ lha ri gyang to bstan pa bzhag/ bstan pa bzhag pa'i cho 'phrul ni/ sku gzugs zhal skyin sku'i rten/ gsung rab 'bum sde gsung gi rten/ sku gdung ring sel (bsrel) thugs kyi rten/ 'gro don bstan pa rnams gsum bzhag pa'o/ g.yung drung lha'i bon mdo 'dus pa rin po che'i rgyud las/ cho 'phrul bstan pa'i le'u ste/ nyi shu gcig pa'o//	rjes su bstan pa cho 'phrul ni/ 'phrog ma lnga brgya rtsa ba gcig la/ chang bu byin te sha khtag ni/ mi za ba'i sdom pa'i phob/ 'phrang sal bdud ri bon ri bsgyur/ khyung lung dngul mkhar brtsig pa dang/ lha ri gyang tor bstan pa bzhag/ bstan pa [f.89b] bzhag pa cho 'phrul ni/ sku gzugs re re'i sku'i brten/ gsung rab 'bum sde gsung gi brtan/ sku gdung ring sel thugs kyi brten/ 'gro don bstan pa rnams gsum bzhag pa'o/ g.yung drung lha'i bon/ mdo' 'dus pa rin po che rgyud la/ cho 'phrul bstan pa'i le'u ste/ nyi shu gcig pa'o/	[f.88a] rjes su bstan pa'i cho 'phrul ni/ phrag ma lnga brgya rtsa 1 la% chang bu byin de sha khtag ni% mi za ba'i sdom pa phog% stag smad lnga la bla sha byin/ 'phyis ni 'brog gnas lnga ru gyur/ 'ol mo gling du bkod pa rdzogs/ 'phrang bsal bdud ri bon rir bsgyur/ khyung lung rngul mkhar brtseg pa dang/ lha ri gyang tor bstan pa bzhag% bstan pa bzhag pa'i cho 'phrul ni% sku gzugs ras ris sku'i rten/ gsung rab 'bum sde gsung gi rten/ sku gdung ring srel thugs kyi rten/ 'gro don bstan pa rnam 3 bzhag pa'o/ g.yung drung lha'i bon mdo' 'dus pa rin po che'i rgyud las/ cho 'phrul bstan pa'i le'u ste nyer 1 pa'o/ 諸 %/
--	--	---

mDo 'dus, Chapter xxii (only relevant passage)

[p. 207] mu khyud mdzes mtsho shing bsil grib/ drang srong 'gog pa bsgoms pa'i gnas/ de rgyab gling ni bcu gnyis ste/	[f.92b] mi khyud mdzes pa shing/ de ni drang srong 'gog pa'i gnas/ de rgyab gling ni bcu gnyis te/	[f.91a] mu khyud mdzes pa'i shing/ drang srong 'gog pa'i gnas/ de rgyab gling ni bcu 2 te/
--	---	---

<p>shar rgyal rigs rgyal sa 'dzin pa'i gling/ chu bo na ra 'dza ra babs/ g.yas su gser gling gser rgyud nas/ g.yon du zangs gling bkra shis gnas/ lho phyogs rje'u rigs bkod pa'i gling// chu bo si ti si dhu 'bab/ g.yas drang srong 'gro ba 'dul ba'i gling// rab 'byung mchod rten stong dang ldan/ g.yon na bram ze mya ngan med pa'i gling/ dur bu gling du mya ngan 'das pa'o/ nub phyogs bram ze gtsang ba'i gling/ chu bo gyim shang phyi nang 'bab/ g.yas na bram ze hos mo gling/ ri ni hos ru rtse mtho yod/ g.yon na 'bri mig dgu bskor bskor mtsho'i gling/ ston pas klu la bon bshad pa/ byang na rmang rigs gdol ba'i gling/ chu bo dpag shu rtsang po [208] babs/</p>	<p>shar rgyal rig rgyal sa 'dzin pa gling/ chu bo na ra 'dza ra 'bab/ g.yas su gser gling gser gyur na/ g.yon du zang gling bkra shis gnas/ lho phyog rje'u rig bkod pa'i gling/ chu bo si ti drang srong 'gro ba 'dul ba gling/ rang byung mchod rten stong dang ldan/ g.yon na bram zer myang med gling/ dur bu gling du mya ngan 'das sa 'o/ nub phyogs bram zer gling gtsang gling/ chu bo gyim shang phyi shang 'bab/ g.yas na bram zer hos mo gling/ ris ni hos ri rtse mthong yod/ g.yon na 'bri myig dgu bskor mtsho'i gling/ ston pa klu la bon bshad pas/ byang nas rmang rigs gdol pa gling/ chu bo drag shug rtsub po 'babs/</p>	<p>shar rgyal rig rgyal sa 'dzin pa'i gling/ chu bo na ra 'dza ra bab/ g.yas su gser gling gser rgyud gnas/ g.yon na zang gling bkra shis gnas gling/ lho phyog rje'u rig bkod pa'i gling/ chu'o si ta si 'du 'bab/ g.yas na drang srong 'gro ba 'dul ba'i gling% rang 'byung mchod rten stong dang ldan/ g.yon na bram ze mye ngan med pa'i gling/ dur bu gling du mya ngan 'das pa'o/ nub phyog bram ze gtsang pa'i gling/ chu'o gyim shang phyi shang 'bab/ g.yas na bram ze hos mo gling/ ri ni hos ri rtse mthon yod/ [f.91b] g.yon na 'bri mig dgu bskor mtsho'i gling/ ston pas klu la bon bshad pa/ byang na rmang rig gdol pa'i gling/ chu bo bag shu rtsang po 'bab/</p>
<p><i>mDo 'dus</i> (Chapter xxiv)</p>		
<p>[p.220] de nas bdud rje khyab pa'i gshen rab la 'di skad smras//</p>	<p>[f.97b] de nas bdud rje khyab pa yin/ gshen rab la ni 'di skad smas/</p>	<p>[f.97a] de nas bdud rje khyab pa lag ring gyis/ gshen rab la ni 'di skad smras/</p>

ston pa gshen rab cung tshul gson/ khyod kyi 'dzam bu'i gling 'di ru 'gro ba'i don rnams rdzogs zin na/ ston pa mya ngan 'das par rig/ ces smras ston pas bka' rtsal pa/ rig'u rmig gang gi chu dang ni/ rgya mtsho chu dang gang mang dris/ bdud kyi rgya mtsho'i chu mang smras/ 'o na bdag gis don byas sems can ni/ rig'u rmig gang gi chu dang ni don ma byas pa'i sems can rgya mtsho tsam/ de nas mya ngan 'da' mi btul/ ces pas bdud kyang log na song/ de nas ston pa gshen rab la/ gshen bu rgyud 'dzin gyis zhus pas/ a bo yab gcig gshen rab lags/ ston mchog 'ol mo gling bzhugs nas dur bu gling 'di nyam mi dga'/ u [221] du 'bar ra'i me tog rnyed/ 'dzam bu'i gling gis lo ma skom/ skyed mo tshal gyi me tog sad/ pho gling mo gling nyam mi dga'/ bar po so brgyad bkrag kyang chung/ ston pa nyid kyi zhal nas kyang/	ston pa gshen rab cung tshur gson/ khyod kyi 'dzam bu gling bzhi ru/ 'gro ba don smon rdzogs zin te/ [f.98a] ston pa mya ngan 'da' ba rigs/ ces smas ston pa bka' rtsal pa/ re'u rmig gang gis chu dang ni/ rgyal mtsho chu ni gang ma dris/ bdud kyi rgya mtsho chu mang zin/ 'on kyang bdag gis don byas sems/ re'u rmig gang gi tshul tsam la/ don ma byas pa sems can rgya mtsho tsam/ de bas mya ngan 'das mi gtub/ ces pa bdud kyi log na song/ de nas ston pa gshen rab lags/ gshen bu rgyud 'dzin gyi zhu pa/ e bo yab gcig gshen rab lags/ ston mchog 'ol mo'i gling bzhugs nas/ dar bu gling 'dir nyam mi dga'/ u du 'bar ra me tog brnyed/ 'dzam bu gling gi lo ma skams/ skyes mo tshal gyis me tog sad/ pho gling mo gling nyam mi dga'/ bar po so brgyad bkra' kyang chad/ ston pa nyid kyi zhal nas kyang/	ston pa gshen rab gcung tsur gson% khyod kyi 'dzam bu gling 'di ru% 'gro ba'i don rnams rdzogs zin te/ ston pa mya ngan 'dha bar rig% ces smras ston pas bka' rtsal pa/ re'u rmig gang gi chu dang ni/ rgya mtsho' chu ni gang mang dris/ bdud gyi rgya mtsho chus mang zer/ 'o na bdag gi don byas sems can ni% re'u rmig gang gi chu tsam la% don ma byas pa'i sems can rgya mtsho tsam/ de bas mya ngan 'da' mi [f.97b] btub/ ces pas bdud kyang log nas song/ de nas ston pa gshen rab la/ gshen bu rgyud 'dzin gyi zhus pa% a bo yab 1 gshen rab lag% ston mchog 'ol mo gling bzhug na/ dur bu gling 'di nyam mi rga% u du 'bar ba'i me tog rnyid/ 'dzam bu shing gi lo ma skam/ skyed mo tshal gyi me tog sad/ pho gling mo gling nyams mi dag/ bar po so brgyad bkrag kyang chung% ston pa nyid gyi zhal nas gyang/
--	--	---

bdud sems lha ru gyur pa na/ gshen rab mya ngan 'da' gsung nas// khyab pa dga' 'gyur rab tu byung/ gshen rab smra ba tshig gcig yin/ brtul shug can gyi dbang gyur nas/ gshen rab mya ngan 'das 'gyur ram/ 'on kyang mya ngan ma 'das bzhugs/ ston pas bdag la bshad du gsol/ ces zhus pa ston pas bka' rtsal pa// kye ma rgyud 'dzin la sogs 'khor// gshen rab dus gsum mnyam gyur kyang/ mi lo brgya dang gshen zhag gcig/ zhag ni sum brgya drug cu lo/ gshen lo brgya cu tham pa la/ bdud kyi mya ngan 'das zhus te/ 'chi bdag las btsan dbang du nas/ [222] mya ngan 'das pa'i dus yin te/ 'chi bdag bdud las zlog pa dang/ bdud sems lha ru bsgyur ba'i phyir/ lo ni gnyis phyi shol btab yin/ nga ni brgyad bcu rtsa gnyis lon/ gshen rab rdzu 'phrul rkang pa ldan/ 'da' dang mi 'da' rang dbang che/	bdud sems lta ru gyur pa na/ gshen rab mya ngan 'dha' gsung nas/ khyad pa dga' zhing rab tu byung/ gshen rab smra ba tshig gcig yin/ brtul shug can gyi dbang gyur pa/ gshen rab mya ngan 'da' gyur ram/ 'on kyang mya ngan [f.98b] mi 'dab bzhug/ ston pa bdag la bshad du gsol/ ces zhus ston pa bka' rtsal pa/ kye ma rgyu 'dzin la sogs 'khor/ gshen rab dus gsum mnyam gyur kyang/ mi lo brgyad la gshen zhugs gcig/ zhag ni sum brgya drug bcu'o/ gshen lo brgya cu tham pa la/ bdud kyi mya ngan 'da' zhu te/ 'chi bdag las btsan dbang du ni/ mya ngan 'da' ba dus yi te/ 'chi bdag bdud las zlog pa dang/ bdung sems lha ru sgyur ba'i phyir/ lo nyes phyir shol btab pa yin/ da ni brgyad bcu rtsa gnyis lo/ gshen rab rdzu 'phrul rkang pa ldan/ 'da' dang mi 'ong rang dbang chen/ 'gro dang 'ong ba rang dbang che/	bdud sems lha ru gyur pa na% gshen rab mya ngan 'dha gsung nas/ khyab pa rga mgu rab tu byung/ gshen rab smra ba tshig yin% rtul shug can gyi dbang gyur nas/ gshen rab mya ngan 'dha 'gyur ram/ 'on kyang mya ngan ma 'da bzhugs% ston pas bdag la bshad du gsol/ ces zhus ston pas bka' rtsal pa% kye ma rgyud 'dzin la sogs 'khor/ gshen rab dus 3 mnyam gyur gyang/ [f.98a] mi lo brgya la gshen zhag 1/ zhag ni sum brgya drug bcu'o/ gshen lo brgya cu tham pa la% bdud gyi mya ngan 'dha zhus ste/ 'chi bdag las btsan dbang du na/ mya ngan ba'i dus yin te/ 'chi bdag bdud las zlog pa dang% bdud sems lha ru bsgyur ba'i phyir/ lo 2 phyi shol btab pa yin% da ni brgya cu rtsa 2 lon/ gshen rab rdzu 'phrul rkang par ldan/ dha dang mi dha rang dbang che/ 'gro dang mi 'gro rang dbang che/
---	---	---

ye shes rdzu 'phrul rang dbang che/ rang dbang che bar gyur na yang/ sems can rmongs pa'i langs ngan ni/ gshen rab mthu yang rdug pa min/ 'dzam bu gling du mdzad pa rdzogs/ rtag 'dzin can gyi rigs rnams las// 'khor ba mi rtag tshul bstan phyir/ bdag ni yongs mya ngan 'das/ mya ngan ma byed zhan rtag can/ gdung bar ma byed rgyud 'dzin dag/ nga ni 'gro ba mtha' dag la/ 'da' ba rab tu phan par dgongs/ ces gsung dur bu gling du bzhugs/ ston pa mya ngan 'das zhes nam mkha' la sgra byung nas/ ya bzhi zung brgyad 'khor rnams tshogs/ ston pa bsnyung ba'i [223] tshul bstan te/ dpyad bu khri shes dpyad byas kyang/ phyi yul dbang po sgo spyod kyang/ ston pa'i dbang po gzi mdangs gsal/ rig byas rtsa spyod byas kyang yang/ lus kyi rig byas rtsa ni snyoms/ yab kyi ci na zhus nas yang/	las dang skye la rang dbang che/ ye shes rdzu 'phrul rang dbang che/ rang dbang che zhing gyur na yang/ sems can rmongs pa las la ni/ gshen rab mthu yang rdul pa yin/ 'dzam bu gling gi mdzod [f.99a] pa rdzogs/ rtag 'dzin can gyi rigs rnam la/ 'khor ba mi rtag tshul bstan phyir/ bdag kyang yongs su mya ngan 'da'/ mya ngan ma byed zhig rtag can/ gdung ba ma byed rgyud 'dzin dag/ nga ni 'gro ba mtha' dag la/ 'da' bas rab du phan dgongs so/ ces gsungs dur bu gling du zhug/ ston pa mya ngan 'da' 'o zhes/ nam mkha' dag la sgra byung nas/ ya bzhin zung brgyad 'khor rnams 'tshog/ ston pa snyung bas tshul bstan te/ dpyad bu khri shes dpyad byas kyang/ phyi yul na zhi dbang po sgo dpyad nas/ ston pa dbang po khri gzugs mdangs gsal/ rigs bya rtsa dpyod byad nas yang/ lus kyi rig byang rtsa nas bsnyam/ yab cig ce nas zhus na yang/	las dang skye la rang dbang che/ ye shes rdzu 'phrul rang dbang che/ rang dbang chen bar gyur na yang/ sems can rmong pa'i las la ni/ gshen rab mthu yang rdug pa yin% 'dzam bu gling du mdzad pa rdzog/ rtag 'dzin can gyi rig rnams la/ 'khor ba mi rtag tshul bstan phyir/ bdag ni yongs su mya ngan 'dha/ mya ngan ma byed zhen rtag can/ gdung bar ma byed rgyud 'dzin dag% da ni 'gro ba mtha' [f.98b] dag la/ 'da' bas rab du phan pa dgong% ces gsung dur bu gling du bzhug% ston pa mya ngan 'dha'o zhes/ nam mkha' dag la sgra byung nas/ ya bzhi' zung brgyad 'khor rnams 'tshog/ ston pa bsnyu ba'i tshul bstan ste/ dpyad bu khri shes dpyad byas kyang/ phyi g.yul dbang po sgo dpyad kyang/ ston pa'i dbang po gzi mdang gsal/ reg bya rtsa dpyad byas na yang/ lus kyi reg bya rtsa ni snyom/ yab 1 ci na zhus na yang/
---	---	--

a bo a nas ces kyang gsungs// der dpyad bu dpyad sgo ma tshugs ste/ yab cig gshen rab bsnyung ba la// dpyad bu bsnyung nas ngos ma zin/ yab cig a bo a ni zhing/ de la ston pas bka' rtsal pa/ nyon cig dpyad bu khri shes dag/ spyi na sems can bdag thog med pa nas da lta bar du ma rig ma rtog 'khrul pas na/ bdag gshen rab ston pa lan chags byang/ dbang po sgo bsal lan chag 'jal/ nyon mongs brgyad khri rtsal sbyang pa/ sems kyi zug ngu nad zug med/ a bo yab cig gshen rab yin/ a [224] ni skye ba med pa yin/ bo ni 'gag pa med pa yin/ na ba 'khor ba'i sdug bsnal yin/ gshen rab 'khor ba mya ngan 'das/ 'khor ba'i sdug sngal nad sbyang yin/ skye dang 'chi dang na bar bstan/ phyung po nad kyis rgyu yin te/ nad kyi rtsa ba ma rig pas/ dug gsum rgyud las nad gsum byung/	a bo a na ce kyang gsungs/ de dpyad bu dpyad ma tshig te/ yab cig gshen rab snyum pa la/ dpyad bu snyum ni nges ma zer/ ya cig a bo a na cig/ ston pa de la bka' stsal pa/ nyon cig dpyad bu khrim shes pa/ spyi na sems can na ba yang/ thog [f.99b] ma med na da bar du/ ma rig ma rtog 'khrul pa ni/ bdag gshen rab bsngos nas lan chags byung/ dbang po sgo bsal lan chag 'jal/ nyon mongs brgyad khri rtsal la spyod/ sems kyi zung rnu rdul nad zog med/ a bo yab cig gshen rab la/ a ni skye ba med pa yi/ bon ni 'gag pa med pa ste/ na ba 'khor ba sdug bsnal yin/ gshen rab 'khor ba mya ngan 'das/ 'khor ba sdug bsngal nad spyod phyir/ skyes dang 'chi dang na ba bstan/ phung po nad kyi rgyud yi te/ nad kyi rtsa ba ma rig pa/ dus gsum rgyu la nad gsum byung/	a bo a na ces gyang gsung/ der dpyad bus dpyad sgo ma tshug ste/ yab 1 gshen rab bsnyu ba la% dpyad bus bsnyung nad ngos ma zin/ yab 1 a bo a na ci/ ston pas de la bka' rtsal pa% nyon 1 dpyad bu khri shes dag/ spyir na sems can na ba dag/ thog ma med na da bar du% ma rig ma rtog 'khrul pa na% bdag gshen rab sngon nas lan chag byang/ dbang po sgo [f.99a] bsal lan chag 'jal/ nyon mongs brgya khri'i rtsa lam sbyang/ sems kyi zug rnu nad zug med% a bo yab 1 gshen rab yin% a ni skye ba med pa yin/ bo ni 'gag pa med pa yin% na ba 'khor ba'i sdug bsnal yin/ gshen rab 'khor ba mya ngan 'das/ 'khor ba'i sdug sngal nad sbyang phyir% skye dang 'chi dang na bar bstan/ phung po nad gyi rgyu yin te/ nad gyi rtsa ba ma rig pa/ dug 3 rgyu las nad 3 byung/
--	--	--

rlung dang 'khris pa bad kan gsum// khams sum 'khor ba'i sdug bsngal dang/ sdug bsngal mya ngan la 'das pa ste/ bde ba chen po bon sku yin/ sa bcu'i 'dul dpon longs spyod rdzogs/ cir yang sprul sku'i rig drug sbyong/ mya ngan 'da' bar yod ma bsam/ 'da' ka ye shes mdo 'di zung/ lus can 'chi ba dus kyis nad/ nad gzhi 'byung ba so so 'khrugs/ lus gzugs dbang po kun yang nyams/ srog gi dbang po rlung yang 'gags/ phyi'i 'byung ba dus kyis thim/ nang gi dbang po kun bzhi 'dus/ rang 'byung rig pa'i ye shes thim/ [225] lus sems bem rig so sor phral/ bar do bag chags rten la zhen/ las dbang skye sgo bzang ngan len/ ci bsrid 'khor ba rgyud pa'i 'phro/ rab kyi gshen rab rtogs pa chod/ 'bring gi dge ba'i 'phen shugs bskyed/ tha ma u du 'bar ra'i lam/ kye ma rang sems dag la gshen rab ste//	rlung dang mkhris pa bad kan gsum/ khams gsum 'khor ba'i sdug bsngal yin/ gshen rab 'khor ba sdug bsngal sangs/ sdug bsngal mya ngan las 'das pa/ bde ba chen po bon sku yin/ sa bcu 'dul dpon longs spyod rdzogs/ ci yang sprul sku ris drug spyod/ mya ngan 'dab bar yang ma bsam/ 'da' ka ye shes mdo' 'di gzigs/ lus cig 'chi ba nad gyi gzung/ nad gzhi [f.100a] 'byung ba so so 'khrug/ lus gzug dbang po sgo yang nyams/ srog gi dbang po rlung gis 'gal/ phyi'i 'byung ba dus kyis thims/ nang gi dbang po kun gzhi thims/ rang 'byung rig pa ye shes thims/ lus sems bos rig so sor byed/ bar do bag chags rta la zhon/ las dbang skye sgo bzang ngan len/ ci srid 'khor ba brgyad pa 'phreng/ rang gis gshen rab rtog pa chod/ 'bring gi dge ba 'phel shug skyed/ tha ma u du 'bar ba lam/ kye ma rang sems dag pa gshen rab ste/	rlung dang 'khris pa bad kan 3/ khams 3 'khor ba'i sdug bsngal yin/ gshen rab 'khor ba'i sdug bsngal sangs% sdug bsngal mya ngan las 'das pa% bde ba chen po bon sku yin/ sa bcu'i 'dul dpon longs spyod rdzog% cir yang sprul skus ris drug sbyong% mya ngan 'da' par yong ma bsam/ 'da ka ye shes mdo' 'di zung/ lus can 'chi ba dus kyi gnad/ nad 4 'byung ba so sor 'khrug/ lus gzung dbang po sgo yang nyam/ srog gi dbang [f.99b] po rlung yang 'gag/ phyi'i 'byung ba dus kyi thim/ nang gi dbang po kun gzhir 'dus% rang 'byung rig pa'i ye shes thim% lus sem ber rig so sor bye/ bar do bag chag rta la zhon/ las dbang skye sgo bzang ngan len/ ci srid 'khor ba brgyud pa'i 'phrang/ rab gyi gshen rab rtogs pas chod/ 'bring gi dge ba'i 'phen shug skyed/ tha ma u du 'bar ra'i lam/ kye ma rang sems dag pa gshen rab te%
--	--	---

sangs rgyas gzhan du ma btsal te/ sems ni skye med don rtogs pa/ rang 'byung ye shes shar ba'o/ sems can thams cad ma gyur pas/ byams pa snying rje rtse gcig bsgoms/ srid pa 'chi ba mi dge bas/ las ngan sdig pa rab tu spangs/ mtho ris grol ba'i rgyu yin te/ dge ba kun gyis rjes su zhugs/ nor rdzas 'jig rten rgyu ma ste/ chag med sbyin pa rab tu btang/ phung po 'dus byas 'jig pa'i rgyud/ zhan pa rab tu med par rdzogs/ dus gsum cig te dbyer med pas/ 'das dang mi 'da' [226] med par bsgom/ sems na sangs rgyas rgyu yin pas/ ma bcos kun gzhi byon skur bzhag/ 'da' ka ye shes 'pho ba yin/ rang sems 'od kyi thig le bsdu/ dkar sla dri med nyung dkar tsam/ ma chags kun gzhi tshangs pa'i lam/ 'og men (min) bon sgo spyi gtsug 'phros/ 'phos rkyen gnam du mda' 'phang 'dra//	sangs rgyas gzhan la mi btsal ste/ sems ni skye med don rtog nas/ rang 'byung ye shes shar ba'o/ sems can thams cad ma gyur pa/ byams pa snying rje rtse cig sgom/ srid pa 'chi ba mi dge ba/ las ngan sdig pa rab tu spong/ mtho' ri 'gro ba rgyun yin te/ dge ba kun gyi rjes su 'jug/ nor rdzas 'jig rten sgyu ma ste/ chag med sbyin pa rab tu gtong/ phung po 'du byed 'jig pa rgyud/ zhan pa med pa rab du bsgom/ dus gsum gcig [f.100b] snyen dbyer med pa/ 'dha dang mi 'dha' med pa sgo/ sems ni sangs rgyas rgyun yin pas/ ma bcos kun gzhi bon sku bzhag/ 'dha ka ye shes 'pho ba ni/ rang sems 'od kyi thig le bsdu/ dkar gsal dri ma yang dkar tsom/ ma chags kun mchog tshong pa lam/ 'og mi sgo na spyi gtsug 'phos/ 'phongs rkyes gnam du mda' 'phang 'dra/ 'dha ka ye shes de shes kyi/	sangs rgyas gzhan du mi btsal ste/ sems ni skye med don rtogs pa/ rang 'byung ye shes shar ba'o/ sems can thams cad mar gyur pas% byams pa snying rje rtse 1 sgom/ srid par 'ching pa mi dge ba% las ngan sdig pa rab du spang/ mtho ris 'gro ba'i rgyu yin te/ dge ba gun gyi rjes su zhug/ nor rdzas 'jig rten sgyu ma ste/ chag med sbyin pa rab tu btang/ phung po 'dus byas 'jig pa'i rgyu/ [f.100a] zhen pa med par rab du sgom/ dus 3 1 te dbyer med pas/ 'dha dang mi 'dha med bar sgom/ sems ni sangs rgyas rgyu yin pas% ma bcos kun gzhi bon skur bzhag% 'dha kha ye shes 'pho ba ni/ rang sem 'od gyi thig ler bsdu/ dkar gsal dri med nyung dkar tsam/ ma chags kun gzhi tshang pa'i lam/ 'og men bon sgo spyi gtsug 'pho/ 'pho skyen gnam du mda' 'phang 'dra/ 'da' kha ye shes de shes gyi/
---	---	---

ston pas 'das ka ye shes gsung ma thag/ 'ja' 'od 'ol mo'i gling du 'khrig/ sa yang rnam pa drug tu g.yos/ lha klu mchod pa'i tshogs kyang spungs/ 'dul ba drug dang sum cu rtsa gsum dang/ phyogs skyong sde brgyad thams cad phyogs su mchod/ sgra snyen grags shing me tog char du babs/ ston pa nyid dkyil krung mnyam bzhag mdzad/ sku gsung phyogs bcur gshen rab gzigs/ zhabs nas a a drung mu 'od/ khyab bdal zer 'phro mu rum gsal/ skye [227] ba med par mngon sangs rgyas/ 'gags pa med pa thugs rje shar/ rtsal med 'gro don rgya lags phyed/ nges rjod 'dam ba'i tshul bstan no/ spyi gtsug a dkar skar mda' btang par ltar/ mi mngon nam mkha'i dbyings thim kun la gsal/ la las ston pa mya ngan 'das zhes brjod// la las ston pa gshen rab gshegs zhes drod kyang nyul// drod dang 'od dang ni spyi bo'i gtsug tu 'dus/	ston pa 'dha ka ye shes gsungs/ thag dus 'ja' 'od 'ol mo gling du 'khrungs/ sa yang rnam pa drug tu g.yos/ lha klu mchod pa tshogs kyang spung/ 'dul ba drug sum bcu gsum dang/ phyog skyong sde brgyad thams cad phyogs su 'tshogs/ sgra snyan grag cig me tog char du bab/ ston pa nyid kyi dkyil grangs mnyam bzhag mdzad/ sku gsung phyog bcu gshen rab gzig/ zhal nas a a drung mu'o/ khyab bdal zer 'phro mun rum gsal/ skye ba med pa mngon sangs rgyas/ 'gag pa med pa thugs rje shar/ rtsal med 'gro don rgya la phyir/ ces brjod 'dha' [f.101a] pa'i tshul bstan te/ spyi gtsug a dkar skar mda' btang ba ltar/ mi mngon nam mkha' dbyings thim kun la gsal/ la las ston pa 'da' ces brjod/ la las ston pa gshegs zhus drod kyang nyul/ drod dang 'od ni spyi bo'i gtsug tu gcig 'dus/	ston pas 'da' ka ye shes gsung ma thag/ 'ja' 'od 'ol mo gling du 'khrig/ sa yang rnams pa drug du g.yos/ lha klus mchod pa'i tshog kyang spung/ 'dul ba drug dang sum bcu so 3 dang/ phyog skyong sde brgyad thams cad phyogs su 'tshogs% sgra snyan grag cing me tog char du 'bab/ ston pa nyid gyang dkyil grung mnyam bzhag mdzad/ sku bsrang phyog bcur gshen rab gzig% zhal nas a [f.100b] a drung du 'bod/ khyab bdal zer 'phro mun rum gsal/ skye ba med par mngon sangs rgyas/ 'gags pa med par thugs rje shar/ rtsol med 'gro don rgya lag phyed/ ces brjod 'dha ba'i tshul bstan no/ spyi gtsug a dkar skar mda' btang ba ltar/ mi mngon mkha' dbying thim pa kun la gsal/ la las ston pa mya ngan 'das ces brjod/ la las ston pa gsheg ces drod kyang nyul/ drod dang 'od ni spyi bo gtsug du 'dus/
---	--	---

la las skyobs pa cher skyes 'go 'jug dus/ la las mnyam pa'i don rtogs bzhugs/ zhags bdun bar du 'od kyi gdung yang g.yogs/ gdung gnyer ci ltar byas zhes gling pa la/ seng ge brgyad bsnol phug nas yod (mdo) bsdud dgongs pa shes/ btsun pa brtl shugs can gyi mdo bsdud gdan drangs te/ gshen rab gdung gnyer mdzad par kun gyis zhus/ gser gyis [228] zhugs khang g.yu rtse bzhings (bzhengs) pa ru/ ston pa'i gdung bzhugs/ rgyas spras te/ dgung zhag bzhi bcu rtsa dgu mdo 'bum rgyud klog mdzad/ mu cho ldem drug 'dren par byon 'gyur na/ bder gshegs stong gis gdung khang dkyil 'khor bris/ rin chen khri bting la/ tsan 'dan me la ston pa'i gdung bzhus/ gdung mchod byas so// rin chen sna Inga yang 'byung/	la las spyi bo cher skyes 'jug/ la las mnyam pa don rtog bzhugs/ zhag bdun bar du 'od kyang gdung yang g.yog/ gdung gnyer ci ltar bya zhes gling pa la/ seng ge rgyal bsnol phul nas mdo' sdud dgong pa shes/ btsun pa rdul shug can yin mdo' sdug gdan drangs ste/ gshen rab gdung gnyer mdzad pa kun kyi shes kyi shel/ gser gyi zhug khang g.yu rtse bzheng par tu/ ston pa gdung bzhug rgyan spros te/ dgu zhag bzhi bcu zhe rgu mdo' 'bum rgya klong mdzad/ mu cho ldem drug 'dren par byed gyur na/ bder gshegs stong gi gdung khang dkyil 'khor bri/ rin chen khri ste tsan 'dha zhu mod ste/ ston pa'i gdung bzhung gdung mchod ces bya'o/ [f.101b] rin chen sna Inga ldan ... sgram bu gdung rten Inga yang byung/	la las skyo ba cher skyes 'jus nas ngus% la las mnyam pa'i don rtog bzhug zhag bdun bar du 'od gyi gdung yang g.yog/ gdung gnyer ci ltar bya zhes gling pa la% sing ge brgyad bsnol phug nas mdo' sdud dgongs pas shes/ btsun pa rtul shug can gyi mdo sdud gdan drang te/ gshen rab gdung gnyer mdzad pa kun gyi shes/ gser yi zhug khang g.yu rtse bzhing ba ru/ [f.101a] ston pa'i gdung bzhug rgyan spras te/ rgung zhag bzhi bcu rtsa dgur mdo 'bum rgyud klog mdzad/ mu cho ldem drug 'dren par byon 'gyur nas/ bder gshegs stong gi gdung khang dkyil 'khor bri/ rin chen khri sting tsan dhan zhug me la/ ston pa'i gdung bzhug gdung mchod cher byas so/ rin chen lha'i sram bu gdung rten Inga yang byung/
--	---	---

de nas sku gdung bgos pa ni// gdung rten Inga ni sus kyang sgul ma thub/ mdo bsdud phyag gi blangs te/ pho brang Inga ru bzhugs/ ston pa mdzes pa'i gling du mchod rten bcu gnyis bzhengs/ thugs ljags ring bsrel gdung khang bar po so brgyad bzhugs/ ya so lha dang ma so klus gdan drangs te/ gdung skal so sor 'ol mo gling bskor du/ mchod pa'i rten yang re re bzhengs/ thar pa 'dre srin dag gis khyer/ de ltar sku gdung bgos pa'o/ de nas ston pa'i 'khor rnams kyis/ bon rnams [229] sdud bar rab tu mdzad/ ston pa mya ngan las das nas lo gcig nas/ g.yung drung bkod pa'i gling du tshogs/ gsang ba mdo bsdud gsung ba'i mdo/ ston pa gshen rab mi bo yis/ rma lo g.yu lo thugs kyis sras/ gto bu dpyad bu sku'i sras/ lha bu sras bu sprul pa'i sras// lung 'dren rgyud 'dren gshen rab sras/	de nas sku gdung bgos pa ni/ gdung rten Inga ni sus kyang bsgurb la mthun pa/ mdo' sdug phyag gis blang ste pho brang Inga ru bzhugs/ ston pa mdzad pa gling du mchod rten bcu gnyis bzhengs/ thugs ljags rings sril gdung khung bar po so brgyad bzhugs/ ye shes lha dang ma sangs klu gdan drangs/ gdung bskor so so 'ol mo gling bskor dus/ mchod pa'i rten yang re re bzhings/ thal ba so so 'dre srin dag gis khyer/ de ltar sku gdung bkod pa'o/ de nas ston pa 'khor rnams gyis/ bon rnams bsdus bar rab du mdzad/ ston pa mya ngan 'das nas lo gcig na/ g.yung drung bkang pa gling du 'tshog/ g.yas su gsang ba mdo' sdud gsung pa'o/ ston pa gshen rab mi bo'i/ rma lo g.yu lo thug kyi sras/ gto' bu sras bu sprul pa'i sras/ lus 'dren rgyun 'dren gshen rab sras/	de nas sku gdung bgos pa ni/ gdung rten Inga ni sus gyang sgul ma thub/ mdo sdud phyag gi blang te pho brang Inga ru bzhug/ ston pa mdzad pa'i gling du mchod rten bcu 2 bzhing/ thugs ljag ring srel gdung khang bar po so brgyad bzhug% ya so lha dang ma so klus gdan drang% gdung skal so so 'ol mo gling skor du/ mchod pa'i rten yang re re bzhing/ thal sol 'dre srin dag gi khyer/ de ltar sku gdung bgos pa'o/ de nas ston pa'i 'khor rnam gyi/ bon rnam bsdu ba [f.101b] rab du mdzad/ ston pa mya ngan 'das nas lo 1 la/ g.yung drung bkod pa'i gling du 'tshog% gsang pa mdo sdud gsung pa'i mdo'% ston pa gshen rab mi po'i/ rma lo g.yu lo thugs kyis sras/ gto bu dpyad bu sku'i sras/ lha bu sras bu sprul pa'i sras/ lung 'dren rgyud 'dren gshen rab sras/
---	--	--

'phrul bu rkong bu phya'i sras// bdud bu bslus bu 'dir mi gnas/ ston pa gshen rab mya ngan 'das/ sngon chad sku gdung bkod pa rdzogs/ da ni bon rnames bsdu bar mdzod/ bka' dang rjes su stan pa'i bon/ bon rnames thams cad de ru 'dus/ bka' dang rjes su bsttan pa'i bon/ bka' ni ston pas gsungs pa ste/ bde bar gshegs pa'i bka' zhes byas/ bka' ni phun sum tshogs lngar bshad/ ston pa lha'i gnas dang 'khor dus bon/ rjes su bsttan pa'i bon ces pas/ [230] ston pa lha'i rjes su zhugs nas/ ston pa'i 'khor gyis gsungs pa'o/ de yang rtsis 'go lnga 'chad te/ phyogs gar gtogs dang/ rgyud gar gnas/ gang zag gang gis mdzad/ dang mtshan cir gsol/ dgongs chad ci'i don gyis mtshan btsan pa'o/ snod sde zung gsum yang drug te/ zung du 'brel ba'i tshad ma gsum// do ru mnyam pa bden sa gnyis/ gzungs so dag la 'dzin shes shing//	'phrul bu rkang bu phyi'i sras/ bka' dang rjes su bsttan pa bon/ bon rnames thams cad de ru 'dus/ [f.102a] bka' ni ston pa gsungs pa ste/ bde bar gshegs pa bka' zhes bya/ bka' ni phun sum tshog pa lnga bshad de/ ston pa gnas dang 'khor du bon/ rjes su bsttan pa bon bcas pa/ ston pa lha'i rje zhug nas/ ston pa 'khor gyi gsungs pa'o/ de yang rtse dgong lnga 'chad te/ phyogs gar gtogs dang rgyu gar dus/ gang zag gang gis mdzad/ 'ol mo lung ring 'di la mtshan ci gsol/ dgos chen rtsi phyir brtsam pa 'o/ sde snod grang gsum ya drug ste/ zung du 'brel ba tshad ma gsum/ de ru mnyam par bden pa gnyis/ bzungs so dag la mdzad shes zhing/	'phrul bu rkong bu phya'i sras/ bdud bu bslu ba 'dir mi gnas/ ston pa gshen rab mya ngan 'das/ snga 'chang sku gdung bkod pa rdzog/ da ni bon rnames bsdu ba mdzod% bka' dang rjes su bzhag pa'i bon/ bon rnames thams cad de ru 'dus/ bka' ni ston bas gsung pa ste/ bde bar gshegs pa'i bka' zhes bya/ bka' ni phun 3 'tshogs pa lngas bshad de/ ston pa gnas dang 'khor dus bon/ rjes su bsttan pa'i bon ces pa/ ston pa lha'i rjes zhug nas/ ston pa'i 'khor gyi gsung pa'o% de yang [f.102a] rtsis mgo lngas 'chad de/ phyog gar gtogs pa dang/ rgyud gang btus/ gang zag gang gi mdzad dang mtshan cir gsol/ rgos ched ci'i phyir brtsam pa'o/ sde snod zung 3 ya drug ste/ zung du 'brel pa'i tshad ma 3/ do ru mnyam pa bden pa 2/ gzung so dag la 'dzin shes shing%
--	--	---

bdag sgo dag la ming thogs pa/ go lam dag la don rnyed mdzod/ mdo sde gyur pa thams cad ni/ mdo bsdud bdag gis bsdus par mdzod/ 'bum sder gyur pa thams cad ni/ rma lo g.yu los bsdu bar mdzod/ 'dul ba rgyu drug gtsug gshen rgyal bas bsdus/ mdo sde lung 'dren dag gi bsdus/ gto rgyud 'bum sde gto bu bsdus/ sman dpyad nyi khri dpyad bus bsdus/ rgyud 'dren a dkar sngags rgyud bsdus/ gsung rab 'bum sde nges pa'i don rtags kyis/ [231] rags ris legs sku bder gshegs zhal skyin gyis/ sku gdung ring bsrel thugs kyi rten du gyis/ 'ol mo lung ring du bstan pa rnam gsum rjes bzhag mdzod/ mdo bsdud bdag nyid gsang bsgom 'gog par gshegs/ mu cho ldem drug ston pa'i rgyal tshab gyi/ bon gyi 'khor lo lo gsum glog bshad mdzod// ces gsung thams cad yi rang ngo/ de ltar gsang sdud gsung gi rjes su bsgrubs	bdag sgo dag la ma thog pa/ gom dag la don brnyed mdzod/ mdo' sde gyur pa thams cad ni/ mdo' sdus bdag gis sdus ba mdzod/ 'dul ba rgyud drug tsug shen rgyal ba sdus/ mngon pa sde bdu lung 'dren dag gis sdus/ gto' rgyud 'bum sde gto' bu sdus/ sman dpyad nyi khri dpyad bu sdus/ rgyud 'dren a dkar sngags rgyud bsdus/ gsung rab 'bum sde ngas par don rtog kyi/ ris la lus sku bder gshegs [f.102b] zhal skyin gyi/ sku gdung ring sel thugs kyi rten du gyi/ bstan pa rnams gsum rjes bzhags mdzad/ mdo bsdus bdag nyid gsang sgor 'gog par gshegs/ mu cho ldem drug ston pa rgyal tshab kyis/ bon gyi 'khor gsum klog bshad mdzod/ ces gsungs thams cad rjes su yid rang ngo/ de ltar gsang sdud gsungs gis rjes su bsgrub/	gdag sgo dag la mi thog pa/ go lam dag la don rnyed mdzod/ mdo sder gyur pa thams cad ni/ mdo sdud bdag gi bsdu bar mdzad/ 'bum sder gyur pa thams cad ni/ rma lo g.yu los bsdu bar mdzod/ 'dul ba sde 6 gtsug gshen rgyal bas bsdus/ mngon ba sde bdun lung 'dren dag gis bsdus/ gto rgyud 'bum sde gto bus bsdus/ sman dpyad nyi khri dpyad bus bsdus/ rgyud 'dren a dkar sngag rgyud bsdus/ gsung rab 'bum sde nges pa'i don rtag gyi/ ras ris lugs sku bder gshegs zhal skyin gyis/ sku gdung ring srel [f.102b] thugs kyi rten du gyis/ 'ol mo lung ring 'dir bstan pa rnams 3 rjes bzhag mdzod/ mdo sdud bdag ni gsang sgom 'gog par gsheg% mu cho ldem drug bstan pi rgyal tshab mdzod/ bon gyi 'khor lo lo 3 klog bshad mdzod/ ces gsung thams cad rjes su yid rang ngo/ de ltar gsang sdud gsung gi rjes su bsgrub so/
--	--	---

so//		
gsang bsdud gtsug rum 'bar ba'i ri la gshegs/ mu cho ldem drug bstan pa'i klog bshad mdzad de lo gsum bzhugs/	gsang sdud btsug ri 'bar ba'i ri la gshegs/ mi co ldem drug bka' la rtags pa yi/ klog bshad chen mo nam mdzad de la ... bzhugs/	gsang sdud gtsug rum 'bar ba'i ri la gsheg/ mu cho ldem drug bka' la brten pa'i/ klog bshad chen po mdzad de lo 3 bzhug/
de nas mgon gsum phya'i grong du ni/ 'ja' tshon 'od dang chas par gshegs/ de nas 'ol drug thang pos lo gsum klog bshad mdzad/	de na mgon gsum phya'i grong khyer du/ 'ja' tshon 'od dang chag pa gshegs/ de nas 'ol drug thang po lo gsum klog bshad mdzad/	de nas mgon 3 phya'i grong du ni/ 'ja' tshon 'od dang chas par gsheg% de nas 'ol drug thang pos lo 3 klog bshad mdzad/
lha rgyud ye shes rgyud bshad mdzad/ 'od drug bar lha 'od gsal gshegs/ [232] de nas rma lo g.yu los lo drug bshad mdzad/	lha rgyud ye shes rgyud bshad mdzad nas/ 'od drug bar lha 'od gsal gnas su gshegs/ de nas rma lo g.yu lo lo drug klog bshad mdzad/	lha rgyud ye shes rgyud bshad mdzad/ 'ol drug bar lha 'od gsal gnas su gsheg% de nas rma lo g.yu los lo drug klog bshad mdzad/
gsung rab 'bum sde tshil bu rkyang bshad mdzad/	gsung rab 'bum sde sol bu rkyen bshad mdzad/	gsung rab 'bum sde sil bur rkyang bshad mdzad/
rma lo g.yu lo g.yung drung dgu brtsegs ri la gshegs/	rmo lo g.yu lo g.yung drung dgu rtse ri la gshegs/	rma lo g.yu lo g.yung drung dgu [f.103a] rtseg ri la gsheg%
de nas gto bu dpyad bus lo drug klog bshad mdzad/	de nas gtod bu dpyad bu lo drug klogs bshad mdzad/	de nas gto bu dpyad bus lo drug klog bshad mdzad/
gto rgyud gto rab g.yu lo ljon shing bshad/	gto [f.103a] rgyu gtor rab g.yu lo ljon shing ... bshad/	gto rgyud gto rab g.yu lo brjon shing bshad/
de nas nyi zer rta la zhon/ dga' ldan lha'i gnas nas gshegs/ de nas lung 'dren rgyud 'dren ston pas bshad/	de nas nyi zer rta la zhon/ dga' ldan lha'i gnas la gshegs/ de nas lo drug lung 'dren rgyun 'dren ston pa	de nas nyi zer rta la zhon nas rga ldan lha'i gnas su gsheg/ de nas lo drug lung 'dren rgyud 'dren ston pa

a dkar sngags rgyud mdo 'grel bshad/ 'og min lha'i gnas su gshegs/ de nas 'khrul bu rkong bus klog bshad mdzad/ de nas rtsis dang lha rgyud mdo sbyar bshad/ de nas sum cu rtsa gsum gshegs/ ston pa 'das rjes lo ni nyi shu rtsa brgyad nas/ lha bon yongs su dag pa dang/ klu bon ye shes snying po dang/ rgyal ni mi lus bsam legs dang/ bon rnams 'ol mo'i gling du 'byung/ ston pa [233] 'khor ba mya ngan 'das rjes la/ 'ol mo lung du bon rnams 'dus zhes gsungs so/ de nas 'ol mo lung du bka' dang rjes su bstan pa'i bon/ lo tsa drug gis g.yung drung lha'i skad las/ rang rang yul du skad rig so sor bsgyur/ der sta zig [stag gzig] lo tsa mu tra he dang// zhang zhung khri thogs spar tsha dang/ sum pa 'gu ling spar ma dang/	mdo'/ a dkar sngags rgyu mda' 'grel bshad/ 'og min lha'i gnas su gshegs/ de nas 'phrul bu rkong bu lo drug klogs bshad mdzad/ kang rtses...dang lha rgyu mdo' sbyor bshad/ de nas sum bcu rtsa gsum gshegs/ ston pa 'das rje lo ni nyi shu rtsa brgyad do/ lha bon yongs su dag pa dang/ klu bon ye shes snying po dang/ rgyal ni mi lus bsam legs kyi/ bon rnam 'ol mo gling du byon/ ston pa mya ngan 'das rje la/ 'ol mo lung ring bon rnam 'dus ces gsung pa'o/ de nas 'ol mo lung ring gi bka' dang/ rjes su bstan pa'i bon/ lo tsa drug gi g.yung drung lha skal la/ rang rang yul du [f.103b] skad rigs so so bsgyur/ der stag gzig lo tsa mu tsa tra tsa he dang/ zhang zhung khri tog spar tsa dang/ su pa ghu hi li spar lig dang/	mdzad a dkar sngag rgyud mdo 'grel bshad/ 'og men lha'i gnas su gshegs/ de nas 'phrul bu rkong bus lo drug klog bshad mdzad/ kong tse rtsis dang lha rgyud mdo sbyar bshad/ de nas sum bcu rtsa 3 gsheg/ ston pa 'das rjes lo nyi shu rtsa brgyad na/ [f.103b] lha bon yongs su dag pa dang/ klu bon ye shes snying po dang/ rgyal bon mi lus bsam leg kyi/ bon rnams 'ol mo gling du byung% ston pa mya ngan 'das rjes la/ 'ol mo gling du bon rnams 'dus zhes gsung pa'o/ 匚 % de nas 'ol mo lung gi bka' dang rjes su bstan pa'i bon/ lo tsa drug gi g.yung drung lha skad las/ rang rang yul du skad rig so sor bsgyur/ de yang da zig mu tsa tra he dang zhang zhung khri tog par tsa dang/ sum pa 'gu' hi li spar leg dang/
--	--	--

rgya gar lha bdag sngags grol dang/ rgya nag leg tang rmang po dang/ phrom la gser thog lce 'byams dang/ de nas bod du rgyal phran bcu gnyis ring/ bod kyi mkhas pa mi bzhi la brgyud/ lde bon gyim tsha rma chung dang/ mi nyag lce tsha mkhar bu dang/ sum pa mu spung gsang dang/ zhang zhung stong rgyung mthu chen no/ bod la bon gyi 'du gnas su(m) bcu rtsa bdun 'phel// //	rgya gar lha bdag sngags drogs dang/ rgya nag legs tong rmangs po dang/ phrom la gser thogs lce 'byams mo/ de nas rgyal phran bcu gnyis ring/ bod gyi mkhas pa bzhi la rgyud/ lde gyim tsha rma chung dang/ mi nyag lce tsa gar (mkhar) bu dang/ sum pa mu yag gsang thang dang/ zha zhung stong rgyung mthun chen bon la mkhas pa bon gyi 'dus gnas sum bcu rtsa bdun 'phel/ g.yung drung lha'i bon mdo 'dus pa rin po che las/ ston pa mya ngan las 'das pa'i bon/ le'u ste nyi shu bzhi pa'o/	rgya kar lha bdag sngag dro dang/ rgya nag leg tang [f.104a] rmang pa dang/ phrom la gser thog lce 'byam mo/ de nas bod du rgyal phran bcu 2 ring/ bod gyi mkhas pa 4 la brgyud/ lde gyim tsa rma chung dang/ me nyag lce tsa mkhar bu dang/ sum pa mu spang gsal dang dang/ zhang zhung stong rgyung mthu chen no/ bod la bon gyi 'dug gnas sum rtsa bdun 'phel/ de ltar ston pa'i bstan pa mtha' rgyas so/ / g.yung drung lha'i bon mdo 'dus pa rin po che rgyud las/ ston pa mya ngan las 'das pa'i le'u ste/ nyi shu rtsa 4 pa'o/ 西 %
--	---	--

3.2: Selected passage from the *mDo 'dus* and the *gZer mig*

The following passage from the *gZer mig* (in column 2; see the underlined passages for the parallels) presents the same story as appears in the *mDo 'dus* (in column 1), but in a much extended version. This is just one example to show how the life story of Shenrab Miwo was elaborated and adjusted in the *gZer mig*, which, partly therefore, I presume to be the later source.

<i>mDo 'dus</i> (chapter viii)	<i>gZer mig</i> (chapter ii)
[p. 55] 'dzam gling nub byang phyog 'ol mo lungs su/yab myes gdung rgyud dmu'i rigs/ myes dmu/rgyal lan kyis thems pa skas/ phya a lde khyab pa'i sras mo ni/ phya za ngang 'brang ma la ni/sras me bon lha bon rgyal bon thod dkar 'khrungs/ de'i 'phrul gshen snang ldan la// gto rgyud spyad rgyud mkhas par bslab/ mtsho mu lo stong ldan 'gram nas ni/ yab ni rgyal pos sa la dang/ yum ni btsun mo ghir ti ma/sras ni rgyal bu gsal khyab mtshan/ sras mo gsal ba'i 'od ldan mo/ rgyal bon thod dkar btsun mor byin/ mi phyi lha phyi yo phyi rgyal bzhad ma ru thogs/	[p.14] <u>yul de'i ming ni 'ol mo lung rings/</u> mkhar de'i mying ni par po so brgyad/ gsas mkhar de'i ming ni sham po lha rtse/ gnas de'i ming ni 'dzam bu gling gi mig bya ste/ mi la rigs bzhi mchis pa la/ rgyal po'i rigs su gtogs pa che ba dang/ rje'i rigs su gtogs pa gtsang ba dang/ bram ze'i rigs su gtog pa btsun pa dang/ dmangs kyi rigs su gtog pa gdol pa dang bzhi'o// yul de na kun ka tshang yang/ mkhar de yi rtse rje ni/ <u>rus pa ni dma'o (=dmu)</u> // rigs ni rgyal rigs <u>so/ ming ni dmu rgyal lan gyi thim pa skas</u> so// skyes bu chen por bzhugs pas/ rab tu sems nyid klod na bde/ 'gro ba'i don la byon pas/ sems can la bu gcig pha ltar byams pa/ de'i btsun mo ni/ <u>phywa a lde khyab pa'i sras mo/ phywa bza' ngang 'brang ma</u> bgyis te/ de yang yab dang mtshungs te/ shin tu ngag 'jam zhing rab tu khong dal ba/ sems can skye 'gro la byams pa'i sems dang ldan no// yab yum de gnyis kyis 'gro ba'i don la dgongs nas sku'i sprul pa/ dpyid zla ra ba'i tshes brgyad la/ sras rgyal bu gcig sku 'khrungs so// 'khrungs pa'i dus der sems can thams cad kyang spro ba skyes nas/ la la yis sel btab/ la la yis khrus byas/ la la yis g.yang blan/ la la yis lha gsol/ zhang po phywa kha rje thang po yis/ dung gi gnam yol dkar po la/ 'brug khyung gi ris bkra ba / nyi zla'i 'od 'bar ba/ mda' gang ba dbu la bcings nas/ smon lam btab pa/ dmu rgyal kyi sras rgyal bu khyod kyang/ lha srin sde brgyad la bka' brtsan cing/ skye 'gro sems can [p.15] gyi don nus par shog cig/ gsungs so// rgyal bu de yang yab yum

dang mtshungs par/ shin tu khong dal zhing rab tu ngag ‘jam pa/ bram ze’i bu/ gsal khyab ‘od ldan gyis mtshan brtags pas kyang/ shing tu mtshan bzang zhing/ rab tu yang khong dal bar bcad/ ming dang mtshan yang/ mi bon lha bon yo bon na/ rgyal bon thod dkar tu btags/ slob dpon ‘phrul gshen dar drag la/ ‘phrul ngag bden pa’i bon bslabs nas/ gto rgyud smrang rgyud sa ler mkhyen/ dus de tsam na/ rgyal bu de’i gdung sob pa/ brten pa’i btsun mo zhig ma mchis na/ stong khams su btsal bas ma rnyed do// der dgung lo bcu gsum lon na/ lha srin ‘thab pa’i gzu mdzad cing bzhugs na/ ‘khor gyi dam pa zhig mi gnyis kyis rgyal bu la zhal mjel zer nas/ ‘phrin snyan du zhus pas/ rgyal bu yang bzhengs nas/ mi gnyis kyi drung du bzhud do// mi gnyis kyis kyang zhe sa lugs bzhin du phul nas/ rgyal bu la ‘di skad ces zhus so/ kye rgyal bu lags/ bdag cag gnyis ni mi pha spad lags so// yul ni mtsho mu le stong ldan had kyi ‘gram na lags so// khyim ni grong khyer lang ling gi dbus nas mchis so/ rgyal bu dang zhal mjel ba ni/ khab kyi btsun mo zhig rgyal khams na sgra gtong zhing btsal gda’ bas ma rnyed mchis na/ bdag gi rigs ni dmangs rigs lags na yang/ rgyal bu’i btsun mor rung ba’i bu mo khyad par du ‘phags pa gcig bdog pas/ rgyal bu’i btsun mor ‘bul du mchis na/ bka’ gnang ‘tshal/ de skad ces rgyal bu la gsol bas/ rgyal bu’i spyan gyis gzigs pas kyang spyan ma bltams/ thugs kyi dgongs pas kyang [p.16] yid ma rangs/ mi gnyis po la ‘di skad ces bka’ stsal to/ e ma ya mtshan e re che/ pha ni g.yas zhar/ bu ni g.yon ‘theng/ rigs ni dmangs rigs yin/ khyod la nga’i khab tu bzhes su rung ba’i bu mo skye ba’i lugs med kyi/ mi’i drung du de skad ma zer cig ngo tsha’o/ khyod la bu mo khyad par can zhig yod na/ dbyar zla ra ba’i tshes bco Inga la/ bdag grong khyer lang ling du gshegs nas/ mtsho mu le stong ldan la/ sku khrus byed du phyin tsam na/ grong khyer lang ling gi mi rnams kyis mdun bsus nas/ la la ni skor ba byed/ la la ni lha phyag byed/ la la ni me tog ‘bul/ la la ni ltad mo byed/ khyod kyi khyad par can de gang na ‘dug/ shin tu tshod chung ba’i mi gnyis snang gis/ rab tu gsang dam du gyis la/ phyir chos shig nga’i ‘khor pas thos na/ bkyon ‘bebs par ‘gyur ro/ gsungs nas rgyal bu yang bzhengs nas bzhud do/

mi gnyis po yang yi chad nas song ngo/ der lha srin sde brgyad kyi gtso bo dang/ ‘khor ba
rnams kyi mchid nas/ rgyal bu lags/ gtam re mang ba’i mi de gnyis su lags/ ci la mchis/ rgyal
bu yang shin tu ngo tsha bar gyur nas/ rdzu na bsams nas bka’ stsal ba/ mi de gnyis shin tu
nyon mongs pa’i bram ze gya nyes pa gnyis gda’o/ bdag la nan skyed nas rdzas slong du ‘ongs
nas/ byas su sbyin rgyu ma mchis na/ khyim du shog cig par dus stsal lo//de nas lha srin sde
brgyad kyi sdums mdzad nas/ slar ‘ol mo lung rings su gshegs so/ yab la ‘di skad ces gsol to/
bdag gis lha srin sde brgyad kyi sdums bgyis nas/ sa de ru shin tu pra ngan pa zhig dang
[p.17] mjal/ mi spad gnyis yin zer ba’i pha g.yas zhar ba/ bu g.yon ‘theng ba de’i mchid nas/
yul ni mtsho mu le stong ldan had kyi ‘gram lags so/ khyim ni grong khyer lang ling gi dbus
na mchis so/ rigs ni dmangs kyi rigs su gtogs so/ rgyal bu la khab mi mnga’ bas/ bdag gi bu
mo btsun mor ‘bul zer ba zhig byung bas/ ‘di ci lags/ bdag ni shin tu ngo tsha nas/ ‘khor kyi
dam pa rnams la gsang nas/ yab la zhus pa lags so/ yab kyi zhal nas/ phe sha mi srid pa ma
yin no/ lha’i bu ltung ba yang srid do/ dmyal ba’i bu thar pa yang srid do/ rgyal po dmangs su
babs pa yang srid do/ dmangs kyis rgyal sa ‘dzin pa yang srid do/ mi de gnyis ni pra ngan pa
ma lags so/ g.yas zhar ba ni ngan song gi sgo ‘gog pa lags so/ g.yon ‘theng ba ni ‘gro ba’i don
byed pa lags so/ gnyen mtho ba la gdags zer ba ni/ mtho ris thar pa’i rtsal yod pa lags so/ bdag
gis kyang rgyal po’i gdung rgyud gces nas/ rgyal bu la btsun mo gcig rgyal khams la rmang
btang nas btsal bas ma rnyed do/ de lta bu ni mi srid pa’i chos can ma lags so/ srid pa’i chos
can lags so/ da yang rgyal bu mtsho la khrus byed du gshegs tsam na/ grong khyer lang ling
du yongs kyis rtsad gcod pa’i rigs yin no/ yab kyis de skad ces bka’ bstsal pas/ rgyal bus
kyang mnos pas/ de ltar lags par dgongs te/ rgyal bu nyid dang ‘khor ba rnams dang/ rol mo
kun gyi bcas ni/ sku khrus kyi dus su thug pas/ gzabs nas mdzad cing bzhugs so/ slad ma
dmangs mi gnyis ni/ khyim du slar phyin na/ khyim [p.18] bdag mos dris pa/ lha srin sde
brgyad kyi mdun sar/ khyed spad gnyis kyis phyin nam/ rgyal bu thod dkar dang zhal mjal

lam/ bu mo btsun mor ‘bul ba grub bam/ de skad ces dris pas/ phyir lan btab pa/ bdag cag gis/ lha srin sde brgyad kyi mdun sar mchis so/ rgyal bu thod dkar dang zhal yang mjal lo/ bu mo ‘bul ba’i mchid tshig zhus na’ng/ rgyal pos ma gnang ste bka’ stsal ba/ pha ni g.yas zhar/ bu ni g.yon ‘theng/ rigs ni dmangs rigs su gtogs so/ khyod la nga’i khab tu bzhes su rung ba’i bu mo zhig mi skyes nges kyi/ shin tu tshod chung ba’i mi gnyis snang gis/ rab tu gsang dam par gyis la songs shig gsungs nas/ rgyal bu yang bzhengs nas mdun sar bzhud do/ bdag cag gnyis kyang langz nas mchis/ yi mug ga chad ‘bub cing nongs nas da lta mchis pa lags/ de skad ces gsol pa dang/ ma ni bu mo dbul bar ma grub pas ngus so/ bu mo ni rgyal bu’i mnga’ tshig la ngo mtshar skyes nas rgod do/ pha ni thang chad nas ‘khun no/ bus smras pa/ bud med bya ba las kyi srin mo yin/ chags pa’i gzhi ma che bas ‘dre yi rigs su gtogs/ zhen pa’i ‘dod chags drag pas mngal gyi grong khyer brgyud/ rgyal bu mag par thob pa shin tu dka’/ bu mo dmangs la byin na rab tu btsun/ ma ngu ma rgod za chu snyur la gyis/ de skad ces smras pa dang/ bu’i gros la bsdus so/ nang par pha na re/ dmangs la shor gyis dogs nas bco lnga khang par sbas/ rgyal po’i khab tu phul bas mngan mtshang phyir la rdzogs/ sba’am ci bgyis thang la dbyung bar rigs/ ‘dod pa’i ‘byung na thad ka ma la [p.19] sbyin/ bu mos smras pa/ kye yab cig lags/ ‘tshong du song na rin chen gser yang lon/ bu mo ‘phral tshong byas na ga na lon/ rgyal po’i khab bas dmangs kyang mi ‘dod nges/ bco lnga sba ru rung na zla gcig ngang re thung/ dgung zla phyi ma’i nya la rgyal bu khrus la ‘byon/ de la steng gi lha dang ‘og gi klu dang bar gyi mi rnams ‘tshogs/ bdag kyang de la ltad mo lta ru mchi/ de yi gong du de skad yab cig bka’ ma stsal/ bu mos de skad ces smras pas/ yab yum gyis kyang de ltar gros kyis bcad do// de nas rgyal bu yang nyid dang ‘khor ba dang rol mo’i chas rdzogs pas/ ‘jig rten gyi khams lho phyogs kyi gling/ mtsho mu le stong ldan had kyi ‘gram du sku khrus la gshegs so/ ‘khor pa mang pos kyang la la ni sel btab/ la la ni khrus gsol/ la la ni tshan gtor/ la la ni glud gtong/ la la ni phywa ldon/ la la ni g.yang skyob/ la la ni rnga brdung/ la la ni gshang dkrol/ la la ni

dung ‘bud/ la la ni spos gtul/ la la ni dar phyar ro/ steng gi lha dang/ ‘og gi klu dang/ bar gyi mi rnams kyang/ la la ni rol mo bsgyur/ la la ni lha phyag ‘tshal/ la la ni bskor ba byed/ la la ni me tog ‘bul/ shing rta ‘khor lo brgyad pa la ni bcibs/ stag dang g.yag dang seng ge dang/ glang po che rnams kyis phyogs bzhi’i mtha’ mnan nas gshegs so/ grong khyer la sku bcags nas/ lang ling phog gsum bskor ba’i phyi tha ma la/ rgyal bu grong khyer gyi dbus su gzigs nas/ gsungs phyungs nas lhag lhag bzhad do/ ‘khor gyi dam pa bram ze gsal khyab ‘od ldan gyis zhus pa/ steng gi lha dang ‘og gi klu dang bar gyi mi rnams [p.20] kyis/ mdzes pa’i rol mo bsgyur zhing/ gus pa’i zhabs ‘breng bgyis kyang/ shin tu thugs ma rangs par/ zhal gyi ‘dzum pa mi mdzad na/ grong khyer gyi dbus su gzigs nas lhag lhag tu bzhad pa de/ ngo mtshar du che ba ci gzigs/ de skad ces gsol bas/ rgyal bus bka’ tsal ba/ ‘khor gyi dam pa bram ze gsal khyab ‘od ldan/ grong khyer lang ling gi dbus/ mkhar skyo bo’i rtse mo la/ khyad par du ‘phags pa’i bud med cig snang ngo/ mi’i mi bu klu’i sras mo zhig yin nam/ klu’i mi sras nam mkha’i lha mo zhig yin nam/ de la ngo mtshar skyes nas rgod pa yin no/ bram zes shing rta’i zur nas bltas pas/ grong khyer kyi dbus kyi mkhar rtse la/ bud med ‘dug pa mthong nas/ rgyal bu lags gsungs pa med do/ sems can phyi ma dang khyad par yod pa zhig gda’o/ rgyal po’i khab tu bzhes na yang ngo mtshar du che ba zhig gda’o/ phyi’i mtshan brtags pas kyang/ zla ba la nyi ma shar ba ‘dra bas/ nyi ‘bar ma bya ba’i rigs shig lags so/ nyi ma la zla ba shar ba ‘dra bas/ zla ‘od ma bgyi ba’i rigs shig lags so/ gzha’ tshon la skar ma bkod pa ‘dra bas/ zer ‘phrom bgyi ba’i rigs shig lags so/ nam mkha’ la gzha’ tshon shar ba ‘dra bas/ ‘ja’ ‘khyug ma bgyi ba’i rigs shig lags so/ mtshan kyang shin tu bzang ba zhig gda’o/ ‘khor ba thams cad kyang/ shing rta yang ma drongs/ sgra dang gzugs kyi rol mo kun yang ‘phro chod la/ der bzhugs shig/ bdag gis mkhar gyi rtsar phyin la/ bud med pha’i rtsad gcod bgyi zer nas/ shing rta las bram ze babs nas song ngo/ mkhar gyi rtsar phyin [p.21] nas ‘di skad ces smras so/ mkhar gyi rtse la ‘dug pa’i bu mo/ khyod kyi pha ni gang yin/ ma ni gang yin/ khyod ni

gang yin/ rigs ni gang du gtogs zhes glengs pas/ bu mos lan ma btab par phyir ‘das te song ngo/ bram zes grong khyer gyi mi rnames la dris pas kyang/ mi rnames na re/ pha ni sa la/ ma ni ‘gir te/ bu ni gsal khyab/ bu mo ni snga na de lta bu ma mchis so// de nas bram zes slar log nas/ rgyal po la de skad ces gsol to/ rgyal po’i zhal nas/ nga mtsho la khrus byar ‘gro yis/ khyod ‘dir ‘dug la/ pha ming dang ‘phrod la// dmangs kyis ma brlabs kyin/ shin tu mtshan bzang na/ khab tu bzhes kyis/ chad nyeg gyis la shog/ gsungs nas rgyal po mtsho la khrus byar gshegs so/ bram ze yang mkhar gyi rtsar phyin nas mkhar bdag sgor shog ces bos pas/ khye’u ‘theng po gcig byung nas/ bram ze khab tu gshegs zer/ der khyim du phyin nas bltas pas bu mo de’i ‘od ni rin po che sna lnya’i ‘od du ‘bar zhing snang ngo/ bram ze yang chags pa skyes nas myos so/ bza’ mi rnames kyis zas skom bda’ rgu drangs so/ bram ze yis gsol ba/ khyod kyi bu mo ‘di/ shin tu mtshan dang ldan pas/ dmangs kyis ma brlabs na/ rgyal bu’i khab tu dbul dgos so/ de skad ces smras pas/ phas lan btab pa/ brams ze rgad po khyod kyang ci mi gsungs/ bdag gi bu mo rgyal pos mi bzhed des/ lha sde brgyad mdun sar phul bas/ mngan mtshang slar la rdzogs/ bus smras pa/ dmangs kyis rgyal po’i zhabs nas theg pa rab tu dka’/ rgyal [p.22] po’i bka’ yis smras na dbang rgyu med/ bram se’i khas blangs yin na kha las che/ mas smras pa/ rgyal pos bzhed na ci ste mi dbul lags/ bram ze grub na rab mchog rgyal ba yin/ bdag cag ‘khor ba rnames kyang zhabs tog bgyi/ dus la bab po bram ze skyes bu rem/ bu mos smras pa/ rgyal bu grong khyer zhabs kyis ‘chag tsam na/ lha dang klu dang mi la sogs pa ni/ ‘khor ba rab tu rgya che grangs mang yang/ rgyal bu’i zhal zla mdzad pa’i bram ze rgad po lags/ snying nas bka’ yis rmed na pha ma rgyal sar phyungs/ ‘os pa tsam na bram ze zhal gron che/ de skad ces smras pas/ bu mo’i gros la bsdus nas/ bram ze yang langas nas song ngo/ bram zes rgyal bu’i spyan sngar mchis nas/ ‘di skad ces gsol to/ kye rgyal bu lags/ bdag gis de ring gi mkhar de’i nang du mchis so/ bu mo de’i pha ming dang yang zhal mjal lo/ gtugs nas mtshan yang brtags so/ bu mo ni shin tu skye legs pa la/ mtshan dang rab tu ldan pa gcig gda’o/ rgyal po’i

khab tu dbul dgos bgyis na/ ma ni shin tu yang drang bar gda'o/ pha ming gnyis ni shin tu yang mi drang ngo/ sngon du yang lha srin gyi mdun sar phul bas/ slar la mngan bgrangs mchis nas yi chad nas gda'o/ bu mo nyid kyis smras pa/ snying nas bka' yis rmed na pha ma rgyal sar phyungs mchid nas gda'o/ da rgyal bu'i thugs la ci ltar dgongs/ de skad ces bram zes gsol to/ rgyal bu bzhad nas gong rol du yang de lta bu zhig yod pas/ da ni de yin yang/ gnyen zla ngan na rang cag dmas pa yin/ rgyal sar dbyung bar gros kyis rbad kyis chod/ bu [p.23] mo dmangs kyis brlabs na bdag dang 'grogs dbang med/ pha ma do mod rgyal sar phyungs la nang par dbul gros gyis/ de skad ces gsungs nas rgyal bu yang sngon gyi mngan la gnong nas/ rgyal bu 'bros thabs su bzhud par gros kyis bcad do/ 'khor pa rnams/ blon po'i tshogs dang/ dmag mi'i tshogs dang/ rol mo'i tshogs rnams phyed phyed bgos nas/ rgyal bu 'ol mo lung rings su gshegs so/ bram ze dang 'drong ba rnams ni grong khyer lang ling du gshegs so/ rgyal bu yang 'ol mo lung rings su phyin nas/ sang gi nyin mo la btsun mo 'ong bar yab la zhus so/ yab yum yang dgyes nas/ sna gcog pa'i bon po/ g.yang ldon pa'i bon po/ dmu thag 'dogs pa'i bon po/ zhal dro ster ba'i grogs po rnams spyan drangs so/ yul de'i mi rnams kyang/ ltad mo blta ba dang sun ma ba la rab tu gzengs so/ de nas bram ze gsal khyab 'ongs nas/ grong khyer lang ling gi mi rnams la/ sgra btang nas mdun ma bsdus so/ de nas 'di skad ces smras so/ kwa mi rnams sa la ni rgyal por phyungs ba lags so/ 'gir ti ni rgyal mor phyungs pa lags so/ gsal khyab ni rgyal bur phyungs pa lags so/ bu mo ni rgyal po la khab tu phul ba lags so/ blon po dang dmag mi khyod rnams ni/ rgyal po sa la'i rgyal rkyen du phul ba lags so/ mi khyod rnams kyis kyang zhabs nas theg cig/ sang gi gdugs la bu mo rgyal po la 'bul bas/ khyod rnams kyang zhabs 'breng dang sku rkyen la chas dgos so/ de skad ces smras pas/ grong khyer lang ling gi mi rnams [p.24] 'dus nas gros byas nas/ rgyal po'i bkas bcad pas/ sa la'i zhabs thog bgyi bar bcad do/ bu mo la yang rdzongs btab la zhabs 'breng dang skyel ma yang bgyi bar bcad do/ bram ze la yang de skad ces gsol to/ rgyal po sa las kyang/ srid pa'i bon po spyan

drangs nas/ ming sing gi dpal bgos so/ phywa g.yang blan nas lha gsol lo/ grong khyer gyi mi rnams kyis kyang/ skra tshar re la g.yu ‘phreng re btags so/ brams zes bag ma’i zhon rta ni/ gser gyi shing rta ‘khor lo bzhi pa zhig la bskyon/ dar dang za ‘og gi sbubs su bcug nas/ grong khyer gyi mi rnams kyis dpyad pas/ mi rnams kyang ‘od kyis ‘tshig pa kan ‘dra’o/ grong khyer gyi mi khye’u srid la mkhas po bya bas/ rgyal po la snyan phra gsol te/ rgyal po lags/ khyod kyi sras mo ‘di ni gnas ‘di ru skyes pa/ yab yum ni a cang yang ches te/ bdag cag rnams kyi yang bsod nams lags so/ rin gyi babs shig ma phab par gtong du phongs pa zhig gda’ na/ rgyal sar phyin pa ni rab tu yang bzang ste/ rin du rin po che glang po che brgya’i khal dbab ‘tshal lo/ mi’i rgyal pos rin ma theg na/ lha klu’i rgyal po zhig la phul na ni/ bdag cag grong khyer mi rnams tsam yang rgyas sar sleb par nges/ de skad ces gsol bas/ rgyal po sa la yang mnyes nas/ khye’u srid la mkhas pos smras pa de ni shin tu legs so/ gsungs nas/ bram ze la bka’ stsal pa/ bdag gi bu mo ‘di lha dang klu’i rgyal po zhig la phul na ni/ grong khyer mi rnams kyang rgyal sar phyin te mchi na/ rin gyi bbas chung bas/ rin po che glang po che brgya’i khal sbyin dgos/ ces bka’ [p.25] bstsal bas/ bram zes slar gsol ba/ bag ma rta la zhon nas rin ‘bebs e re ‘phyi/ dmangs rigs rgyal sar phyungs pa rin gyi dam pa yin/ mi lus gtsang ma thob pa’i rgyal po ni/ lha klu’i rgyal po bas kyang sku yi bsod nams che/ rgyal srid rin po che yi dkor mdzod na/ rin chen nyid kyang chu yi gram pa ‘dra/ grong khyer mi rnams tsam yang phyug por ‘gro ba’i nor/ ban glang brgya’i khal du rin chen sna Inga bkal/ grong khyer mi rnams dag la skur la gtong/ zer nas khas blangs so// de nas grong khyer gyi mi rnams kyi/ khye’u chung gtsang ma dang/ bu mo gtsang ma rnams kyis skyel ma byas te/ rgyal po la ‘bul du gshegs so/ der ‘ol mo lung rings kyi sa skas gcig la phyin tsam na/ dmangs rigs kyi khye’u gtsang ma dang bu mo gtsang ma brgya yis/ dar dkar gyi g.yab mos bsu’o/ de nas yang sa skas gnyis la phyin tsam na/ rje rigs kyi khye’u gtsang ma dang bu mo gtsang ma brgya yis/ mtshal spos kyi dud pas bsu’o/ de nas yang sa skas gsum pa la phyin tsam na/ bram ze’i rigs kyi

khye'u gtsang ma dang/ bu mo gtsang ma rnames kyis sku khrus dang gtsang chen gyis bsu'o/
de nas sne'u 'phrang khyung phyi ru/ bkra shis kyi sna bon pos/ bdud ni gcod do/ sri ni mnan
no/ byur ni phud do/ 'dre ni bkar ro/ lha ni gsol lo/ dpal ni bskyabs so/ de nas rgyal rigs kyi mi
rnames kyis/ g.yang cha sna tshogs pa thogs nas bsu'o/ de nas rin po che 'bar ba'i mkhar/ bar
po so brgyad kyi nang du phyin nas/ bag ma'i ming yang lha bon pos mi phyi lha phyi na/ yo
phyi rgyal bzhad mar btags nas/ g.yu [p.26] khri sngon po la bzhag go/ gser khri ser po la/ mi
bon lha bon na/ rgyal bon thod dkar/ spyan drangs nas bzhugs so/ de nas smon lam lhas btab/
zhal dro klus byin/ dmu thag dmus btags/ phywa g.yang phywas blan/ de ltar stangs dang
dpyal du 'tshogs so//

3.3. Transliteration of the excerpts from other Bon historical sources

Dul ba gling grags, [p. 118] gshen lha thugs kyi sprul pa las/ 'od smug dmar ba cig dmu ri smug po'i rtse la babs/ rin po che'i mi la 'od dkar ma tsam cig babs/ de la mtshan btags pa/ mes po dmu phyug skyir mzhon de dang lha za gangs grags gshos pa las/ dmu btsan bzher gyi rgyal po/ de dang phya lcam rgyal mor bshos pa las/ dmu btsan rgyal po/ de dang rim nam rgyal mor bshos pa las/ dmu rgyal yan gyi thems skras/ de dang lha sa 'phrul mor bshos pa las/ dmu rgyal thod dkar/ de'i tshe de'i dus na/ gshen gsang ba 'dus pas/ lha'i bu dri med dag pa bya bar sku sprul nas/ rdzogs sku gshen lha 'od kar la 'gro ba 'dul ba'i lung gnos/ 'bum khri klog gi lce can la sha re ra ba rnam gsum blo rtsal sbyangs/ srid pa 'gyur med rtsug phud la/ mi rjed gzungs kyi dbang gsum gnos/ srid pa legs ldan rtsug la/ drag rtsal stobs kyi dbang gsum gnos/ de nas gshen lha'i zhal nas/ ngas long spyod rdzogs pa'i sku las mtho ba/ khyed kyis cir yang sprul pa'i sku bya ba thob pas/ sa ga dog drug [p. 119] tu 'gro ba'i don la bzhud cig/ rigs rtsang ma rgyal rigs gra ma la sprul la gshegs cig/ ces gsungs nas lung stan nas yid ma gi gsung ma bcag par/ gzigs tshad dgos tshad kye nas ri rab kyi rtse la byon/ snang srid lha ma srin sde rgyad dam la btags/ gnam yen bar yen sa yen 'khor dang po dbus tha ma gsum du dam la btags/ de nas ston pa dri med dag pas sku g.yu bya khu byug tu sprul nas 'od zer sna Inga'i lam la byon/ yul stag zig gi yul 'ol mo lung rings/ mkhar sham po sad rtse/ yab rgyal bon thod dkar/ yum rgyal gzhad ma la dgongs nas sku skye ba bzhes/

Ita ba khyung chen, [p.4] 'then dgu 'od kyi snyig ma la/ rgyal po dmu phyug skye rab bzhags/ rgyal po sangs kyi gdung 'dzin pa/ [5] thar byed stobs kyi rgyal po ru/ dmu rgyal lam pa phya dkar bzhag/ dmu rgyal phya dkar gdung 'dzin du/ dmu rgyal btsan pa gyer chen bzhag/ dmu rgyal de yi gdung 'dzin du/ rgyal po thog rje btsan pa bzhag/ dmu rgyal de yi gdung 'dzin du/ dmu rgyal lan gyi them skas bzhag/ dmu rgyal de yi gdung [6] 'dzin du/ srid pa kun la grogs byed pa'i/ rgyal bon thod dkar gdung du bzhag/

Khyung 'bum gong ma, [f.2a] yang ba de'i 'o rol du/ lha chen dung myi lha gar la/ bdud lan pa skyin reng dgra ru langs/ lha chen dung myi lha gar gis/ lha bon thod gar spyan yang drangs/ yul ni lha yul gun 'thang 3/ phrul ni lha 4 kar po bstens/ lha nan sngon mo [f.2b] bcas du drangs/ lha mta' li dmar brten du brtsug/ lha khams 'dul pa'i bya rtang bgyog/ 4 ma sten pa'i yon tan gis/ dung myi lha gar g.yas su rgyal/ 4 ma brten pa'i mthuobsi (mthu stobs gis)/ lan pa skyin reng g.yub ba phong/

